Ahora que no hay pena de muerte

Stielike VERDUGO DEL HERCULES

Poet al more que ou nay pena de morte delibre en regratió el domingo en extratogos del traccelos. El cieman consiguio el solo tres goldos: Jos una de bella foctura, tas disputa del germano buron lo covor de un mai partida elleputado entre el Repl Modrit y el Nercules. En la fotografía de lavier Calver aparece Shellha en la jugada que presedio a su segundo tanto.





NUM. 363 . 2 DE MAYO DE 1978 . 30 PTAS.

En el suplemento de Motor

La limitación

de velocidad y sus trucos

VOLVIO EL MATAGIGANTES

Tras algún bache y el consiguiente temor de sus hinchas por si llegaba la tragedia del descenso, el Rayo se ha rehabilitado como matagigantes al vencer al Barcelona y dejar atrás la noche de la angustia. Cruyff —a quien vemos en el suelo— se despidió de la afición madrileña con su reconocida maestría.—Foto A. Vega

Historia intima
del Real Madrid
Gomo no le dejaban ver
las cuenlas, se fue
de la directiva
MENDOZA NO QUISO
SER COMPARSA

Exclusiva para 45-00LOR

PELE OPINA SOBRE EL MUNDIAL

"ESPANA SERA UN MUESO PARA BRASIL"

LA RESPUESTA

A todo hay quien gone. A lo listo, a lo guapo, a lo rico y, par supuesto, tombién a lo contrario. O sea que tombién hay otro más tonto, más feo, más pobre y más triste. Acordémonos de la fábula de las sobias y las hierbas:

«Cüenton de un sabia que un dia, tan pobre y misera estaba, que sólo se alimentoba de las hierbas que cogla. ¿Habrá atra —entre si decla—, más pobre y triste que ya? Mas cuande el rostra volvió, halfá la respuesta vienda que atra sabia iba coglenda las hierbas que él arrojá.»

Pues bien; trastadada la cuestión al fútbol, pobres no de hierbas, sino de puntos y tristes de ilusiones, están el Español, que perdió en su campo ante la Unión Departiva Las Palmos; el Burgos, que se dejó empatar en El Plantío por el Rácing de Santander, y el Hércules, a quien batió el Madrid en el Bernabéu.

Pera si miran atrás, o sea a la tabla de clasificación, hay otros que ya no tienen hierbas de ninguna clase, como le sucede al Cádiz, que perdiá por tres a cera en Gijón, o como el Elche, que sólo consiguió empatar con el Atlético de Madrid y dispone únicamente de veintiséis puntos y seis negativos, y con el Betis, que necesariamente ha de ganar a empatar con la Real Sociedad el domingo próximo y estar pendiente de otras resultados para no bajar a Segunda División.

Par supuesta, no todos los equipos comen hierbas de primera o de segunda mano. Los hay, como el Real Madrid, que se alaja en hotel de cinco estrellas y saborea los platos más exquisitos.

El Barcelona ya cuento con el buen manjor de la Capa del Rey, que le permite participar en la Recapa europea,

Y otros tras saborsan las mieles de futuras competiciones surapeas —a sea, la UEFA—: Valencia, Spárting y Bilbao.

Sin complicaciones —ni ricos ni pobres, ni alegres ni tristres— Los Polmos, Solomanco, Sevilla y Real Sociedad.

Fora el Atlética, tristeza por no porticipar en banquetes futbolisticos europeas, y alegría para el Rayo, que se mantiene gallardamente en Primera División.

EL BERNABEU ECHO EL

CON EL RELOJ EN LA MANO

L ASTIMA que el domingo no hiciese un buen día, climatológicamente hablando. Si la temperatura hubiese acompañado, por lo menos nos hubiésemos ahorrado el fresquito que corrió, a su saires en el Bernabéu. Y menos mal que no llovió, porque, si encima de aburrirnos de lo lindo nos hubiésemos mojado, habría sido para echarse a llorar...

La verdad es que el noventa por ciento de los espectadores que acudieron al feudo madridista debieron bostezar lo suyo. El diez por ciento restante se conformó con ver ganar a su equipo. A estos, como siempre, la alegría del triunfo —sea como sea— les ilena de tal manera que ya no desean más.

Por lo que hasta abora llevo escrito, ustedes ya se habrán percatado —si es que no lo vieron con sus propios ojos, en cuyo caso, ¡qué les voy a contar!— de que el encuentro Real Madrid-Hércules no fue precisamente una fiesta futbolística. Y podría haberlo sido, porque el Real, que acabó ganando por tres goles a cero, con más pena que gloria, tuvo enfrente, en esta ocasión, al conjunto más inofensivo de todos los que esta temporada han pasado por la capital de España.

Porque, oigan, el Hércules tiene tal falta de punteria, que ustedes ponen a sus jugadores delante de una porteria vacía y seguro que son incapaces de meter la bolita en la red. El domingo, por ejemplo, tuvieron ocasiones tan claras, que parecia imposible fallar, pero fallaron una y otra vez.

Así las cosas, el partido fue soporífero, pues si el Hércules se mostraba incapaz de inquietar a Miguel Angel —el portero blanco podría haberse ido tranquilamente a dormir la siesta y su puerta habria quedado igualmente imbatida—, los campeones de Liga jugaron andando, sin prisas, sin mordiente y sin nada de nada. Lo único que merece la pena destacarse de esta confrontación tan soporífera son los goles de Stielike. Nada menos que tres dianas consiguió el

alemán. Tres tantos de bella factura, nacidos y consumados en otras tantas acciones individuales. Y es que el germano estuvo verdaderamente inspirado a la hora de «vacilar» con el bueno de Deusto, que, por cierto, no estuvo el hombre muy acertado en sus intervenciones, que todo hay que decirio.

En fin, insisto en lo del aburrimiento, porque las tres «gracias» de Stielike es poca cosa para, en esta ocasión, noventa larguísimos minutos. Porque, oigan, el domingo, hasta el árbitro estuvo aburrido. El colegiado andaluz Fernández. Quirós se equivocó tanto que terminó haciendo un lío a los jugadores. Y menos mal que tuvo suerte, porque éstos se comportaron como buenos chicos y no le dieron ningún disgusto. El señor Fernández. Quirós, además de errar en sus decisiones, demostró que carece de la suficiente forma física para saltar a un terreno de juego.

Pobre cierre, pues, de temporada en Chamartín. Cuando terminó el encuentro entre madridistas y herculanos, uno tuvo la sensación de haberse quitado un gran peso de encima. Y, en realidad, así era: nos habíamos quitado de encima —a falta de un solo partido— la temporada 1977-78. Una temporada en la que la mayoría de los equipos —por no decir todos— han becho un fútbol de bajisima calidad, incluido el campeón.

Comenzó el partido poniendo el balón en juego Santillana.

Minuto 5.—Gran internada de Sol por la banda derecha. El lateral madridista centra al palo contrario, donde se encontraba Juanito, pero este no llega al remate.

Minuto 10.—PRIMER GOL DEL REAL MADRID: Pirri saca una falta en corto sobre Stielike. El alemán coge el balón, avanza unos metros y larga un zambombaro desde fuera del área, que sorprende a Deusto.

Minuto IS. — SEGUNDO GOL DEL REAL MADRID: Pase en profundidad de Jensen sobre el área herculana. Allí está Stielike, que salva la salida de Deusto y le vuelve a batic.

Minuto 21.—Remate de cabeza de Santillana, que para Deusto.

Minuto 21.—Carcelén sustituye a Verde, que se lesioná en un choque con Pirri.

Minuto 26,—Saccardi, completamente solo, remata a las manos de Miguel Angel.

Mínuto 32.—Internada de Guerini por la banda izquierda. El argentino remata y rechaza Deusto. El rebote lo recoge Santillana, que también remata, para que el meta herculano despeje a córner. El saque de esquina se bota sin consecuencia para el marcador.

Minuto 38.—Remate de cabeza de Santillana, fuera por poco.

Minuto 45,—Final del primer tiempo. En el marcador, dos goles a cero a favor del Real Madrid.

Moyano pone el balón en juego, y se inicia el segundo período, El Real Madrid hizo en el vestuario su primer cambio reglamentario; Del Bosque sustituyó a Benito.

Minuto 53.—Remate de Saccardi desde fuera del área y buena parada de Miguel Angel.

Minuto 56. — TERCER GOL DEL REAL MADRID, Pase de San José a Stielike, El alemán, tros controlar el esférico, lanza un gran remate desde fuera del área, que bate a Deusto por la escuadra.

Minuto 61. — Buena jugada entre Guerini y Juanito, con remate final de este último, que detiene Dessto.

Minuto 66.—Remate de Juanito, que detiene Deusto con bastantes apuros.

Minuto 72.—Roberto Martinez sustituye a Juanito, en el Real Madrid.

Minuto 76.—Remate de Lattuada desde lejos, que detiene Miguel Angel,

Mínuto 10.-Ferrer sustituye a Moyano, en el Hércules.

Minuto 90. — El señor Ferrández Quirós pita el final del partido. El marcador refleja la victoria del nuevo campeón de Liga, por tres goles a cero.



ARC VIH - NUM. 363

2 de mayo de 1978 Procio del ojempiar: 30 ptes. Procio en Cunerius (servicio nórmo): 33 ptes.

Director: Luis G. de Linares

Subdirector: Rafeel Riesei.

Jefe de les Servicies de Documentación: Monuel Sermiento Birbo Edito EEMANIA, S. A. Person de Octobre Reckende, 56, Madrid S. Apartodo 263,

Suncriptions 24 Administration B4

DEPARTAMENTO BE FUBLICIDAD: Madrid: Pusos Ordaino Stadenio, 26. Told: 248 EF 90. Barcalona: Unido, 9. Told: 221 S0 E3. Dapoido Lupit M-13.400-19F1. Supriors SCYAGE-METRA, S. A.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

ESPARA

SEMESTRE:

ARO:

780 plas.

1,560 ptos.

DOTA.—Pure of extranjets y serest street, of misses practs min gaster do serie. Difusión media por número controlada durante el periodo mayo de 1976 a abril 1977



Printed in Spain 90.864 EIEMPLARES

TELON A LA LIGA ENTRE BOSTEZOS

Texto: J. M. FERNANDEZ-NOTARIO - Fotos: PINTOR



Deusto no tuvo su tarde. Con el meta alicantino «vacitó» hasta tres veces el alemán Stielike, sorprendiándole con remates desde lejos, que acabaron en el fondo de su portal. En esta jugada, sin embargo, Deusto consiguió desbaratar con su salida un posible remate de Juanito, que aparece en la lmagen un poco como si la cosa no fuera con él. De todas formas, a Deusto le protegen dos de sus defensas por si ocaso...



Este sellor se llomo Fernández Quirós y es árbitro del Colegio Andaluz. El hombre dirigló la confrontación entre modridistus y herculanos y se equivocó todo lo que quine y un poco más. Por si ello fuera poco, el señoz Fernández Quirós demostrá ester bastonte felto de facultades físicas. De ahi que se pasara la tarde undando sobre el césped. Vumos, que no echó ni una correrito. Cael, casi, como los jugadores biancos y bianquiuxulos,

Roberto sustituyó a Juanito mediado el segundo período. El argentino corrió por el campo e hizo sus casas. Algunos hasta con clorta agracia». Ahl tienen ustedes al spibes, con el balón controlado, tratando de pasar el ficiato de un contrario.

ERROR **EN NUESTRO SUPLEMENTO**

POR un error involuntario, de carácter mecánico, en algunos números de nuestro suplemento de MOTOR, el re-portaje de primera plana, ti-tulado «La limitación de velocidad y sus trucos» continúa en la página cinco, en lugar de hacerlo en la dos, como indica la flecha de la portada de dicho suplemento.

Rogamos a nuestros lectores disculpen este fallo, que, re-petimos, ha sido puramente



EL CAMPEON GOLEO AL H



STIELIKE, GOLEADOR.—Para el Madrid era un partido de trámite, puesto que ya tenía asegurado el título. Y los blancos resolvieron bien la contienda con un claro 3-0 a su favar. En la foto vemos al germano Stielike salvar la salida de Deusto para mondar el balán a la red. Era el segundo gol del excuentro.



EL TERCERO, A LOS CINCUENTA Y SEIS MINUTOS.—Partido redondo el que le salió a Stielike, no sólo por su capacidad realizadora, sino por estar acertado en su juego durante toda la tarde. A los cincuenta y seis minutos del encuentro, y tras recibir un pase de San José, el alemán lanzó un tremendo disparo con la derecha, según se refleja en la foto, y marcó el tercer gol.

ERCULES CON FACILIDAD



A LOS PIES DE USTED.—Eso es la que podría decir Deusto a Santillana. El m eta alicantino se arroja a los pies del ariete Santillana y evita un posible gol.



EL DEFENSA, Al ATAQUE.—San José ha dejado sos funciones defensivas para irse ai ataque. Pero dos contrarios le salen al poso.



EL TESTARAZO SALIO FUERA.—Todos los equipos saben que Santillana es ua rival peligraso. Deusto y Baena saltan al mismo tiempo que el madridista, que impulsará fuera la pelota. Fotos J. Gálvez.



LAS CUENTAS, CLARAS

185.000.000 DE PESETAS HA PAGADO EL ATLETICO DE MADRID POR GONZALEZ, GUZMAN Y NAVARRO II!

CUARENTA Y CUATRO POR EL HISPANOARGENTINO,
 ONCE POR SU COMPAÑERO Y TREINTA POR EL PORTERO.

El LXXV eniversario de la fundación del Atlético de Madrid no sólo marcó un hito histórico, como corresponde, en la vida dal club del Manzanares, sino que sirvió pera marcar también el final de una época y el comienzo de otre para muchos jugadores: los que se van y los que llegan al cuadro rejiblenco. Y el club que preside Vicente Calderón y que tuvo el acierto de reunir en el simpático acontecimiento a sus grandes figuras de aver en actos entrañables Silva y Carlason, por ejemplo, hacía veinticuatro sños que no se veian y hasta es posible que no se hubiesen visto nunca más, como etros muchos ex jugadores del viejo Motropolitano del club de Barquillo, porque una vive an su Suecia natal y otro en su adoptiva Alemenia...-; tuvo tembién la ocurrencia de presenter algunos de sus nuevos fichajes en el pniversario. Concretamente, González, Guzmán y Navarro II.

Como suele ocurrir en estos casos, el club no quiso dar cilras del importe de los tres fichajes y surgieron a la luz cifras más o menos aproximadas. Sin embargo, sagún fuentes bien informadas, como suele decirse en estos casos, la verdad, toda la verdad y nada más que la verdad sobre la triple operación es que el Atletico de Madrid ha pagado bastante más de lo que se ha dicho... Exactamente,

ochente y cinco millones de pesatas. ¡Si, si; ochenta y cinco millones de pesatas!

El guardamete burgalés Naverro II le ha costado al Atlético la friolera de treinta millones de pesetes. La adquisición de Guzmán ha importado once millones. Y por el hispanoargentino González tiene que desembolsar... cuarenta y custro millones! Y es que si el precio de este último jugador era de treinta millones de pesetas, dicha cifra se ha visto incrementada en catorce millones más, porque, por un lado, el lugador tenis establecido que debia cobrar al 20 por 100 de su traspaso, si este se llevabe e efecto, según coatumbre sudamericana: o sea, seis milloncetes. Y, por otra parte, ha exigido por su nacionalización etro gequeño detalle: cien mil dólares o, lo que es lo mismo, aproximadamente. ocho millones de pesetas, Total, por los dos conceptos, catorce millones, con los que ha tenido que correr el Atlético de Madrid para contar con el goleador rayista.

Así, pues, si Pitágoras no miente treinte millones, más seis millones, más occe millones, más occe millones, más occe millones, más occe millones suman ochenta y cinco millones que tienen que smortizer marcendo gales, unos, y evitándolos el otro. ¡Así de fácil!



TRAS LA COPA DEL MUNDO, LOS TORNEOS DE VERANO

¿CUANDO VA A ADELANTAR LA FEF EL COMIENZO DE LA LIGA ESPAÑOLA Y A PENSAR SERIAMENTE EN LA SELECCION NACIONAL?

◆ LA ESCASISIMA PREPARACION PARA EL MUNDIAL DE ARGENTINA Y LA RESPONSABILIDAD DEL MUNDIAL DE ESPAÑA EXIGEN UN CAMBIO EN LA POLITICA FEDERATIVA

● El Consejo Federal de la federación Francesa de Fútbol se reunió a mediados de abril, exactamente
el día 15, para decidir el programa de
la selección tricolor de cara a... la
próxima temporada y estudiar de
paso las fechas de la Liga y la Copa
gelas para 1978-79. Luego, claro, se
dirá que si pitos y si flautas; que si
otros equipos tienen más suerte que
los nuestros, que si la desgracia se
ceba con nuestra selección, etc.
Cuando lo más sencillo seria recordar
squello de que si que madruga, Dios
le ayuda. Vean ustedes, si no:

La selección francesa de promesas ya tiene en cartel seis partidos para la próxima temporada; los días 31 de agosto, 6 de septiembre, 8 (o quizá 9, 10 u 11) de noviembre de 1978 y 24 de febrero, 3 de abril y 1 de mayo de 1979; y la selección absoluta o «A» tiene ya, de momento,



siete encuentros programados, que se disputarán el 12 de agosto, el 1 de septiembre, el 7 de septiembre, una de las fechas antes citadas de

ESPAÑA Y PORTUGAL, RESERVAS LA COPA DEL MUNDO DE GOLF NO SE JUGARA EN IRLANDA

Según noticias procedentes de Dublin, la Cope del Mundo de Golf no se celebrará en Wetervilje (Elre), del 6 al 9 de julio próximo, como estaba provisto, sino, probablemente, en España o en Portugal. Dicha decisión ha sido tomada por la Asociación Internacional de Golf, con motivo de las amenezas del movimiento antiapartheid irlandés.

Lo que no sabomos, claro, es si las

medidas de austeridad reinantes en estos momentos en todas las federaciones hacionales se las va a saltar a la torsca la Federación Española de Golf..., a no-ser, claro, que su presidente o la firma de beblitas a que pertenece, major dicho, como con fodos los gastos de la organización.

Seria sigo así como un hoyo en uno, que traeria «cole».



FRANCIA YA TIENE PERFILADO SU CALENDARIO FUTBOLISTICO NACIONAL E INTERNACIONAL PARA LA TEMPORADA 1978-79

noviembra, el 25 de febrero, el 4 de abril y 2 de mayo próximos.

Por otra parte, el citado Consejo Federal de la FFF ha fijado el comienzo de la Liga francesa en Primera División para el 19 de julio de 1978 y su última jornada el 1 de junio de 1979, con la lógica tregua invernal del 18 de diciembre de 1978 al 26 de enero de 1979. En cuanto a la Copa de Francia, las semifinales se disputarán el 6 y el 9 de junio, y la final, el 16 del mismo mes de 1979. También ha estudiado, naturalmente, la situación creada por la clasificación del Bastia para la final de la Copa de la UEFA y sus consiguientes repercusiones en los calendarios de la Liga y la Copa de Francia... Se prevé, incluso, la posibilidad de disputar, con caràcter excepcional, las semifinales de la Copa gala a un solo partido y en campo neutral, y

hasta que los partidos de Liga Rouen-Bestia y Bastia Paris S. G. se jugasen una vez finalizado el campeonato, as decir, después del 2 de mayo.

/Què les parece a ustedes?

Lo primero que salta a la vista es que la Federación Francesa se prepcupa de una forma especial - jy sobra todo, muy distinta a la que impera en la FEF!- de la selección nacional y de sus equipos representativos en las competiciones continentales. Cuando toda Francia vive en estos momentos la euforia de su clasificación para el Mundial de Argentina, su Federación va piensa en la próxima temporada de sus internacionales; y hasta prevé la posibilidad de alterar su calendario nacional con tal de no perjudicar al Bastia, su finalista europeo. ¿Me quieren decir ustedes qué atenciones tuvieron nuestros federativos en su dla con el Real Madrid el Attérico de Madrid, el Barcelona, Zaragoza. Valencia y demás finalistas continentales? ¡Ninguna! Al Atlético de Madrid, sin ir más leios, no le dejaron posponer al lunes de la samana pasada su partido contra el Sportino de Gijón - para que celebrase con más desahogo su LXXV Aniversario y su partido centra la selección de Brasil-, alegando no sé qué razones... sin razón, porque en esa misma y antepenultima jornada liguera, el Racing de Santander Real Madrid, Real Sociedad Vatencia y Las Palmas-Sevilla se jugaron a distintas horas que los demás partidos de la jornada en la División de Honor. ¿Por qué no se podia jugar el Atlético-Sporting el lu-

Y mientras los franceses anuncian va el comienzo de su próxima Liga para el 19 de julio, nosotros volveremos a empezar - tarde y mal, como siempre- en septiembre. Luego, claro, no habrá fechas para la selección nacional, como siempre. ¿Cuándo se va a adelantar en España, de uno vez y para siempre, el comienzo de nuestra Liga? / Cuándo se va a pensar seriamente en la selección nacional? ¿O es que se considera lógica e idónea la preparación que ha tenido nuestra selección para el Mundial de Argentina? / O es que se va a seguir igual de cara al Mundial de España en 1982?

La Copa del Mundo de 1978 y la



de 1982 deben hacerles recapacitar a los responsables de nuestro fútbol. e inducirles a cambiar de politica. Y, como en Francia, los representantes españoles en las Copas de Europa deberian tener tembién algunas facilidades en sus calendarios nacionales algo más que adelantar al sábado. su partido del domingo. si quiere el rival de turno- ; y la Copa del Rey deberta tener sus fechas y... los torneos de verano debenan dejar pasti a las competiciones oficiales. ¿O es que vamos a seguir siempre iqual, erre que erre.... errados (sin hache y a veces con ella)?

IQUE NO DECAIGA...!

DIEZ MILLONES DE PESETAS Y PISO PAGADO PEDIA MIERA POR ENTRENAR A LOS DEL MANZANARES

● LA LINEA DEL CLUB MADRILEÑO Y LA OPOSICION DE UNO DE SUS DIRECTIVOS HICIERON QUE SE DESESTIMARA EL ESTUDIO DEL FICHAJE

lOido al parche, señores!

Ha subido de forma asombrosa la Bolsa, está a punto de terminar la temporada futbolística, ya sólo falta un mes para el Mundial de Argentina y... ¡ha comenzado el baile de los millones en la pista de los fichaies!

Mientras el Atlético de Madrid decide si le renueva el contrato a su entrenador y se cree que García Traid o Vicente Miera son, en teoría, los candidatos al puesto de entrenador en el Manzanares... con permiso de Luis Aragonés, ya emplezan a conocerse algunas cifras en torno el supuesto fichaje.

La semana pasada hablabamos de la candidatura del amistero del Salamanca y de sus condicionantes (así como de los de Héctor Núñez para ocupar la vacente de su amigo en el Halmántico); pues bian, ahora nos han llegado las cifres del otro candidato (que no ha hablado para nada con Victor Martinez, según confesión propia). Según nuestro confidente, el ex madridista Miera pedía ocho millones de pesetas por

entrenar al Atlético de Madrid una temporada, con un millón más de aprimas especial por clasificar al equipo para la Copa de la UEFA y otro millón más «extra» por clasificarse campeón de la Liga o de Copa. Y todo ello con piso pagado en Madrid, naturalmente, porque no loa a ir y venir continuamente a Gijón, donde vive ahora, o a Santander, que es su tierre.

Hay quien dice que Vicente Miera pidió y habló de esas cantidades
para que el Atlético de Madrid le dijese que crones» porque si le daba
el esin, lógicamente, tendria que
aceptar. Paro hay quien asegura
igualmente, y con toda la razón del
mundo, que Vicente Miera no podía
fichar por el club del Manzanáres,
por la sencilla razón de que uno de
sua directivos (Alejandro Ortega.

concretamente) había tenido en cierta ocasión sus más y sus menos con el montañés eso por un lado y que el hecho de habíar sido antes madridista le imposibilita ya prácticamente por ser norma de la casa para ser luego atlático.

O sea que Vicente Celderón y Santiago Bernabéu pueden seguir siendo muy amigos, pero, monteniendo sus incompatibilidades.



Un atleta con traje de calle

100 metros-vallas



Dura prueba
de resistencia para un
parachoques de poliéster
armado exclusivo en coches
de esta categoria; romper
10 valias de madera
de 1 cm. de espesor
a lo largo de 100 metros,
a 90 km/h.
Ni un rasguño.

100 metros-lisos



Los motores Renault 5 demuestran su capacidad en los "100 metros lanzado". TL (44 CV y 956 cm²) en 2.65 segundos; GTL (50 CV y 1.037 cm²) en 2.6 segundos; TS (64 CV y 1.289 cm²) en 2,39 segundos. Tres buenos sprinters.

100 metros-baches



Su suspensión por barras de torsión fue capaz de superar la prueba sin pérdida de control: recorrer, a 100 km/h., 100 metros de pista con baches de hasta 10 centimetros de recomdo vertical.

Sialom



La sorprendente estabilidad del Renault 5 es puesta a prueba en un sialom de 11 virajes de 45 grados, tomados a más de 50 km/h. El sistema de suspensión y la precisa dirección de cremallera, salvaron con limpieza la prueba.

Exteriormente tiene un aire juvenil y deportivo. Pero la flexibilidad y rapidez de sus movimientos, su inesperada robustez y potencia revelan otra personalidad: la del atleta capaz de cualquier esfuerzo. Así es el Renault 5; amable y tranquilo en la calle, día a día.

imbatible cuando se le pone a prueba. Un verdadero atleta con traje de calle.



HISTORIA INTIMA DEL REAL MADRID

LOS DELFINES (2) PAMON MENDOZA EL HOMBDE

RAMON MENDOZA, EL HOMBRE QUE NO QUISO SER COMPARSA

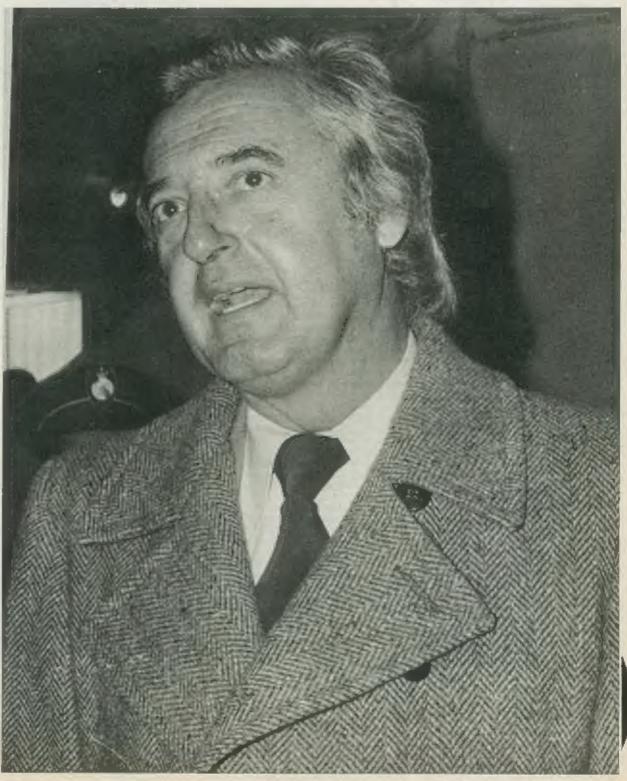
Por LUIS ARNAIZ

U numbre empezó a sonar en el madridismo con cautela y de pronto, se hizo con el mayor apareto propagandistico que se recherda en el Real y en sus personajes. Su nombre fue alreado, proclamado, engido y coto cado en el podio como futirio sucesor del presidente y, de buenas a primoras, sus brillantes aureolas se convirtieron en negros lutos. Su figura, que había aparecido en todos los diarios tocales y necionates: 50 VOZ, que se había asomado a las emisoras, y su porte, altivo, dejaron do ser noticia positiva en cuanto al madridismo y a su proyección se referian. Como si un incope le hubiera socudido en la propia Casa, en sus propias cames y haste en el espiritu, el hombre, el sucesor de Saporta en la linea continuista de Bernahau cayo como denumbado por un vendaval. Era su fin por el momento

Ramón Mendoza Fontela ha llenado el oltimo año una página larga del madridis mo, inicialmente, como hombre apoyado por la Junta, posteriormente, a costa de sii niptura con el club, provocada desde el mismo, alimentada en sus hombres y fragunda en la conocida operación de la carte que se le abno con sus huesos negotiando en Mosco, Ramón Mendoza, socio numero 2.154, madridista desde hace treinto y seis años, deseparecia bruscamente de una escena en la que el era, aparentemente, el segundo de los intérpretes... a en la que lo fue durante más dece meses. El secreto de lo que ocurriò ha quedado sobradamente desvelado en estas páginas. Su amistad con el bijo de Luis de Carlos, sus dos misivas a Bernabéu pidiéndole una entrevista, el apoyo que le concedió Saporta, su estancia sus desilusiones pertenecen a un pasado que estas historias hon recogido fleimente. Naturalmente, su solido tenia que te ner más motivaciones que las publicadas Era necesario, pues, buscarle ataduras a su entrada en el Real, a su pormanencia, a su final y a su colocación, le guste o no y siento insistir en esto, en el otro bando. on la oposición. Constructiva y clarificadora, pero eposición al fin y al cebo. Que-de claro eso, ¿eh? A pesar de que a don Ramón sigue sin gustarla el término.

INCREIBLE

Su aparición en el Madrid y su rapidisimo auge podrían parecerle normales a cualquier tipo de aficionado podo enralzado con las costumbres blancas. Pero ese encumbramiento no tenia precedentes en la historia del Real, Por que entonces ese vuelco a la figura de Ramón Mendoza Fontela? ¿Cómo explica el club el bombo y platific que se le prestaba a un recién llegado cuando a otros con muchos años ejerciendo en la Junta se les mantenia en el más oscuro anonimato y



APARECE INOPINADAMENTE EN EL MADRIDISMO, TRAS 36 AÑOS DE ANONIMATO

- INSOLITO: NUNCA EL CLUB HABIA PERMITIDO NI PROMOCIONADO TANTO A UN HOMBRE
- SAPORTA -DESCUBRE- A UN CANDIDATO AL QUE AVALA SU GRAN SITUACION FINANCIERA
- PERO AL CLUB EMPIEZAN A ALARMARLE SUS DECLARACIONES Y SU CLARA INTENCION DE CONOCER EL ESTADO DE LAS CUENTAS

hasta so les impedie figurer / Estaba clara la jugada, aunque les métodes fueran absolute y totalmente desacostumbrados.

Hace abora más de un año, allá por le brero del 77, unos cuantos dianos de la capital recogian el testigo lanzado proclamado y protagido desde el club. Al senor Mondoza se le dedicaban los más prometeriores catificativos: «Mendoza, presidentes, «Mendoza, sucesor de Bernabéus, «Mendoza, defins El Madrid no salió a cortar aquella avalancha, lo que demuestra que aprobaba las intenciones. Poro an circulos práximos seguia extranando el protagonismo que suponia el nuevo peón blanco en cuanto raramente se habia permitido el más pequeño desliz en la materia. A nadie se le habia consentido tanto y tan insistentemente. E incluso los que se permitieron jugar con esolueron fulminados: De la Rubia Pacheco, Picazo, Velo de Antelo,. El Madrid, habi lualmente sobrlo, el Madrid incapaz de aceptar figuras que pudieron competir con las conocidas, cambiaba de tercio. Al mes de llegar, Ramón Mendoza era más conocido que la inmensa mayoría de los miembros de la Junia, después que estos se hubieran dejado en el cargo muchas horas, todas sus ilusiones y tembién todas sus esperanzes, ¿Que había pasado? ¿Por que se le daba a Mendoza el caris-ma, y precisamente de salida, de un sudesor? Si os cierto que se la praparaba para ello, no lo es menos que el sistema no concordaba. Saporta se habia presta do al juego de servirlo. ¿Por que? Está claro que don Raimundo no es de los que apoyan a quien no va a resultarle out. Y et segundo de la gran nave ya tenia informaciones directas sobre of review nacido edelline de la Casa

EL DINERO, MEDIADOR

Los entroques entre Ramón Marxioza Raimundo Saporta no eran, sin embar go, de entonces. El hábil vicepresidente sabía de los escarcees comerciates del hombre de los caballos, que inicialmente se movio financieramente con el Banco Exterior de España, un el que don Raimundo era todo un ejecutivo. Posterior mente se produjo un enfriemiento en las relaciones entre la entidad y el señor Mendoza, distanciamiento que iria sub-sanándose en un futuro no muy lejano. Saporta sabia que don Ramón tenia muy tipificadas sus relaciones con la Sociedad en cuanto el interventor general del Bando, Esteban de la Hoz Tejedor, trabajaba con el señor Mendoza en al Consejo de Administración de PRODAG. S. A., de la que éste es presidente, a la vez que en otre de sus propiedades, Rodamientos Estelia, el que ocupaba el altón prosidencial era Esteban de la Hoz. El Banco, pues, será el triángulo que

descubra las personalidades, que relacio ne interesas y el que, en definitiva, fije la escalada del hípico en razón e las sin-

quatudes económicas» que ocasiona. La explicación es fácil. Raimundo Saporta es el argundo de Arburca en el Banco Exterior y prácticamente au hijo adoptivo. Otro protegido de éste, el señor Arámbarri, es director del Banco Mercantil y poco amigo de Saporta, Pero Manolo Ar burúa es el accionista mayoritario en el Mercantil Don Raimundo jugará con unas y otras carlas hasta obtener del Mercantil las ayudas que busca Pero sue influencios, en descenso, se ligarán con el Banco Exterior, del que recibe noticias de los «movimientos» de Mendoza. Movi mientos ascendentes cuando paradójicamente el que va cayendo en la cuesta es quien de un modo imisterlosos va allanándole el camino hacia su ingreso en al club. El dinero, o los Sancos, que para el caso es lo mismo, convertirán al señor Mendoza en todo un «delfin» cuando has ta entonces há aldo poco más que un Rel socio más ocupado por sus cuadras que por las cosas del balón. ¿O no, señor

PROMOCION ACELERADA

El señuelo está lanzado. El Madrid ha spicados en los pronunciamientos de don Ramón y este en los que le afrece el club, aparentomente y por primora vez, insisto, dispuesto e que haya un sucesor de Ber-nabeu, tal y como proclaman e voz en grito los periodistas. Como al hipico le falta experiencia en el tema, se le introduce acaleradamente. Asiste a las esambleas, viaje, entra en contacto con les gentes del fútbol, participa en ectos con las Penas... En resumen, se le empieza a loquest seriamente en las cuestiones del poder. Está claro que sin el apoyo de Sa porta no habria conseguido nada. Feo presupone que el rvices es partidario de su colocación para monejar los hitos. Mendoza tiene proyección, se he ganado et favor de un importante sector de los medios de difusión y ciertamente no tar-da en adaptarse al régimen directivo del club. A la figura de Mendoza se le presta un apoyo logistico y una serie de circunstancias avivarán su candidatura; la erdermedad del presidente la edad y el temor indisimulado de que llegue a producirse un fatal desenlace, el delicado momento deportivo económico, las elecciones a la presidencia que hen de celebrarse en

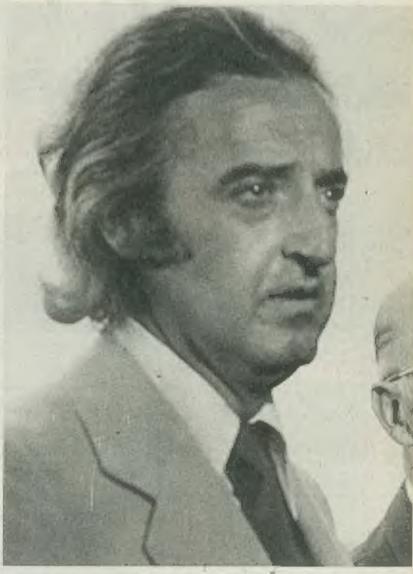
Don Reimundo parece convencido, electivamente, de que en el candidato se centran rezones suficientes como para un empujón firme. Mendoza entra en el juego y se deja querer. Y empiezan los concenta en du dia. Pero Mendoza no acaba de encontrarse e gusto. El Madrid es un coto cerrado al que no se la da acceso, pese el aval de su prestigio aconómico, pese a su título de abogacia y licenciado en Económicas. O posiblemente por eso. El caso es que el adelfim ya no

puede hacer suya aquella frate de los comishzos de su stapa: « Mi papel en la Junta? Cualquiera menos hacer bulto. Tengo mucho interés en hacer coass porque no ha sido sujeto pasivo en ningún sitio donde estuve.» Sin quererlo, puede que esa frase y otras parecidas elerteran a les «fuerzas vivas» del Real. Fuerzas bien conocidas que pronto se aprestan a defendarse ante la rescaledas del espirante. Eso a su vez alarmo al señor Mendoza, que tiene occasión, así, de conocer y confirmar las complicadas estrategias de la Casa. En motoria deportiva... y financiera. Son precisamente estas las que no la convencion. Por otro lado, entre Saper-

ta y Mendoza empleza a abrirse la fosa que suponen los ochenta millones que aquét tiene dedicados si baloncesto y con los que no concuerda éste

EL FIN

La situación se hace insostenible cuando el señor Mandoza sugiere en una Junta la aclaración de cuentas, temp este no eólo inabordable, sino definitivamente tabu en el ciub. Don Ramón ha querdo marcheras entes de tomar esta decisión pero cuando no se la contesta toma postura definitiva. La carte que as la gibre y que as da a la publicidad responde a una



Una foto pera un cuedro. Don Pamón debió pensar que no faltaria en la historia medridista. Pero su paso no es hasta ahora más que una anécdota.



«Seré un vigilante celoso de la entidad», dijo tres selir. Y lo hace.

manichra clara, como ya ha quedado desvelado sobradamente. No existe ilhoy el tos sobre se interminalidad. El xalfa exilie e enfrenta no sólo con a instalusvisi u con el propio Saporta Curlosaman Ciese thoque asiará xamenizado» por os disuntos imbos que siguen ambas tiguras ar el Banco Exterior Don Romando ha en udo en dicilva El hombre de los la aliona se convia e en el acromis a nayor ario del capital privado en cinha sortica. Mendica ha pasado del divocto da los años sesen a y ocho a la la la de en allactura.

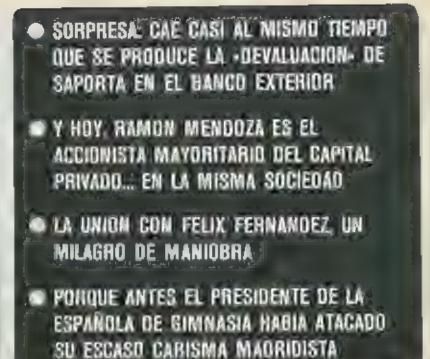
Aunque se sirean posibles, finasiones y se propagan posturas afinas a las de se liente la cierto es que nedle acompaña e Bamón Mandoza. Que nodíe lo trace públicamente, porque en invox balas son unos cuantos los que lamentari la decisión. Eso podria probarlo la correspondencia privada que la dirigen y el rono de queja en que habían de su salida der Madrid Evidentemente, mas sin amostrar grandes decisiones si, artins es acompañado por la parmanencia pativa de algunos de los que continúan en la Casa. Su «desa» en el Madrid le echa en frazos de Fálix Fernández que, cortusamo tá o pezo aterant. La Mandia va carte sin por lo que el lama va escaso ha sin en el la carte por portemado cumo matera como maco el lama va escaso has con en en el lama va escaso. Els con como macos el lama va escaso has con el como macos el lama va escaso has con el como macos.



E seños Mendoza, en tramfador En el studo, ciaro



Con uno de sus grandes productos hipicos. Al Madrid no ha podido llevaria de la brida



dista Mandoza quede un tanto alsiado ni parmer te perciso e a), a parmer a alessa do o il obsilon il cia entrevista con a sirve para que sé unor el jun neara y el hipico. El Reát que ha asistido sereno a rodos los instancesas habildos houtria momento, ampleza a intranquilizarse. No es lo mismo el aristo don Fálix por un lado y el sereno don Rambo por el otro que ambos unidos con el mismo objet yo Es el tempo para fratar de romper el se oristo do insospechada e insuditemente.

BITIMO ROUND

Su affliación junto con Fálix Fernández le supone de inmediato, la ignorancia de Saporte que ha mentenido con él repulares contectos en tanto en cual lo squel no se ha significado con eleguna facción contraria a la oficia. Pero los contactos entre las dos parles se di uyen tras el pacto. De inmediaro el Madrid trata de socsvar la forteleza del grupo. Es una táctica ciara del adivide y vencerés». Se nienta convencer a don Ramón sobre la numidad de la unión con un hombre al que paulatinamente, se le van cercenando posibilidades madridistas Los intentoe giran en torno a convengerie sobre las desventajas que supone e legionario Fálix. Pera todo indica que inutilmente La pruebe es que el dimitido ha vuelto a tener contacto con as gentes de club un contacto amistoso de que sólo esca non, precisamente, aquellos que más h gleron por anula, un travecto lo oficial er 8 Case

INCONVENIENCIAS

Oue con Meudoza se enuivocó el Ma drid no hace latte decirlo. Que el tembié: se equivocó con el ciub este más que cia o. Ambas portes han sauto o factas de enfree are unto, durique illimitaçuen e del puise sign Contonently of marrels do tos te sie hore y gunque oj rex. le line av le añadan argumentos convincintos para do teorigo ar Está demost ado que la Casa do retrió los efactos de siládocale en ha craronic de ontire por K. O. Den Ramon he le tostoud le ne fin peciale y sic la feferas que en la departiva padria nner significado un fracaso. A los hom bins Jei Rearies de tranquilidad el hecho. to que son campaones. En circuns ar cias semejahres se han dividedo pesivos dise isioi os, luturos indilutos, lienterma riades. Esta final de temporar uma sido osado pera los biancos. Liga de futbol Copa de Europa de balondesto para salis fección intime del avices. Aparentemeaso obra en contra de hombre del clurte. Y éste la sebe. Mas pienso ya que más ha caido en la inexpariencia de un terrano que desconoca y ante ciartas ma mobras dificies de explicer pero ciertes para que el hombre perdiera firmeza. Ese es su pecado Y, por supuesto el de ha

bor diferenciado entre la que dijo y lo que hizo, materia esta que on el ciub se lleva a cabo con minuciose exactitud, con se cretos insondables y con misterios que pios mismos desvelan como quieren y cuando quieren

Romón Mendoza ha defraudado a unos pocos y ha alimentado las esperanzas de los que todavia siguen viendole con provección futura aunque desde el otro bando. ¿Por qué eses desilusiones? En el dierio (Ass de 2 de febrero de este año, el ve dicho sex dellino deciaraba «El Madrid no es una finca de papa. Las vis-mas coses que he visto son deplorables Madrid necesita renovarse.» En e dia rio «Pueblo» de ese mismo día vente a con-fesar algo parecido «Ahora, desde fuera será un celoso vigilante de la marcha de io entidadia Y en «informaciones» apunt Raba irên los últimos meses molho calla do muchas cosas. No podia seguir en el Paico viendo los partidos y diciendo o todo que sile Esa es la magen oficial de la obediancie claga sin posibilidad de l'e gar a la verdados que el Madrid le nega-Ante ello lamén de atras coses, resc cionó Sin embargo posteriormente, el señor Mendoza ha propagado elugios para el presidente, un mito matacable según ás Manifestacionas, an afecto que chocan por lo aniedicho ¿O no?

Su joven-matridismo es otro de los on outpend aup nos allarer et colledes che desde la propia oposición. Y sin grandes resultados, pues se esgrime La pamen o da reso, don Ramón se ha he the en noco lampo el prima hore ir i da aturis español. Como nueda en il en haber sido un perfecto desconacido en sus treinta y seis años de madridista? Por otra parte se le ve como un phanderado Car a glub en promociones indust caraл унав en detrimento de a Sociel ac y un banaticio suyo. Cuest ones en as ce al bies, pero que se manejan tanto como se maneja ana losse a propose de los voic mining the noble little . I get a . A ja časna a hora de in silipsite i mano asi cue 4 ha pi sul i may an tala da punto Ese contrasentido se la consula Porque 7 de ebri decia lo siguiente

No crep que e Madrid se pinste a apoyar a un condidato. Por decenta acua los socios no puede promochi un a popun divertivo desdo dentro. Estray controllo de que en esta supues a posi ni ded el Madrid mantendrá una exquierta idada. Neutralidad que no guardó el Ramón Mendoza Forriera si cio número 2 154 era videllar. Y mane ras las oxquiestas dichas que no dos odieros con el proceder que don él se si guió. Pero todo eso entre naturalmente an el capitulo de la lucha no por la supervivencia, sino por el poder Ago que hoy que está al alcande de ál por no haber quendo ser un comparsa. Hay orgulos que que

EL MUNDO DE LA CANASTA Escribent CARLOS JIMENEZ y MARTIN TELLO

BALANCE POSITIVO EN LA LIGA FEMENINA

MEJORA EL NIVEL DE EQUIPOS Y JUGADORAS

N al baioncesto femanino, la actualidad inmediata se cantra en el Campeonato de Europa que se disputará en Poionia durante esto mas de mayo. No obstante a nive casaro es interesante dar un repaso a lo que la ado la Liga de Primera División, competición básica de la temporada, y muestrarlo fundamental de la alfueción del baloncesto lamanino en nuestro país.

En general hay que calificar el campeonato femanino como bestante postivo

La luchia por el título se centró práctcamente en sólo dos equipos pero su pugna tuvo interés e incluso sorpresa. El compeón del año anterior. Colto de Vigo, era el favor to pero el amujnado Ploadero acabó por generie limpis y meritoriamente la carrera en una demostración de que camaradería y entusiesmo són armas esenciales. Y tembién, por supuesto, en evidencia de que Rosa Castillo, Nieves Bartrán y lode a excelente aunque con tel plantifle del Ploadero está en momento óptimo ni loven ni muy martira sino en pleno rendimiento.

En las alturas, pues, Picadoro ha sido er gran triunfador y Celta, el gran derrotado. En este balance hegativo del cual dro gallego nilluveron muches oquese lo siones, confisirzo, escaso rendimiento de la paruana Katta Manzur (con problemos de tendinitial y sobre todo, rivalidarios internas, entre las que destacó al entrenamiento del antrenador Chales, con a lugadora Marisoi Paino. No deremos a ningono la rezón, ni la quipa Tampuco signifiga que ninguno hava gentido de improviso la catidad antes demostra la Hay que dividar y como ha habido la propia Mariagi Paino, trabalar de hijevo por sundo en la afición viguesa, que lo mere de todo poi el modo en que siempre la respeldade al regulpo-

Un detalle fundamentar e a hora da valorar don buena nota la temporada as el excelente civer mostrado por los equipos infermedios, der tarcar al séptimo puestos. Son cinco equipos con i na característica común gran proyección de futuro, al prodominar en altos a juventudiquiza con la excepción del foena:

Dantro de este grupo. Is más meritoria campaña hey que otorgárseis al Arcalá. Oreal, un bonjunto que debutaba prácticamente en a máxima categoria, con su grupo de muchachitea uveniles y juniors y que ha realizado un pepoi magrifico in ciuso a nivel de selectories. El trabajo que maliza en Alcalá este ciub, con cuis



Rocio Jimenez, le sjugadara des la relia. discusión. (Foto Tello

Angel Rødrigo como entrenador principal, es realmenta admiroblo

LO mismo se puede decir de Vacaciones, uciver a Mispano, sunque sus labo res con la centera ya eran conocidas de antes. El Club de Vacadiones practica un baloncesto alegre espectacular y dinámico. Con més estatura media su nívol se ris internacional

En ló que concierne al fberla, su gran mérito estevo en el progreso constante. Totalmente quevo, el equipo se fue acoplando con rapidez, soportando moluso veraciones importantes en el curso de la remporada, y ha terminado la campaña mostrando juego de bioque y notable efectividad en ateque.

Tabacelera mantiene av estilo au combativided y su afición, con la vetera na como base

ca clasificación del Tenerifa Krystol novero puesto— quizá sea más bala de lo que merece por su potencial. No ha sido ni mucho menos una temporada positiva para el conjunto canario, si bian la racha final indica recuperación y yuelte a la cormabidad. Las fesiones han sido el gian hàndicap del Tenerifa las como (a liscreta aportición de siguinas jugado ras, que podrian obecer más.

Por úttimo. Va encia. Plavia y Staricira. A estos dos altimos es ha correspondido el trego amergo de bajar a Segunda si bien fue un poco loteria entre fos tros Sua plantinas son ciercamente muy infonores a as dei rumo de los equipos. Dibon seguin trabajundo con calma y sin dosmoralizarse.

Si citamos cifres, hay que resaltor los 54 puntos logrados por Conchita... mênez en la última jornada. Es récord en el historial de la competición, por encima de los 47 dive habian logrado Moly Suárez y Rosa Castillo. La móxima anotadora de la Liga lue Rodio Jiménez con 576 puntos, Le siguió Moly Suárez posible triunfadora de los que no hay estadisticas.

un guinteto ideal de Primera podrian integrario Rosa Castillo. Mely Suérez Rocko u mènez, Conchre ulmênez y Su saha Garola

Quinca veces se superò la cifra de cian pun cis i vi lus tanteos fueron, en genera vioresantes El Picadero flegó dos veces a 129 puntos. El partido de máxima eno tación. 116-71 (Picadero-vacaciones). El de máxima diferencia. 129-28. Picadero-Stadium.



El Castille mudnieno, un segunda juven, con mucha ciaxe y que juege un excelonte ba foreusto. (Foto Tallo

DOS SUBEN; CUATRO BAJAN

II DIVISION: SPRINT FINAL

el término de la Ligo de la Segunda División masculina, shora que ya acabó la Ligo grando. El campeonato está resultendo verdaderamente espectacular y se colman todos los pronósticos entimistas en cuanto a su interés. Se territa que sin americanos, bejese la calidad de la competición, pero lo cierto es que se ha ga nado en juego de equipo (ya no hay un vangul y cuatro mási y que la Segunda División ha permitido ver buen baignossto. Lástima que algunos equipos-contera como La Sahe de Bercelona, havan perdido un excasivo humero de efectivos con a emigración en busca de algún ingreso Dógico y comprensible, aunque sea dolo-

En estos momentos el Mollet persos lamado a ser uno de los clubs que tomen el ascensor mientras que la otra piaza la disputan paso e paso Valladolid y Castilla con cierta ventaja para los de Plucha que aun han de recibir a los mad illeños, a los que ganaron en Vallahermoso en un

dis aciago de los muchachos de Rafa Paidó

Por abajo, cuetro equipos pere el des conso. Segu os Universitació de Valado id y Constancia de Inca. Los otros dos quedan en gluda hasta última hora

La Segunda División interesa. y 108 medios de difusión le han presiado una stención francamente notable. Paro la categoría tiene anomigos intertos Especia menta en Cateuña y 8 libro. Unos porque prefieren jugar una igunta de ándar por casa y gastaise custro perres otros, porque prafieran la fragmentación que supone el ahorro, sin paser por a pérdida de dategoría.

Vamos, que hay quien, por no lugar en Tercera, preferirá meter una competición bella y eminentemente nacional. Una competición que debe ser cada vaz más formativa, cada vez más un primar paso para los juniors que pasen de adad, pera los júvenes que han de fogueses antes de dar e salto a la categoria superior y ugar minutos en lugar de «chupar» ben

DOS HOMBRES EN PLENITUD

Lus Migue Santi ene fa l'o rotundamente en el Campeonalo de Europa ult mo, por muchas rezones, que fueron ena zadas en su din Pero uego, conforme avanzo ba el Campeonato naciona ha ido a más —con algún peque fo bache hasta confirmer su gran calidad de pivo!

Vicente Gil un pequeño ba se negó a la selección Luego si empsó au estre a quizá porque al oven jugador madri año a la tó capacidad para asim ar consejos y enseñan asim defecto muy propio de su edad. Esta temporada más seno me los ndry dualista, ha ido cuajando an la figura que puade ser

Dos hombres en plenitud unidos por una cur osa instan anes

.Por cierto. Vicente Gilliogrò dos puntos en esa dificil entrada pese al buen selto del piyot cata àn.;

Foto Terial)



TRES «LEONES» EN LIBERTAD

AMORRORTU: «NO ME HAN DADO UNA EXPLICACION»

Y EL CADIZ SE HAN INTERESADO POR MI»

GARAY: «EL GIJON GOICOECHEA: «A LOS 21 AÑOS NO ME FALTARAN **EQUIPOS**»







House a la Limin Directive de Atheur to 8 long an elique rein ciona las nigocoras con los que no cilan to our a temporada pres no En conseuencia les il subreas del emrenade augustán ba a et 36 de a no Tras son los galfores banamns cite quedan on liber Animmortal Garay y alloachea

himm in gooversage con olles despi és to the course of the property to make the in communication was the more sportant to a spromotient ly in # , it yes too himse cas une a ob total se la recordo de a sia i Its stell Attriet v. to B. 150

AMORRORTU

iosa Mar Andre it fue feular has a esta emporava en la que segun érin s mo reconage no haira idide sugatantona.

Lo esperaba post has a que ho maha llegado la noticia menteria la espeo rea de segvir i Jagar on et Athletic es la enflació de todos los futbulistas vizcaldos

Qué a erás abola?

Sé que no me faltarán ofertas.

Se ha dirigido diguo elub e ti-Ninguno Pero hay que tener en upma que la temporada tarm ha oficialmenta el 36 de judio.

Jugar es en Segunda Division.

Estoy seguro de que habiá más de un club de Primera que se interese por

, Съйтов створ при на к экис двя сси ann de que et clob priesci da ca i para a samucian abendense.

No it so Nu ca no sa dado o p рирповетов:

Poedo ha air est aido a fichaje de Aire Aguirra?

Actor no as to parte

Cambiarena de terao y le requi a MOS DOL SOR RE MUIOS

Esta año ocabo Ciencias Propórbicas do levado aby hier tos or sos a pose del se cholo di e ha sopi esto pera walte is as istuding one a furbor Peio por in momento europie acabe sign polisando en el Nibo. Tendo veini quetto oños visê que puedo gar lien Plimera División.

GARAY

Iñak Garay ha permanendo en a Ayh ietto desde los doce años. Es à dottdo aunque lo esperaba

Sinceramente he sentido un gran

que me ancontraba no cabia esperar otra

Puede be sale and de a gun mago. e. fleche de que el club le heya vado ar on art ex agor de ajecce et ferec exp

No se O zá hubiosu sirtu majuz nije me haspitsa an Palice que darron o imertad, m. valuración acinha nin inspire-

Healt made as previsiones vary in fort Jorada prox ma?

А тейлину не етрагоскі у тат bien all en onz. Id vige hood lubs que be Marespie + bor m

/Se plede saber quó cluba?

El Sporting de Glien viet Carliz inue yo sepa Porque hay cases en que e pugadorin salartara Perucon olehin eino me faitarán níos as, a posa de que este año apanes he gado

Aak Garey centrocampista vei 4 séis añas, un jugador nile nile liegada de Koldo Agume pareció balla cultoquir el puesto se ha queriado en el camino. Gal ay no ha triunfado en el Athierio poro tiene ciase y condiciones para in níai en otro d'ub. Auna e è como rodos sienta de ar el club de so cerra

ha sido el más surprende un de los tres custar en de Koldo Aguirto Goldo 5010 Turk your in adop Ha juradic tras tamporadas en el primer equipo. En a irlmera - ze ur e campaña destaçada Ena segunda y se la corcera no ha torido

La verdadi do lo asperada. Estoy ra caparado de millosión. Jugad contre el Cártiz mazej á un gor de calonza. Min so that or made you on about a que signs ne ny ibala cominuar ni desgracia En ignidos i timos años he estado nistimuno Cont a et Macric en et Bernatió en a nasucia lumporana sufri na fotura Era e segu da umada de igo Me esert por un seza phamaturomante il a ur tra non antilis En esta emporacio sufr una contlacture en a parte poste lo Helini si io Hist side dos sões negros Pere yo esperabe relieval mi contrate.

Dica Koldo que e plasto de cent al io fieno bien cubierto Til "que upinas"

Acirain y Guisasola, un estado p gendo bastante hien. Polio yo estaba ye ел fo ma v ргвра або рв в цуаг во сла Quier higherto. Paleini ha sido una soci Dresa desagradable. Pero significa un mova a porsegui la fata idad. Seguiré jugan do aunque no sea en el Artietic. A los veint in Bňas ho me faltarán equipos

PAUL BREITNER: VUELTA A CASA

«YO HAGO MI FUTURO»

Paul Bre their menos inho de lo que era cuen do legó al Reel pelo er sortindo y derdeter fuerte aguandio de la mudanza Paul era un presente un fento poculiar cuendo estuvo en Espeña y no lo he cambisdo apenas nada su estancia en la República Fodo de la pocular de salpicada por no pocos reces y por de dificultades que el moro ha anocontado siemas en sua relaciones con los demás

Breitner ha terminado, de ho cho, aus relaciones con a Einracht Braunachweig, cont ato que nadle acurisba a explicarse a pace que se conociera e fuiv damento intimo de jugador y la zona del equipo por al que habia fichado la más conservadora de Alemania occidental Lo lógico era que se produjera el chaque y ese no tardo en legar Anivel porticular y al rilva: que siempre impone la sociedad en cuanto lazo entre unos y otros. Los Brenner han sido y son un ma frimonto un tanto especial, de os que no se entremeten arria vida de los demás, pero que exgen que nadio lo haga con la suya. Dos normas que no subten CONJUGAÇÃO y que lé embezeron cavsando problemas en el 8eyern en su época granda) que se los produjeron en Madrid cuanto el hacia una vida inde-pendianto y un tanto liberada que no se comprandía en al cluv y que tampoco entendian los compañeros, y que. finalmente un roto la overda en el Entracht, equipo en el que entró fetizmente pero en el que debjó romparse a concordia procisa merte cuando los resultados dejaron da acompañar al ego po flamante cabeza de grupo, a comienzo y medianamente cia efficado si término de la Bun destica

INCERTIDEMBRE

Aquellos primeros meses de a vida de Bratmer en Bratmech weig paracieron devolver la lución perdide tres au primero temporada en al Middid, le única realmente de las que jugo an los biancos, la caida esperitor por en la tercera lestrada esperitor presegiar más que una baja foi mo finda un descontente disno del ugador no con relación al olub y llus leguidores sino al mido de vida de un hombre que no se había eclimatedo si ritmo español y que había puesto en la picola el proceder histórico del equipo con decisiones poco acordes con las acirtudes oficieros biancas.

Oue Poul no le resulabe un jugador conveniente a Madrid. estable claro. Mientras mentuvo el tipo en los campos les coses se rempleron, pues no en vano el rendimiento siempre es un apridoto eficaz incluso ente el melestar Pero a docrecer la intensidad de su lyego Breitner.

pasó a ser un hombra sin solución posible. Para siguinos gartfetres madridistas su marcha (usun auvio. Todo lo contrario que nara siguinos sios que lla destinado, el Entracht B., raducto conservador da la Republica Faders y evidentemente uno de los lugares manos apropisados para él, sunque en su fuoro interno paraciera haber un esprista de anmienda, cos resultados, sin embargo, han venido a demostrar lo contrario. Paul ha tenido tres meses felices y un final emargo que ha pracipirado a to das ruces él mismo con su soli da Es curioso atempre tuvo er su mente le idea del regreso el devern, el aquipo de toda su vida y del que salló por esos problemas unidos a su persona lidad. Recuerdo que en su casa de Madrid tente a modo de se u tación para los visitentes elch been flayerna («Yo soy Beyern o del Guyerna). Y en su fuero interno siempre mantuyo a posibili.

dad del regreso a és Paro aum más que esc. Bre mer ha recubrado en la aturdida Ajeman a occidentas aquata popularidad pesada. Popularidad nogaliva como reconoceria és mismo Porque se le llamó de todo deside e Paul es Rojos a spessivos irreproducibles. Hoy Bre ther ha vuelto e ocupar un piano en la actualidad casi diaria. Por aus diatriues contra Schoen a refo de as últimas derroras... y hasta avisandole de lo que podía pro-

ducinta no que demuestra que es un chico evispado). Todo escie ha devuelto a candelero de a naticia, en de una actualidad que hunos le abandonó. Ni en equalica momentos amargos de Maitrid cuando el hombre luchida contra el todio contra el texte de dos lactores que no podímilienas su vida el túrbol y a familia.

Pero no sens justo ligar su in troversión y la recupuración de la popularidad a éxito de su

-MUCHA GENTE HA IDO... Y VA POR MI-

«EL FUTBOL USA HA DEJADO DE INTERESARME POR AUDIO

ALLMANIA FILRUE A PASOS AGIGANTADOS ELE CONOLCION DE FAVORITA-





Su negra tercara temporada. El principio del fin-

egentióne en el cintracht porque Paul apeñas he gozado de una centaña de dias triunfales. Se le lla hecho el vácto o lo ha propiciado él mismo? Natural miente Breitner no confirme esa teoría de la culpabi laud propia, porque cada uno cuenta ta fenda segun le va en elfa. Pero en el otro bendo se le deuse procisamente de ser el outpabil de los maies que aquejan y han aque ado el exificación y han aque de la fila de compans y muy cercano a los últimos de la tabla en la fila did mos de la tabla en la que cuer ta

Yo tengo in miama culpa que los demás.

¿No más?
En absoluto. Si quedamos en que los aquipos los hácen las piantifias, comprenderá que ya sólo ha side uno más.

Mi vida es mis

Pero no le ayuda preciso mente

Yo no me he metido hunca en lo que hacen los demás Tampoco quiero que allos se preccuper por lo que yo hago

Paul, per cierto que no sen tó muy bien su fichaje en algunos sectores de la efición, de los ugadores... y hasta de los directivos dei Entracht?



Con Bernsbéu. Das personajes diferentes... que se llevaron bien.



En faurilla y con a rigos frempo para los dedos

«EN ESTA VIDA. TODO RESIDE EN GAMAN-

«CREO MAS EN LOS SUECOS QUE EN LOS ESPAÑOLES O LOS AUSTRIACOS-

-PORQUE ELLOS VAN A LLEGAR A ARGENTINA EN PLENITUD FISICA Y NO AGOTADOS COMO CASI TODOS-

«¿APOSTAR? LO HABIA POR UN NUDAMERICANO

Esp tendria que proguntárselo a silos, Habitualmente es cierto, no le ceigo bien a todo al mundo. Yo sá que no respondo s tipo que le guela a la gente No soy fácil ni diplomático, ni haiogador Planto in que quiero y digo lo que ma parace Me ugulvoco como todo el mundo pero no soy de los que hacen deño el prójimo.

¿Y el prájimo, se to ho he-a ustad?

Mucha gente ha ido por y va todavis En Madrid también?

En Madrid, no. Oal Real guardo un gratísimo recuerdo. Pero ya saba has cosas alli no bodish continuer. No le encontraba alicientes a mil vide. El for roi solo ni me ha lienedo hunca ni podrá hacorio. Necesito más cosas que el balón para vivir

y los busca. De eso no cabe. • inglina duda

PRESENTE

Là vida de Breing sig o pues los deriute os de siempre Fama dinare a que no vace as cos por cierto), escollos, aleg fas. y espinés en un camino que él ha elegido y que ni siquiera han llegado a esbozarle ios demás.

Yò hago mì destino

E suyo parecta Estedos

No: de momento, no

-- ¿Par qué? -- Me la he pensado mejor Outero vivir algun tiempo en Atemanis. Mi familia quiere es tar aqui tres o cuetro sños

Eucopo, será viejo. Estados 15 ados ha sido a Meda de los furbolistas a barde. del retiro

-¿Tembjén usted vo a exprimar or dom?

-No. pero son ellos los que sompran. Y si están decklidos a pager par qué no lbs yo a

Lo que tampoco he eceptedo chipo han sido los planes de Schoen, as neo sigue periorido va bajar de un barros en cilentis tione ocasión de receto can derrolas ente Bresti y Sueda la han yacido, por alerio, como agua de mayo a minipos que fili visto cómo se cumpi an 50% profecias y cómo le cala at selaccionador una especie de madroión.

> Estaba visto ¿Oué estaba visto? Que Alemania no superaria

esos dos obstáculos. Schoen no ha cambiado de mentalidad y el Mundial-78 es diferente an todo al del 74 Entonces jugábamos en casa y empezamos haciendo-

io francamente ma Paro se es-

laba bajo influencias favorables. En Argentine nos espere no sólo una ópoca edversa sino tem-bién un público do uñas, que no està dispussto a acepter nuestra cacereads supremacia. Schoen no ha trabajedo esa cuestión y ha labricado una selección que es a misme que podrís enfren-tarse a Túnes o a Argella. Y yo soy de los que creen que hay que cambiar de táctica cuendo verter los adversarios.

¿Qué crea que es espera entonces?

Yo no pred in mucho me nos, en el triunfo finar

> yY en la consolación? No demasiado, là verdau

Alemania ha pardido a pasos opigantados su condición de II der Dos partidos se la hon de mostrada

Bresi

O Argentine Appears por un sudamericano y ganará noro.

¿€apaña? No ∟Pasar?

Puede, pero

También duda de eso. ¿eh? Yo creo en los suecos

¿Por haber derrotado a Aie

No. Porque allos llegan a Mundia, con la fuerza nece saria. Han pasado un invierno y

parte de la primavera sin jugar Es en mayo y junio cuendo em piezan a esiar en forma. No lisgarên agotados, como casi lo dos. Y eso as vita Qué otras cosas hay vita

El triunio en el futbol en la familia en la vida. Todo reside en ganer

Y Breitner ?

Yo estoy buscándome o mi nismo. Y no dudo que ma encontrará

Mientras, vuelta a casa. En busca no tanto del tiempo pardido como de la pasión por el hogar muniqués, que sigue obsesionándoid

Lais ARNA Z



Paul persigue al sevilliste Rubio. Era su buena apoca

GONZALEZ (que se nacionalizará español): «TRIUNFARE EN EL ATLETICO»

GUZMAN: «CONFIO PLENAMENTE EN MIS POSIBILIDADES»

AL vez por aquello de que sa quien. medrago. Dios le ayudes, que dice et refrån, er At étion de Macrid ha se tado a la patentre de los ficheres con furis Con fuerza. Y como saban, de un golpe - de talonario- ha ncomorado a nes lugadores a su plantilla Navarro I Gonzálaz y Guzmán Los dos ultimos, por Supuesto, sobradamente conocidos do la

hinchada (ojiblanca pues no en vano hon sido, en esias dos 0 times, emporadas dos firmes puntales de cuadro revieta tanto en su esconso el são pasado, a la División de Honor como en su perma renois en la presente campaña ya e pun to de fina zer Gonzáloz. Cawa do Rabi es argentino En estos dise sono! Oaws do ora la doble hacionalidad para no ocupar pieza de extranjero en su huevo og ipo Nació en Barisson (Buerros Aires) y entes de ofizzar el spharcos jugó en el Estudian las de la Plata y en el Oulimes, Jugado de considerable clase y con visión de gol. está destinado a ser una de las puntas de alaqua rojibianda en la pròxima tempora

da, en la que el once del Manzanares tig ne por objetivo principal volver por sus fueros, es decir lucher por el titulo liqueo y recuperar esa plaza en las compet ciones europeas de las que estará sugen

te an la pròxima campaña

González era desde hace bastan es mesea uno de los «traspasables» del Rayo Se sabia que tenta un gran tanto por ciento de posibilidades de cambiar de co lores, però parecia que quien más firmemente interesado nor sus servicina es taba ere al Real Madrid Al final sucedió claro, al revés y el "gador qué duda da be ha visto cumplidos sus aveños de cuando llegó a España jugar en uno de ios agrandes» y gonar epiata». Su ficha por dos años que firmará ronda los ocho miliones de pesetas sueldos y orimas aparte- y ahora percibirà fambién, un importante apellizcos por nacionalizarse ocho millores de pesetas que le pagarà

el Ravo pues el Atérico, iddicamente le hohó con esa condición

Y ahora on lo protemperada a ga narse el puesto ¿no? ¿O io tiene ya ace

-No. ni mucho menos. El Atlético tie эк in gran pienta da jugadores, todos da gran clasa y experiencial por lo que será preciso luchar si máximo para historio con un puesto en el equipo

¿Triunfară en el Alietico que el que le hizo en el Hayo?

Estoy convencido Extremo a adete?

Lo importante es jugar y yo lo horé all! donde me ordene el am star»

¿Que supone pare González este fil

La quiminación de mi carrera, Jugar en un ciub como oi Atlôt de de Mauricios la gran aspiración de todo profesiona

GUZMAN. TOOO REGULARIDAD

Desde hace ye varies temporodas Guzmán viene siendo pieza poco menos que imprescindible en el Rayo En ese centro del campo ravista que, en pomión de muchos, ha sido el artifico, on gran medida de los éxitos del equipo. Ahora con al traspeso al Atlético, el jugador ve premiado su esfuerzo y su entrega. Pero este mes de abril no solamente ha sido mportante para el ya jugador rojibianco por su fichaja, aino también por su inclusión, un podo sorpreso en la lista de los cuarenta de Kubeie para Argentíria

¿Espera ir? Na la sé De mamenta estoy en a lista que ya es importante no es aba un poco llusionado en que me llamaria para jugar ante Mélico. No fue asi y me desillu

siona un poco, aunque otra vez será Paraca, porque las cifras que se pagan o dejan de pagar alempre son un enigma. un tanto diffoil de descifrar que el fichaje de Guzmán ha sido más bajo que el de González, entre doce y catorce milliones.

Contento?

Mucho. Se guede îmaginar

¿Esperabe el salto?

La verdad as que ai A lo largo de la tamporada habia habiado con al presi dente y me habis dicho que onte ser a m ultima temporada en a Rayo

shora, a triunfar en el Atlético

Ni que dacir tiene que ésa es milita-

¿Fácil? Nada hay fácil. Soy consciente de mis posibilidades y tembién de las difi cultades que tendré que superar idade la calided de mis quevos compañeros

Poro remecha-

De todas formas, estoy seguro de que no defraudará la confianza que ha depositado en mi-

Qué récuerdos se lleve de Revo? Los melores. Siempre se han porte do maravillosamente conmigo y mi paso por el Reyo me ha servido para encausa ma dentro del fulbol

Qué es lo fuerto de Guzmán, la réc nice o la fuerza?

Aunque siempre se he dicho que

nuestro punto fuerte era fa fuerza, creo que técnics tampoco me falta

fanto González como Guzmán Nevero I los primeros fichajes ropbiancos de cara a asa próxima famporada están dispuestos a sér dos hombres fijos en las formaciones rojiblances de la próxima temporada. Fitos y por supuesto puntales importentes dentro dei con, into en dos parcaias, an importantes en el fut bal satual como son el centro del campo

Ayala Loaf y Marcial serán sus riveies como en punta donda González tendrá que competir con Rubén Cano. Rubio y Leivinha si es que al final, rendeva do: trato el brasileño pino llegan más refuer 705 hasta la ribera de Manzanares, pues segun parece el Atlético de á dispuesto a Continuar relorzando el aguipo.

Por PEREZ ROMERO



socialez in las-



A Ganzález se le de blen el ani



Guzman, uno seguridad en el centro del campo



ALREDEDOR DEL RING Por Vicente CARREÑO

EL SABADO
TENDRA BU HOMEMATE
EN EL PALACIO
DE DEPORTES
MADRILEÑO

TONY ORTIZ, ADIOS

tos Oraz tendrá su merecido ho menaje el próximo sábado, día 8 en el Palacio de Deportes madrileño el recipto de sua grandes combates, o de sua batallas sangrientes. Sobre ej ring del Palacio. Tony he enardecido a los aficionados con su bravura suscida, se ha gonado los mejores aplausos y se he hacho acreedor a la admiración y al respato de tedos, Tony Ortiz es al boxeador más querido de los aficionados madrileños que siemore han sabido apreciar su entrage total y su profesionalidad Por eso ente vez ni la Federación ni sus compe Aeros, ni el promotor Martin Berrocal podian fallade a ricón» de Fuentacyejuna. Esta vez ya se ha confeccionado el carto: y satá tado listo. Hace unas semanas todas liegamos a panser que al homenale a Tony Ortiz se convenirio en una más de ios hamenajes pardidos. Las dos apiazamientos no hacien presagiar nada bueno Pero Roberto Ouque está dispuesto a cumplir su paiabra, lo mismo que Martin Berrocal. Nadio he escurrido el buito, que za porque todos saben que Tony Oruz cor sus cinco chayalotes naceaita este homenaje

El sábado, por la noche, Tony «Martillos Ortiz se pondrá por última vez los guentes. Subirà les escolerilles del quedri atero y trasposará les doce querdas más pálido que nunce. Pero en este ocasión no habré batoha sangriente ni el bueno de Tony nos herá sufrir como tentes ve cas, como cuando se achaba le manta e le cebeza y se isniteba si alleque con sus tres pelos de punta y su corazón de gi ganto. En este ocasión aubirá al cuadrità tero para recibir los aplausos certificades de unos aficionados que la convirtiaron en idolo y para realizar una axhibición con José Legrá que se ha apresurado a brinderse incondicionelmente pera esta ยะสิริเด็ก.

En el certel de este homenaje participará en el combate estelar el campoón auropao de los grandes pesos. Alfrado Evangelista Se entrentará al negro audafricano Jim West y la pelea le servirá de odeje de cata a sus futuros compromisos. Evangelista tiene importantes provocios para los próximos meses. El 26 de mayo defendará su cetro auropao frante a Losdecke El 9 de julio de entrentará en Las Vegas a Emie Shavers. Si supera esta prueba, an septiembre disputaria el



DEFINITIVO AL BOXEO

- EL CONDOBES REALIZARA UNA EXHIBICION CON JOSE LEGRA
- ALFREID EVANGELISTA
 SE ENFRENTARA A JAM WEST

titulo mundial de la categoria as vencedor del Ken Norton-Larry Holmes. También se ha incluido en el carter e Avenamar Peralta. El semipesado obtuvo baca algunos meses la nacionalidad española y la EBU le nombró aspirante al cetro europao de la categoria, que disputerá en los ptoki nos meses, bri la velida del bi de mayo se enfrentará al panameño Negrit Ilo. La Federación cuenta para este homenaja a Tony con otro aspirante euro peo faidoro Cabeza El conquense afinciado en Mallorca es el actual campeón de España y aspirante al cetro continer tai de los ligeros juniors. Se la ha buscado en rival difichi para el sábado, porque tandrá que hacer frente a un hombre da gran prestigio internacional como es el panameño. Amaya El cuarto combate será el que disputen Vicente Rodriguez y Moro Rodriguez.

En la Federación Espanola esperan que el homenaje a Tony Ortiz resulte un

Estamos seguros de que los aficionados van a responder porque Tony es un boxeador muy querido por el publico de Madrid y se merece un buen homena je. Le podemos decir que no cesar de lager peticones de entradas de la fila D y ya se nos hen agotado en una ocasión y tuylmos que encespar más

Fony Ortiz diră adlés ai boxeo ei sába do en al Palacio de Deportes madritoño

LA CATIMA SORPRESA

HUGO CORRO, SUCESOR DE MONZON

- ROMPIO TODOS LOS PRONOSTICOS AL DESTRONAR A ROCKY VALDES
- EL COLOMBIANO ANUNCIO SU RETIRADA TRAS EL COMBATE

N San Remb sa tó la sorpresa Hugó Corro destronó a Rocky Veldés, convertiéndose en cambide del mundo de los pesos medica y succeor de Carlos Monzón, el spaucho de hierros. Casi nadle lo esperabe, sobre todo te niendo en cuenta que el argentino era prácticamente un desconocido a hivel in ternacional y el negrito colombiano habia dado pruebas de su estegoria en sus dos combetes frante a Monzón, al que puedo ni serios epuros

(Cuando sali de Argentina hadio creia en mia, ha declarado Corro, que tras su combate de Sen Remo, se vino a Madrid en compenia de promotor Martin Borrocal, que habia palatido a combate 8 llamente campeon dal mundo de los pasos medios ha pasado varios días en la capitai de España explicándole a todo o que quisiera escucherie las incidencies de su combete con Rocky Veldés. El argenuno nació en la localidad mandocina de Euge nie Busios. Es un boxeader jeven y técnico. Pertonoco a la escuela mendocina de bokeo. En Argentina existe una gran rivafidad entre los pupiles de Mendoza y los de Santa Fe. Los primeros se distinguen por su técnica depurada y los segundos por la potencia de sus puños y por su for

talexa Nicolino Jocche al aintocables lus un ejemplo típico de los boxiliariones de Mendoze, mientres que Carlos Monzón es el prototipo de los campeones de Santa Fa. A Hugo Corro la conociames purque ya estuyo en Mudrid con motivo del campeonato del mundo entre Miguel Anga Castolillo, y José Gurán, Entoncas Hugo Corro habis avudedo qui la preporación e so compatriota Castolillo, y porticipo en la velada de Paració de Denortes madrilado. El argentino solo recesión y per de esantes para vandor por abandono al canado Francia, campeón de España de los ossos medios.

Hugo Corro con su victoria de San Remo, se ha convertido en la huova ligora del borso mundiar. Sa habia de la de codencia de Rocky Valdés, de que on si, bió al cuadditétero en das debides condiciones l'iscas, que el colombiano ocusa los dudalmos combates que disputó son Carlos Monzón. En flatía se ha dicho que la pelea entre Hugo y Rocky fuo feo y deslucida. Paro todos se han puesto de ecuerdo para reconocer que Corro ganó con toda justicia, y que en el decimoter der asalto estuvo a punto de poner en la Jona a Valdés.

Es probable que los criticos tengan ra



zón al habler de la decoduticia de Rocky Vairiés, pero habré que usperar para juz gur a cate Hugo Corra que se ha entre el mado el trodo municial ente la surpresa de todos. Y tembién convendha recordar que cuando Carlos Monzon luimino a Nino Servenut on Italia todos hadis on de la decadencia del deliano, con lo que se restellar méritos al egouchos Des ques Monzón se encargaría de convent-r se en una levenda del deporte de las doce cuardas, vapuleando a lodos los aspirentes que se pusieron en su camino Huga Corra, por el momento, es al carri peon roundlet sOjaiá pueda morcar uha nueva etopa én el boxeo, como hizo Car ios Monzón a

Como se ha convertido en el sucesor del egaucho de hibroro, mientras que Rocky Vertés ha anunciado au retrada. Son las dos caras del deporte de las doce querdas

«NO HAY NINGUNA POSIBILIDAD DE QUE CONTINUE EN EL BARCELONA NI EN OTRO EQUIPO»

que shunció su retirada al finalizar la presento temporada, la realidad es que muy pucos, tal vez hadia al ex captuemos e sus más allegados le creyeron. Quien más y quien manos, pensó que se trataba de una estrategia más pera subir unas decenas de millones su ya de por al alta colización en al mercado balompédico, no ya fu opeo, aino munu al Pero no Cruyff sa ve. No minué. Dicen ways usted a saber is reali-ad que todo se debe a una promese que hizo a su mujer, un tánto censada lógicamento de via,es, concentraciones etc Otros, per al contrario, cuipan protection a la l'impensa fortuna que ha ido emakando a lo fargo de au más que britante carrera fulballatica. Cruyiff ya se sabe es una especie de máquina de ganar dinero y sus ingresos pro vienen no solemente dei futboi sino de le publicided, ecciones y otros diversos regocios que tie no en Holanda Hay quien sec pura que su fortuna sobrepaso. con creces, los quintentos p adiscientos millones de persuas. y debe ser sei cuando ha desproclado cuantiones numer no solamente por rangvar una temporada más con el Barcelo no, sino por lichar por al Cos

mos o participar en al Mundial de Argentina, donde solamente por da zer una de erminada maica de botas y articulos de

portivos to ha asegurática cin-c ante millones de pedetes. ¿Y cuanto le ofreceria el Cosmos tenendo en quenta lo que el mi-

lanario, en dólares, equipo

UNQUE ye hade tiempo

-MI DECISION -COMO ANTICIPE- ES DEFINITIVA-

«LA COPA DEL REY ES LA MEJOR DESPEDIDA QUE PODIA TENER-

EL «TULIPAN DE ORO», CUYA FORTUNA SE CUENTA POR CENTENARES DE MILLONES, CONTINUARA JUGANDO AL FUTBOL, PERO EN PARTIDOS DE EXHIBICION

americano ha pagado por Bec-kenbauor? Son cifres ciorramen te escalofriantes.

UN CRUYFF DIFERENTE

En estos dias pasados hombs lacido ocasión de bablar, en qu ferentes ocasiones cho el muli-pan holandès». Y ciertamenta que hemos conocido a in Cruyff un poca diferente ai de otras constanas un Cruyff más sim patico afogre y sir el peso te la responsabilidad que le embar-gaba en la Liga, cuando el aBercan luchaba nun por al tilulo, sal como en las visperos de a fina-de Copa pues si hien es cierto que todos los ligadores utuaga-has an excepción entre ons ciontes de su amprioricad anbre el conjunto cenario, no lo es menos que la linal y la posibilidad de no ganeria, les preocupaba no poco. Resuelte favorable-mente. 1906, y or inspecial Cruyff, respiraron tranquilos ¿Que significa pera Cruyff

decir adiós a) Barcelons, y al. fotbol activo siendo campoones de Copm?

Pare mi es una gran alogrie, Conquistar la Copa del Rey es la major despection que podía le-

Liegó y ganeron la Liga, se va y condulatan la Cona. , signi fica algo? No en absoluto. Son car

current cas del kittori Comb a la Cruytt esta Copa per la de la JEFA? Sonne

3 por su puesto

NO HAY MARCHA ATRAS

Como declamos antenor menta muy pocos crevetor de au dia a Cruyff riendo manifes lo que esta temporada seria a última de su carrera Aquellas paintins anticipadas del jugador notandes se han conventido, es van a convertir en realidad

La docisión de mercharse,

-Supongamos que el Barceiona, el cuevo presidente que dentro de unas semenas esiga de las electiones, le pide que continue un año más defendienoo los ligiores azulg anas ¿qué persana?

Mo extere ringuna postaliti
 Mo extere ringuna postaliti
dad du da marche hrrae? De
que le convenzar con una tanta-

dors ofe ta?

En absolute No solute rimguna posibilidad in 's más míni guna positividad in ite más mínima, de que con oue en el futbol activo. Ni en el Barcacene ni en otro equipo. En la última jornada de Liga ma despedirá de todos los eficionados. Y norses en el partido que agamba trante a flavo, ma despedirá de la eficición enformatica.

Por ELOY S. CASTAÑARES

que agamba tranto a mayo, mo daspedi de la afición modrinda. Quá recue ritos se teva de la afición azulgrana en particular y de la estadinarios. Siampre en cardado de la contrata del contrata del la contrata del contrata de la contrata del contrata del contrata de la contrata de la contrata del contr

quardaró n grac reciendo de a afición ecograna, que se ha por-tado an todo momento extraor-dinamenente donmigo.



Y del Barcelona? Tembién. Han sido cuatro s maravillosos los que ha pasado en el Barculona que nunca los olvidará Jonde ado más tengo un gran número de

omigos Cruyff de todas formas, no se desviouward por complete del lutbol. No solamente esoalno que parace ser que conti-nuará juga ido. No en partidos de competición pero si en en cuentros amistosos y de extibil ción par todo el mundo Allá donda la llamen y paguer con supulate of removaling gos of jugador estimo conventor ins. En eso aspecto incluso as resquira que tiene ya gran minur de que tiene ya gran filmior do ofertas para intervenir en parti dos de eare tipo migura do ellos, incluso, con el Bercelono como enemigo, cuyo éxito, que duda cebe estería plenamenta garent ando con el Nou Camp por enconario.

A sue tropto y un eños reción computos meción el 25 de abril de 1947. Un en Cluytt olco pues adiós a futbol activo Atrás en el recuerdo quedas sus tempos an el Ajax en a se escrión polareción. puesto en al Barcolona Ourar

puesto en el Barcelonni Ourar (el tras años consequir vos 1967 1968 y 1969 fue pre-clamado como a jugador del sño en Holanda. En 1972 fue designado, por primera vez el major jugador de Europa. Es, que duda caba el li tilmo super clase no solamente del fútbol surepeo, sing mundin, pues. hoy por hoy continue sir toner succesor (Cuánto trempo larda rá en sein uno que le iguale?



Agosto de 1973 Cruyff estempe su firma en la cartulina azulgrana



Con sus compañeros del Ajax Neeskens y Rep. Johan Cruyff celebra en Madrid su veintiséis cumplaanos



Campeón de la Copa







WEESKENS:



CRUYEL.



HEXA CHI







Suplemento especial de AS-COLOR - 2 de mayo de 1978

Realiza y coordina TOMAS DIAZ-VALDES

Besde el «Radatec», pasando por la laca para el pelo, para terminar por las ráfagas de luz

LA LIMITACION DE VELOCIDAD Y SUS «TRUCOS»



R en contra de la legal es mais cosa, pero la misma historia nos ensaña que elgunas veces lo legislado suscita oposiciones en si te rreno de la práctica

En nuestro país la velocidad máxima para automóviles, incluso en au-topistes, es de 100 Km/h. Uno de ion margenes más oquiosamente ba jos de todo Europa y, además, absolu temente Rógico e inconveniente, tan to de cara al ohorro de combustible como a la reducción de accidentes

Se vanden libremente coches ca-poces de alcanzar os 200 km/h y a velocidad media de un utilitario ronda ya ioa 130 km/h, existen **VIII 108** existen también autopistas y carreleras en les que es posible e incluso conveniente, superar osa valocidad da 100 Km/h Bests nues ra emelpotente TVE en unas pariculllas arquiladas a sutraños consorcios y anzadas a antena en los dies de Semana Santa, como para

staverse las manos» de la trapería previsible que supondos en vides hu-'hanas, опа сех (озвъ орегисное retor no institu de velocidades au orizadas de 130 Km/h imuestra ciara de que compre en divises, despreciando el ingellio hectoral de que ol se moleser las edaptaciones a nuestra restrictiva realidad y de que lo usuar en otros países no es procisamente ase limitación e 100 Km/h, que aqui se quiere llevar a rajetabla

Se quiere revar a rajetable le film teción a 100 Km/h (como el cum plimiento del resto de la normativa circulatoria) a basa de una política ciaramente represiva, sólo en carreto ra se ponen al año más de dos millo medio de moitas, para un parque de sóto siete millones de vehícu-los, un solo coche patrulla adaptado para controlar los excesos de velocided viene a poner de ciento cinquenta a doscientas sanciones distras, aunQui para ailo tenga cile agazaparse de apparante recta se sono serio una moderna y racti Inea autopista de pegie. Es tado esto la que nos nota a enseñades a vatedas lo que el ingenio humano ha ideado lo que fuera de España ya practican algunos para esquiva dichas sanciones. No es esta una invitación a imitados, ni mucho menos. Es simplamente una curiosa información.

VERDE QUE TE QUIERO VERDE

El control de velocidad an nuestras vies interurbanas corre a cargo de las unidades de tráffico de la Guardia Civil. due van dotedas de un aquico compuesto de un radar propramente díoho y una cámere fotográfica adaptada a éste y cuya misión as a de adar fea de la infracción. El radar registra la velócidad de paso de todos

los sutomóviles y, cuando alguno de ellos sobrepasa un margen estableca do de antemeno, acciona al equipo lotográfico, al que van acopiados también un reioj y un velocimeiro, cu yos registros salan en la megen junto a la metico a del cache infractor

Este equipo tieno muchas limitaciones, como iremos viendo a lo largo de este trabejo, sunque la más destacable es lo ascaso de su número luno o, a le sume des per provincia) y el que las mediciones se tengan que realizar e cache parado y al borde de le carretere, con lo cual, y an princi-plo, son perfectamente localizables por los automovidatas, que a aperbibirso de la presencia de estos coches pueden reducir la mercha hasta el mergen logal, para acolerar una vos pasado el peligro de sanción

Los equipos de control van monte rios sobre dos tipos de vehículos. e endo los más frecuentes los Seat 124 de color verde y sin más distintivo que la place de matricula con es sigles PGC Estos coches, que son los más numerosus, sólo resisten mediciones a los coches que circulan en al mismo sentido en el que allos estan amplezados por el contructo otros Sesi 124 pero versión relneo puerlass y con un radar de mayor la maño, montado sobre tripode pue den realizar medidas en embas direc

UN CAMUFLAJE CAMUFLADO

Le obligatoriodad de ester a pie de operatora y en el mismo sentido de la mercha, tanto para que la precisión de la medida cortto la catidad de la foografia seen buenes, hocen fácilmente distinguibles à estos vehicules y por ella los egentes se valen de cier tos trucos para cumplir con més efi-cacia su misión de denuncia Autori dados de tráfico desmintieron redical mante el que existen coches comulia dos dedicados al control de velocidad y ello ha de ser cierto, pero no menos suléctico es que los tradicioneres do ches Seat 124 verdes con les puer tas blancas y un cartel de coolicias en el techo se evistierom más de celle quedendo de un solo tono verde y su primiendo el cartel del techo. También es ciarto que en una épops se di fuminaron les matricules, para que no se distinguiera de lejos la sigla PGC y que ahora, para distriu ar aun más. hemos visto parsonalmente a coches control con al capó trasero levantado y la rueda de recambio Lepando la matricula; como equeriendo parecer see a un coche pinchado Estos truquillos profesionales ser

lógicos, va que de no ser asi es muy

lácil ver de lejos el vehículo de control y aminorar a tiempo la marche

El radar sólo registra el paso del cocho a medir cuando éste se sítús ligeramente adelantado al morro de
coche-control y el campo fotográfico
es, como tope. 25 metros por delanta
de este mismo. Esto quiera decir que
sí usted circuta a más velocidad ve acoche-control, diava los frenos y lega
a altura del radar a la velocidad autorizada (más una loterancia que luego veremos que existe), no es posible
splicarle sención, aunque los agentes
havan oldo (notuso el ferena).

hayan oldo incluso el frenazo
Tratando de pasar lo más de in
cógnito posible, jon coches-control
buscan ya sittos estratégicos donde
tienen buen cobijo a resguardo de mi
radas avispadam arbustos, cruces sa
cundarios, construccionas de fábrica
etc. Si ustad es usuario habitus, de
daterminada carretera, ya sa conocerá esos atitos. Mucho cuidado sobre
todo o a entrada de poblaciones y en
sonas de rimitación parcia: (algunas
exegeradamente lantas en función de
as condiciones de la ruta), pues suela
aer la zona preferida de los cochescontrol.

DEL «RADATEC» A LAS RAFAGAS

Desde hace años existe en un mercado más o menos negro un peque no aparato electrónico que avisa de la presencia de los redar. El afladatecto de febricación británica, se vénde bero el título de receptor de ondos, funciona a piñas y se sujate sobre el funciona a piñas y se sujate sobre ol memo perseol interior avisando con un sumbido quando receitas a un radar desde una distancia de unos 500 metros. Se funcionamier lo se correcto y pruebe de ello es su enorme difusión en toda Europa durante estos el timos años el único inconveniente es un excaso de lalisas alarmas quando neglatras de presencia de seropuertos, antenas de radio, repatidores de TV etc.

De atra perta existe un sistema de sviste mutuo entre los propios con ductores, especialmente camioneros pues es costambre en nuestras cerre-to as al igual que en las de otros muchos prises, el aviser al que viane da frente con unos ráfeges cuendo nos hemos percatado de que un rater te espera oquito a su vista pero no e ta nues re-

LACA EN LA MATRICULA Y OTRAS «HABILIDADES»

Algunos conductores tienen el hé geart eluphtem de mallumaps eh otid ra con un pegate de barro o un ennanche de remoique o un adorno cro mado, poro ése es manlobra muy butda y que se sanciona frecuentemente polita policia de carreteras. Más ligonio demues ran los que cada tras o cuatro horea de marcha rociar au matricula posterior con lace corriente de pelo, pues con ello se aumenta el ya de por si intenso brillo de estas piaces reflectantes, si punto de que cuando sa refleja en pias la luz del rijash» que emplear los coches-con troi, hacen de pantana reflectante y phylen un exceso de luz al obletivo con lo que la fotografia sale velada en re zone de la matricula

Existe quien ha quendo desmontar esta teoria con una prueba mal realizada, pero se ha podido constatar su eficacia ai menos cuendo e «fiasita apunta directamente e la molricula pues los agentes suelan dar a éste una inclinación para que rolleje en esuelo y llegue la luz a a piaca con menos intenidad. Ahora bien, en per numbra, con refisjos de frente, de noche y en otras condiciones de lumino-



aidad deficientes et invento sirve pues le mals calidad del equipo fotogràfico empleado obliga e utilizar di rectamente et clisaba

Naturelmente quando circule con el sol bajo, de frente, diffolimente po drán hacerie une fotografia

LOS MARGENES AUTORIZADOS

incusto quienes, piausiblemente no quieren recurrir a trucos, no están en la obligación de circu at rigurosamente a 100 Km/h., pues el equipo de control ha de jugar con imos már genes obligados por su fabricar la el Código de la Circulación y el propio Ministerio de industria al homologar el aparato. El primero concede un 3 por 100 de margen, el segundo un 5 por 100 y el terceno un 10 por 100 En resumen sólo se senciona e aque los que superan los 115 Km/h cuendo se está imitado a 100 y los que van por enorma de 74 km/h cuendo la limitación es de 60, y asi sucesivamente

Naturalmente obliga todo esto a un control riguroso de la propia eguja de nuestro velocimetro, cosa que puede verificarea fácilmente en una cerretera don hi los kifométricos bien visibles y un cronómetro.

GUARDAR LAS DISTANCIAS

En las grandes concentrationes de tráfico por les autopistes de se ida o entrada de les grandes ciudades, en les que pese a éstar muy cargadas la velocidad media de la caravana suele se superior e 100 Km/h no falle a veces al coche-contro que natural mente, trabaja a pleno rendimiento Ve que la misma saturación impide a tos conductores tener más ojos que para la circulación en al. Pero incluso en circunstancie tan des evocable el automovinsta puede conducir sa la defensivas. En principio procura no solirse del carri) de la apprende pues cuanta més distancia medie entre ol coche y el objetivo más posibilidades tiene de que la foto se malogra. Si cir. cule tras un ocione que va a una velocidad similar a la suya y ve un logonazo en su cola lahí está el radar E conductor product bajar hasta la veloorded sulorizada entes de llegar a esc punto, o acalerar a topa de mariara que no pasen más de tres segundos entes de sobrapasario, pues ése es a flempo mínimo que necesita el afasha para recargarse antes del siguiente disparo

Hay quien al viajar an solitario pot la via de la izquierda se defiende orusendo el ponto de peligito emparajado a otro coche que citcula en un darril más carcano 8 coche-pontrol, avanzando siempre el morto para que la matricula quede tapado por el otro coche En el caso de ir an solitario la unica salvación está en aminorar la marcha o en coincidir exectamente con ptro coche que vonge en sontido contrario, lo qual hace que el radar no acrue.

De todas formas, ya sabe ilo fagisrado es lo legislado. Y si tanemos li minación de velocidad, aunque esta se salga de la normativa auropea no enemos más remedio que cumplina los dontrario significa asiar en contra de la Lay Y por supuesto as sancio nable.

Agencia Not clas Automóvil (ANA)

EL COCHE DE MARCELINO UN SEAT-1800

LO HA COMPRADO -CON TREINTA MIL KILOMETROS- A BUEN PRECIO "ME GUSTA IR RAPIDO ES UNA EMOCION QUE VALE LA PENA"

Marcelino flamante jugador tel Atlético de Madrid Namante, por supuesto, interna cional y hombre con gran proyección futura es muy firme on esto de los coches. A él le gustan los vehículos con insa delinida fos coches de sport que para eso los años do ae le han achado encima con lo que significars

M preferido de siempre fue er Seat-1800 Y hace cinco mesus pude huger realigned east illusión.

Marcellno, no hay que decirlo está como chico con rapalos nuevos o ngen la faita. Marcetino ha visto cum puda es, una de las ambiciones de una vida, aunque el coche no soa. preclaamente lo que méa le importa

Y no crea que me lo he compra do pot presumir ¡Qué ve! Dawle ai primer momento pensé en éste Y altera to he conseguido, procisamen le. Iljese cuando ha dejado de fabr caise Al principio

El chico no genaba la sufficiente in el Sapader para percenticae derties ic jos. Y por eso, uvo que boscarse ano Darecido.

> Me comprè el 850 Coupé Y mess de-

un Sein 1430 800

Е Соврено надопрого в наниж. some é le sono tico. Y el que phora tione la liabpide su vide auchiming stica to he acabado comprando los paca más de troints mil kilómotros

Es que ahora ya he podido pagar Se lo compre a un amigo de Barcolo na a buen precio E. Coupé creo re cordar que ma costó quince mil di. ros. Fue don al que hipe mis primoras

Marcelino tiona corné desde los disclocho años y as un amente de los cochos, to que parece presuponer que también lo es de la velocidad

Me gusta ir răpido, iii Crop que es instanción que vale la nese No. sé. Uno siente cosas que no se araducen caminando o horoso comiendo Es un vicio attactivo

Y del que ha salido sin máccia hasta ahora. Algún roca en la capitar a gen susto en la carretere

Sumpre la misma merga. ¿Poi què /

No lo sé La Sent ha producido elempre buenos coches. O eso me han dicho a mi Pero incisto, desde el primer momento me produjo un grac impacio ai Sport Si he la dado en le nerio ha sido porque hasta shora no habis podido hacerma con ái

Gaster

Mucho ex

¿Hede quentas a fin de mes? No. pero puedo calcular que altermino de un año el coche me viene a costar cién mil pesetas

En cuidados?

Hombre Si guieres tenerlo en condiciones sabes que eso es imprescindíble. Yo no say de los que los miman demasiado, la verdad pero tam poco woy un dejado. Lo justo sólo





Y ya esté dominado por él, ¿no? Daminedo, dice?

SI, que no puede vivir sin su Spor.

No. ni pensarlo. Si mahaha tuviéramos que prescindir todos de ér a m no me craada eso grandes proble mas. Ya ver a vaces incluso objo e metro. Depende de los prisos que tenga

Coche y prisas son incompanbles (eh?

En Madrid si

Y al kruedask tembién produce a Hermodados

A la gente que tiene que estar muchas hores a volante al Pero a mino tanto. Yo sólo la uso la imprescin dible. Y los iunes para irme a los airededores de Madrid, a Avila Segovia Eso me encanto

Y los arregios, ¿cómo los solu ciona?

Entlando algo, pero no lo suficiente. Y creo que eao habria que exigirlo. A veces te quedas tirado por una simple tonte/la

, Le ha pasado alguna vez?

Una a costa de a correa de ventilador. Pero aquallo me sirvió para apronder

¿Sabe., ? Yo mismo podna poneda shore Marcelino me insiste en que su coche actual no ea un producto pare la presunción como si el hombre quistera dejar bien ciaro que su Sport es nada más que un capricho.

Yo oreo que se una fonterla gas tarse mucho dinero en un coche. A fin y ai cabo no produce provecho. O dea no debe ser su fin

Y problemas?

En éste, las puertas. No ma carroban bien. Pero ahora si La verderi do lango quejas de los Sesti

y da los de «segunda mano»?

De ésas, al. Planso que al coche debe estrenario uño mismo. salvo que se encuentra con siguria genga o con un doche de toda confianza. Pero esas cosas no se producen con fra

Y. Marceijno acaba con un auto-piropp, que no lo es en cuanto el foj. blanco pone a otros por abogados de

La gente dice que conduzco bien Debe de ser como en el campo

VOLANTE

Fotos M. Muñoz i

AL VOLANTE Por SERGIO PICCIONE

N 1965 las cerreras de Férmula 3 disputadas en Francia comenzaron a teher la participación regular de un nuovo equipo el Metra Esta marca se habia tado y rundos sextendo un co-che Seportivo de pequeña cilindrada con necanico Renaul Guidir después de ha uor estado ligado duranta trenipo a la in-dustria suronáutica, stendo colaboradora de la Sud Aviation en la realización del Ca-

A su frente liguraba un hombre dinámico y amprendedur que vio como su em presa porte tener un funco en el terreno del automóvil, y que la forma más fácil de darse a conocer era por medio de la competición

Aqual primer año, Jean Pierre Baltoise que habia sido ascogido como piloto, con seguina algunas impresionantes victorias

asguita digu has impresionantes victorias. A final de squella temporada Lagardera se en rió por casoalidad le que fina Tyrrell descaba de criuno para la Fórmigo 2 que deberla conducir Jacine Stewart. Rápide deberla conducir Jacine Stewart. Rápide demente hápide embarcar dos coches, a los que se había diojado de sei modor y unos neumánioris a la medida da la riormia a 2 para implandra la final en esconda la acuativa se acuativa se descripto. de le restante ache se deciaré encantra-do, y en 1966 (unité a un equipo oficial Matre, con Belfolse a la cabasa enteban ambién los Matre de Ken Tyrusil a volan le de uno de los cualde Jacky loke, segun de plioto de Equipo Matra Internacional asi era como se denominaba la escuciera británica), ganaba el primer Campeonale Europeo de Fórmula 2 organizado en 1967 Un año después repetiria el Illulo Beltolee, a gulen sucederle Johnny Servor Gavin, tembién sobre uno de estos co

LA FORMULA 1

El arguiente paso era la Fórmula 1 y para llegar a alla Logardere utilizó el mas mo procedimiento que habia empirado con la Fórmula 2 A finales de 1967 Jac kie Stawart, que acababa de dejar BRM Partir de debute un Fórmale 2 des Tyreni pe shaho un Formetta 2 medificado ni que se habiá montado un motor V-8 Foi I cuswo h. Esta cache participada un mos tespada un al Gran Pramio de Africa del Sur ligarando un laceira posición has ta que debió abandonar. En la siguiente obrrere, el Gran Premio de España, apara ció le versión definitive el MS 10, pero no fue Stawert quien lo pudo conducir sino Beltoles ya que el escocés se habito frac-

urado que la escacion se agua ser acua de la como en prementes del Gran Premio de Maria Fórchula ?

Bellolas logró colocar el Metra en ca heza, pera una canalización de eceler rola la obligó a parer en boxes. As final fue quinto, márcando además la vuelta más ráceda.

Ffittede

Fâpede Combi Stewart seguire conveleciente lus Jahnny Servoz Gevin et que conduju el coché en Mónego logrando el segundo major tiempo en los entrenamientos y distanciando el codo el mundo en carrera hasta que un castán se empir Jackte requinció en Zandiviant en rionde conservació en Zandiviant en rionde conservació en Zandiviant en rionde conservació. requirecció en Zarobolorió en ricorde cortes-quera una clamor ha victoria bajo a litura a la sun seguira a del Gran Primire de Alemania en Nurbuigning en medic de la litura y la mebla y a de Catados Unidos Al Gran Prémio de Mélico, bitima gracha Regó con posibilidades de haceras pon al título en lucha con Graham Hill, Darmy Hylma y Jacky Reis. Un problema de ali-mentación acabaria con sua especartes. Pero al año siguiente as sua especartes. Pero al año siguiente as Sol fue al archa cha. El marco Matra MS-30 fue al archa cha. El marco Matra MS-30 fue al archa

che. El nuevo Matre MS-80 fue el arma definitive y Jacke se aseguró el título en

EL MOTOR V-12 MATRA

Aquella retriporaria lue el fin de la cola boración Tyrrell-Ma ra rodo porque éste las quiso arrinsgaras a correl con un coche que no empleura el motor y 8 fund fins worth, que etropujaba la las modelos MS-10 y MS-80. Al escalar a le Fórmula 1 Maira habla conseguido un crádico del Gobierno francés para desarrosar un Fórmula 1 claro por cien transés. Los tácnicos de Valixy llocalidad en donde se encuentra Metra dise facro un motor V 12 a 90°, que se montó en el MS-11 de Fórmula 1 que Ballotse hizo debutar en Mónaco en 1968 Pesado y menos potente que el Matra-Ford, el

DE LA FAMOSA MARCA FRANCESA SE RETIRA REFINITIVAMENTE RE LA COMPETICION O SUS CUCHES CONSIGUIERON UN TITULO MUNDIAL

EN FORMULA 1 Y DOS EN EL DE MARGAS (SPORT-PROTOTIPOS); ADEMAS RE STROS MUCHOS EN FORMULA 2 % 26

ADIOS A MATRA



Jackie Stewart, el volente del Metre MS-80, campeon del El Matta MS-570, el más competitivo de los sporte france mundo en 1965



ses, con Jean Pietre Baltoise al volante.

Matra-Matra consequiria como mejor re llutado un segundo puesto en Zarintecon hais la lluvia, que se debió mán al empleo de intra oriunidados artes minos que a una cosa. A finales de la limporede, Lagardere decidió retirar momentáneamente su mo-tor de la Fórmula 1 para mejorario y rea-parecer en 1970.

parecer en 1970.
Bellotte y Passarolo llueron los encar-gados de conducir los dos MS 120 V 12 en el 70, consiguiendo algunos buenos os suitados, para lejos dos primeir puesto. Se dos utilo emanços recongrazar a Pescardo por Chris Amon, uno de livis menores polo-los de todos los tempos pero las vistorias. de lloracon, nos más que Amon actionis. no llegaron, por más que Amon essuvo muy cerca de altas Finalmente al conclus 1972: Lagardere reunió o lo prema pera anunciar su critirado de la Fórmula 1

DIAS DE GLORIA CON LOS SPORT PROTOTIPOS

Pero aquello no eignificabe que Maira della a la compo inter sino con se entoca-lla horia otros othe vos el Campionato del Mundo de Marras Casi l'esde su fundamén. Marra había ado paricipame fell en as 24. Illias de un

Mittins can verbiculors equipados de mono-res BRM 2 limos. En 1968 por mantener la radiculor sin lener que comprar in leo-tor a la marca inglesa, de interna almejar un codhe equipado de mono. V. 12. Pór muita. I. An el la surp esa gene al Petramio Senor Canter se confusione. Pete arato Servoz Gavin sus condu sores se institutore en segunde posición amena atendo a Pedro Rodríguez y Lucian Basocia hante que por la mañana, un reventiro se ría la consecuencia de una averta de circuito eléctrico que les obligaria al aban

Deade entonces toe Matre halsen obte nido sempre bueras clasificaciones en La Mans, selvo en 1970 en que un defecto en los segmentos hico que completan la dos fos motives en puiss intes Pero como por la énera participaban infovis los Sport 5 licros con 520 C v. les orhas franceses con los motores 3 litros de 420/440 CV poco podían hacer Pero a partir de 1972 los coches de B

litras de Hisrikada verro probibilità y a Lagardere se le scurio propular cuillobe sa ne de la participar de en las 24 - sa de Le Maria. Pre la épis a com la rodavia en the terminate is the queries a compared on the formula. It is queries queries on the recommendation of the control of the cont a la cercera dos Mistre su aseguraron los

a correra dos Marte se aseguraron los a correras pursos. Ante este festo y los sinsebores de la rmuta: a firmios de aquel año so soto i concentrarse an las carrinas de lasís. Formula

É triulo no era tácil de conseguir pries aben en Iras Fenai y Alfa Romeo pero las dos marcas i aliatras se suvieron que inclinar ente Matia que ademas siguiri pa-nando fas 24 Horas de Le Maria.

CIERRE DEL EQUIPE MATRA Y LA COLABORACION CON LIGIER

Al concluir 1974 obe el titulo mundial ametiatade a Alfa Romae el contrato que una a Maria con Chrysler Francia terminó. Le imposibilidad de ancontrar un patrochador lo suficientemente potente y la falta de interés por la competición al no se tra duca en algo que toviera que ver con la

industria del automóvil, hidiaton que esta vat di anuncia de Lagardore fuere d' de u ratirade de Maira en todos los frentes. Da rante 1975 no se oyó en nugun carell se rante 1975 no se oyó en nugun carell se agudo pondo del V-12 Mar a per a fe a los les les aña Joan Pierre Jatio, convenció e los fecencias le Shadove de montar en uno de sus cuches el modo francia. El menta de no fue bueno pero este se detto sobre tedo a fa fatta de colaboración antre los facciosas englo-americanos y franceses.

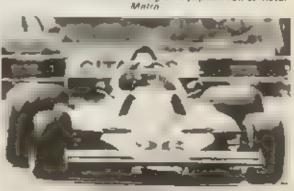
Però, en Francia, un grupo de miembres del Equipe Matra, remidos alradados del polifectico deportate Guy Ligler mo-tido a constructor de automovilas trabajo be para que es país volviero e estar pre-sente en la librada 1. Tras unos contac que tuvo como consecuencia la identita de habilidad, para a media temporada los problemas se solucionarion y incities caf fita y Uglar dieron a Mar a lo que anto tiempo había perseguido una vicioria an Fórmula 1 (Gran Premio da Suecia)

Pero pera entoncea, sunque ocababe de realizar el Simos Rancho pera Chrysler France, la empresa se habia especializado más en producción de armamento y en electrónica. En estas conficiones fue ya difícir convences a sua dirigentes. Lagar omotive converses a sua dirigontes. Lagar dere no es yo el hombre omnipotente ài feer is de Matria- pare la temporade 78 y si euros aceptaren fue noi ne dajar er la astalante e Guy Ligler beto ya in hon qui sade que er 1979 no podrá ya "ontui can sus motores. E Gran Premio de Caracità serà el canto dei ciane de esta faminio motor en no por sus victorias, al por su egudo. Il differentiamente problèm. F (Monssionente sonido)

Chris Amon al votente del MS-120 D. el ultimo Metra V. 12.

Jacques Laffite consiguió la victoria en el ultimo Gran Premio de Suecia al volante del Ligier aquipado con el motor Matro





LAS CARAVANAS DE FESTIVOS, DIFICIL SOLUCION

D. ANTONIO BERNABEU, JEFE PROVINCIAL DE TRAFICO DE MADRID: «LAS SOLUCIONES ESTAN ESTUDIADAS Y SE APLICAN. PERO NO PODEMOS ENSANCHAR LAS CARRETERAS...»

L jefe provincial de Tráfico de Madrid, don Antonio Bernabéu, ouando le pregunté por los problemas de la circulación en el área de su competencia, celli excisión

Los domingos, los feativos y visperas de festivos, a) trabajo nos sobrepasa. Espa dies, todos los medios son podos. Le totalidad de fea fuerzas dei Subsector de Tréfico de la Guardia Civil tienen que entre on noción y lo hacen quiero que quede patente el agradecimiento de rodos con una altesos y no entrega ojempiares. Pero el trabajo as excesivo.

Y es que esca dies oparecen inavilablemente, las cerevanas. El señor Bernahán me actara también

Nosotios no podemos hacer más que estader las mejores soluciones, que están estudiadas y se aplican el techo que se produce. Pero las causas no son culps nuestra. Y esas causas no son culps nuestra. Y esas causas no les que lo ganto salga y ragrese a la misma hors, el que se mento al número de vehiculos el que los aumento al número de vehiculos el que los faccinos siam insulicientes. Eso no es culps nuest a

E refe provincial cabe le memoria, pur desgracia, como ál dice, los puntos más conflictivos. Porque cada fea tivo se repite el problema.

Prácticomente hay dificultades en todes na carreteras principales. Quizá sea la N-1 de Madrid a frún, la que se presenta sempre más despejada.

Y pasa a reseñarma da puntos ne gros, con una esperanza que los conductores se conciencien y evitan, en lo posible, transitar por esoa puntos a las hous caves.

En la N-II, Madrid-Barcelone, es later a travesia de Alceiá de Hana ras Sa emplean, para la regulación del acceso a dicha localidad, conos. Se consigue con este sistema bastante fluidat an general

En e N. Il Madrid Valondia, los problemas principales se presentar en Argenda, en le travesia de Argenda. Se ha tenido que llegor ya un ocasiones a deja un únido santido para a circulación. Se producar es trangulamientos, taniblem on la cues ta de Peratos de Tajuña.

En a cerreira de Andarocia, la N IV se produce entitud en a travesia de Aranjuez. Es espoularmente pe ligroso et punto 40,900 que se conque con a nombre de Puente Lergo Ahora afortu vadamente después de las obras de ensanche que se realizaron se producer menos accidentes pero sigue sistindo un punto especialmente conflictivo.

En la N.V. Martrid Badajoz se producen emboteliamientos en la tra vesia de Navelcernero. A vecas no hay más remedio que hacer desylos de la proutación hacia la N-401 (a carretera de Tolado.

Una de las carreteres que más tráfico registran en tines de semana es la de La Coruña. ¿Hay en estudio álgun els pres pera mejorar la circulapión? «preguntanos

Bueno, creo que se ha estudiado todo la estudiada Efectivamente, se la N VI. la cerretera de La Coruña, une de las que más tráfico registrantes de las carevanes más deneses sueten productres tresde as Rozas e Madrid de la posible gracias como er codos los casos en activo ribbajo de a Guerria casos en activo ribbajo de a Guerria.

dia Civil y la colocación de conos por parte de la Jefatura Provincial de Carreteras, para crear un quarto carril que hace el trálico más fluido

ACCIDENTES UNA CONSTANTE

¿Se observa diaminución en el numero de accide des?

So observe una ligora diaminu ción en releción con e número de ve hiculos. Pero esta diaminución es poco (mportente, muy pequeña

cuas causas alguer siendo les mismes?

Eso es lo más precoupante. Que las causas que dan origen e los acci-

dentes más graves no varian casi no da Se cometen la mayor perío de las veces, les mismas imprudencias

Las más hecuentes?

Adelentamientos antirreglamen tarios, negar las preferencias de paso excesos de verocidad

¿Ha terydo énito le campoña que acaba de finalizar sobre los oriesanta mientos peligrosos, et «ii (luda, no adetame?

Las campañas son beneficiosas de este do cabe duda espora — empor que cuando ecabao se dividar bastante. De decho, a rair de esta imma dampaña se ha observado dos ligir a disminución en al número de acididam nución en al número de acididam nución. Por esto es poca siom pre lo que an maista, Las pompañas para a grudoncio, y ahi han de rea pompañas por son desenvolves de compañas por son contra media de con un caudo son Comite declare.

Se coule siempre porque e unero de vi turias soes no mayor de la columnos del verificio que se sele de la carretera. Pero la astadistica un también escaleb aota en atro semido cerca del tribita y dos por ciento de los muortos en necidonte de carretera aon pestones.

Y a citra parece nee va or au

¿cas causas?

Cruzar por antes indebidas e in vadir le calzada en zones poligiosas. Luago está también al orcular mai Sebido es que en correitera el pearán ha le un las mir la ziguienda y nay con esa mi reación de la valva es tetas por las constituras españolas. Paro parece se que no todo el mimido lo entiende.

Sobre di l'attro de los embrello mientos, el jelo provincial de Tráfico de Markid, me repue

No es cosa (est a Ya nos que ponemos todos los medios a nuestro altrance, pero es un problema do a tructuras, un problema sono, an

Y los conductores, ¿so observa en ellos un componiamiento más ra cionar?

No sé. Vistas las estadisticas la conducta dei conductor ho ve la la Mocomo seria de desear. Pero vo tengo una esperenza. Los niños de hoy se rån mañana mejores conductores. más responsables de lo que sontos nosotros. V como muestra está a que España es campeona del mundo en el concurso de Parques Infantiles de Tráfico Precisamente, a primaros de mayo el 4 y e. 5. se celebra en Ma drid el ¹X Campeonato de España de Parques Infantiles. Es una labor educativo muy importante. Quizà educar y educar bien sea e mejor de los sistemas a questro alcance

HAY OCHO O DIEZ PUNTOS ESPECIALMENTE CONFLICTIVOS-

- EL NUMERO DE ACCIDENTES HA DISMINUIDO LIBERAMENTE
- «MAS DEL TREINTA POR CIENTO DE LOS MUERTOS EN ACCIDENTE SON PEATONES»
- *LOS PARQUES INFANTILES DE TRAFICO:
 UNA ESPERANZA PARA EL FUTURO*

Escribe: HERAS LOBATO



PUZZLE DE NOTICIAS

TREGUA EN LA SUBIDA DE LA GASOLINA

Pese a que determinados rumo. res consideraban como inminente la subida de la gasolina el subse cretario de Gobiamo en CAMPSA. Angel Sánchez de Vere, ha declarado que no existe ningún plan concreto de modificación de sus precios y que en todo caso, afectaria a derivados ajenos e la dasonos-auto, esto es, sque ion que pueden unificar su atra en función del aumento de los costes primarios, cosa que no ocurra en las gasolinas-auto, dado que las tres quertas partes de su precio actual doresponde e impuestos

Hasta que no entre en vidor el plan

energético no se revisarán los precios de los combustibles, lo cual no pasa de ser una corta tregus en función de unas recientes declaraciones del ministro de Industria. Agustin Rodriguez Sahagun: «Conflo en que me sará posible entreger dicho plan al Gobierno en un plaza muy breves Con todo de deciaraciones del subsecretano del Gobierno en CAMPSA se entreseca que, finalmente los fabricantes de automóviles han logrado convencer al Gobierno de la grava incidencia que para el sector han supuesto. Y seguirian en el futuro- les cuantiosas atras en el precio de la gasolina, por moti vos meramente fiscales.

NUEVA CALIDAD FERODO EN PASTILLAS PARA FRENOS DE DISCO

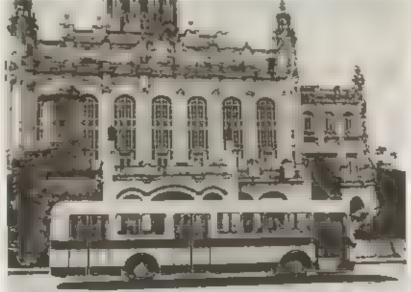
Como respuesta a la apartición de nuevos modelos de turismo más rápidos más potentes y por tanto, con mayores exigencias en el capítulo de frena do. FERODO ha lanzado si mercado nacional una nueva calidad de pastillas

Esta nueva calidad viene a sustituir a la conocida como «Standard», y aporta ana sensibio mejora en especificaciones y presteciones, adecuadas perfecta mente a los requerer e itas de los eurovos far smos españoles.

para frence de disco la 727

PEGASO EXPORTA **AUTOBUSES** A CUBA

En estos dias, la Empresa Nacio noi de Autocamiones ha suscrito un contrato con el organismo cubeno Transimport, mediante el cuar se en viarán 500 autobuses Pegaso para el transporte gúblico de La Habaria y otras principales ciudades. Este acuerdo comercial hispano-cubano supone una expertación por valor de unos 1 500 m flores de besetas e incluya al envio de piezas y recambios junto con la aportación de tecnología española en forme de personal que ENASA despiazaró a Cuba Los en vios de unidades comenzarán este mes y se mantendrán hasta primeros del próximo año, según el régimen CKD para el costerior ensamblaje de todas las piezas en fectorias cubanas



CARMELO EZPELETA. DIRECTOR DEL CIRCUITO PERMANENTE **DEL JÄRAMA**

Carmelo Ezpeleta Peidro ha sido nombrado director del Circuito Parmanente del Jarama, al término de la última reunión del Consejo Directivo del Real Automóvil Club de Escaña.

Carmelo Ezpeleta, hasta ahora asesor especial aucede en el cardo a Jorge dei Corral y Diez del Corral, que he pasado a desempeñar la Asesona. Especial de Prensa de RACE tras su nombramiento como subdirector de la Agencia EFE

El nuevo director del Circusto Permanente del Jarama, antiguo piloto y promotor del Cecuto Permanenta de Calalat, goza de gran prestigio en el automovilismo nacional por sua do tes de organización y profundo conocimiento de los temas

Con este nombramiento la coordinación de los dos unidos tracados de carreras de España Jarama y Calafei. hará posible polenciar y armonizar el automovilismo de competición, en beneficio de pilotos, aficionados y anunciantes.

MATRICULACION DE TURISMOS SEAT EN ESPAÑA Scottembre 77 Marzo 78



FUERTE AUMENTO DE VENTAS **EN SEAT**

Confirmando su rápida recuperación de ventas, dentro de un mor carlo al tomovites e o a in enim e estón la marca Seat ha logrado en marzo er mayo, volumen fe o it is als innes dosde hace hueye meses totalizando unas ventas en España, la 22 887 poches, a los que hay que sumai lines 9 000 exportades

En efecto, en marzo. Sent logró un incremento de ventas de más del 15 por 100 sobre la media mensual del conjunto del año 77 destacan do tos modelos 127 y 131

VUELTA TURISMOTO-78

Durante los dias 3 et 14 del eró. a corto a de que servicio de recita y se TURISMET) 78 v march to st sty tope aya a in Process in the principle. malapor Rev M - Cook t luña y petrocinada por Ebro Motor toérica y el Consejo Angulador del Vinho de Oporto

Motor Ibérica, S. A. cla comercial en Potti gai es lat- lia más infonsa desea, con el apatiros nio de es a vuotta di li itili en a medida de sus positividades ai es- o chamiento de las refacionas entre lus dos palsos pri fumen vie historica se a de a Peninsula the da

La prueba reservaria a motocicio ogen ni. Orbinet joberbritis reng eb est rrido de 4 800 k iómetros, con las si gule les elapos

Barce ona Benidoi # Regidorni Granada Glandela Jerez Joiez Faro Faro Estoril Estoni Povos Povos La Coruña La Coruña Gijón. Gijós: Pamplona Pampiona Barcelona

Se espera una nutrida inscriptilion de corredores, que, con sus potentes máguinas, competitán deportivamente en esta dinámica circunvaleción de los bellos parajes de España y Portu-때래.

CONSULTORIO

POT G. DUNE

DTRIZAR BASOLINA DE 98 OCTANOS

ESCRIBE Don José Montes Ruiz. Granada

Estimados amigos de AS-COLOR Soy asiduo lector de vuestro semanario y un inconcicional del «Consultorio» dei suplemento, pues creo que su labor es muy interesante de care a los usuerios del automóvil

E escribirles es pars pedirles algunos consejos sobre la forma de phorer gasolina, pues tengo un Sen-124, da hace algunos años y gesta más de la cuenta. Si liros a los 100 kilómetros. Me han dicho que puedo utilizar gasolina de 90 octanos raba jando la culeta. Si fuese cierto, ma quataria sober que debo hacer para rebase la cula a

Sin otro perticular me desoido

RESPUESTA E) ahorrar com bustible sa un terna que, dadas las execuratancias, está tomondo un carácter important almo Hasta tal punto, que la mayorra de las cartas que recibinos se interesan por ál

Sin embargo, vuelva e repetir la mismo de siampre: el alvurar gasolina en un automón i depande principalmente del conductor Sirva de a impla el hacho de que en un mismo cocha y en idénticas circurstancias, un conductor guade consumir més o manue que atra. Por otre parte, influya muchisima la puesta e punto de imotor que puede suponer sagun los elementes deter prados, de un 10 e un 15 por 100. En au caso, dos Josó, el consu-

En au caso dos José, el consumo no os muy plavado inteve lítros es un consumo que podemos catalogado de norma: Ahora biar rep to depardo de las circumstancias, a las que, por cierto, no slude en su certo. Do totas formas es cuestión de hacor una puesta a punto en condicionos.

En cuento a robajar la culata paro di mate gasciana normal, choo, in buen amigo, que está en un arror no se traba de robajar ya que se rodoco ia dómera de combustión, amo todo lo contrario. Es decir tendita que colocar una junta de colotar más gruesa, para que la relación de compresión quadara en los cotas permisibles do gasolina norma. Como pueda comprebar es tudo lo contrario de lo que untado pensaba.

Sir embargo, mucho me temo que, en su caso, esta operación podra traerle argunes problemas. Así pues a trans a completa da 124/80 collarios, omén del árbol de lavas. Es lo más seguro, avidente-

COMPRA UNA MOTO DE 250 c. c. (carretera)

ESCRISE Don José Luis Montero Nuños Madrid

Acabo de cumplir discipche años y ya tengo e: camé de conducir motos y coches

Les escribo pare que me orienten sobre le compre de una moto de 250 de carreters. Me guster mucho la nueva Derb 2002 Beneill 250 y la Bultaco Metralla. ¿Qué precios tienen? ¿Serán tan amebles de indicarme el las dan a plazos?

Con gracias anticipadas

HESPUESTA Me parece que has tenido guste al alegir modelo y sabes lo que quieres. De las máquinas, es evidente que la que más pirace es la 2002 motor de arranque, tras frenos de disco sais velocidades encendido 12 voltios, etcétora cos precios con impuesto y metriculación incluidos a excepción del seguro, son los siguientes. Derbi 2002, 166,325 pesetas,

Derbi 2002 166 325 pesetas, Banelli 250 187 070 pesetas, y Metralla 250 125 854 pecetas

En efecto, puedos comprar a pla zos hac endo una entrega nicial del 30 por 100, y el resto en doce, dieciocho o veinticuatro meses car gendo unos intereses del 20, 30 y 40 por 100, respectivamente, sobre el capital solszado.

PREPARAB UN R-8 TS

ESCRIBE Don Manano Gutiérrez Pana Barcelone

Soy propietario de un R-8 TS que tiene cast 50 000 kms. Soy muy aftionnado al deporte del automóvil y he pensado en participar este afo en la Copa finicipación. El coche es de tos ultimos TS pues he sido usado por un particular un padre de família concretamente por lo que el motor esté completamenta nuevo, pese a los kulómetros que he dicho.

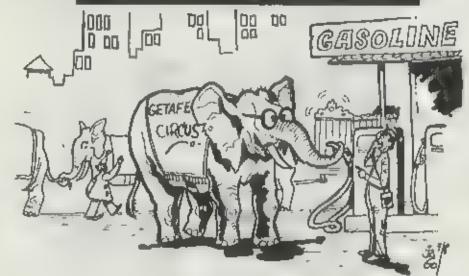
Mis preguntas son las siguientes ¿Qué preparación está permitida para participar en la Copo iniciación? ¿Es cierto que proparer el motor puedo conterne más de sesente mil peso-

Esperando sus noticiss.

RESPUESTA Desde luego amgo Mariano, que tu elección para iniciarte en al deporte dei automóvil es muy acertada. La Cope Iniciación que patrocina Renault es e primer escalón que en España debe darse pora comenzar en esa modelidad tan espectacular como es la de velocidad en circuito.

Aunque en teoria la preparación del coche no axiste, nadle puede eviter que un vehículo esté más plinado que otro. Y en este es donde entre la parte aconómica. Nos preguntas si puede costar sesenta mil pesetas. Puedo asegurarto que incues te puede costar más depende del est etas que rea ca la sobrar. No obstante, la mejor solución es que te dirigas e la Federación Española de Automovilismo, celle Santisima Trinidad. 30, Madrid, y solicitas un regiamento de la edición 1978 de la Copa Iniciación Remault. Es lo mejor para salir de dudes.

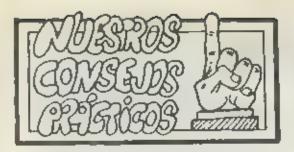
MOTOR-HUMOR!



AMIGUITO, TE HAS EQUIVOCADO DE "COLA".



EN TODAS PARTES SE TIENE QUE NOTAR QUE SOMOS LOS PARIENTES POBRES DE LA FAMÍLIA.



AHORRANDO COMBUSTIBLE ...

TEXTO Y DIBUTOS; JAVIER GOMEZ.

MAY TRES COSAS IMPORTANTES QUE SE OPONEN AL AVANCE DE UN COCHE: LA RESISTENCIA AERODINAMICA, EL ESFUERZO CONSUMIDO EN REMONTAR PENDIENTES > LA RESISTENCIA PASIVA AL RODATE, TEMA DEL QUE NOS VAMOS A OCUPAR HOY POR TENER GRAN IMPORTANCIA EN EL CONSUMO DE COMBUSTIBLE Y SER POSIBLE CAUSA DE ACCIDENTES.

PARA RECONCER CON RAPIDEZ NUESTRO TREN DE RODATE EXISTEN UNAS SENCILUS PRUEBAS :

DESPUES DE UN PERIODO DE RODATE EN CARRETERA A VELOCIDAD, DETENGA EL AUTO EN TERRENO PLANO Y DESMONTE UN EMBELLECEDOR DE UNA RUEDA DELANTERA APLICANDO LA MANO SOBRE EL CUBO, SÍ NOTAMOS QUE ESTA TEMPLADO, NUESTRO TREN ESTA BIEN SI TOLERA LA MANO SIN QUE EMARSE. PERO MOLESTANDO, MAL, Y SI NO SE PUEDE SCHORTIAR MAR DE SIETE SEGUNDOS, LA SITUACIÓN ES MUY PELGROSA, DERIENDO PONER REMEDIO LO ANTES POSIBLE, JENGA EN CUENTA QUE TODO COUNCIE RECALENTADO HA DE SER SUSTITUIDO POR OTRO NUEVO DE IGUALES CARACTERISTICAS.





REPASADAS LAS CULTRO RUEDAS, LEVANTE EL AUTO Y HAGA GIRAR CADA RUEDA EN EL SENTIDO CONTRARIO DE LA MARCHA, LAS NO MOTRICES ROTARAN VELOZMENTE SIN RUIDOS NI ABANIQUEOS MANTENIENDO SU GIRO ENTRE OCHO Ó QUINCE SEGUNDOS, SI NOTA CUALQUIER TRABA EN EL GIRO DE LA RUEDA NO MOTRIZI (PETENDOSE EN DOS O CUATRO SEGUNDOS) Y OBSERVA ATENTAMENTE EL PERFIL DEL NEUMÁTICO APRECIARA DIENTES DE SIERRA SUAVES DEBIDOS A QUEACADA DESPEGUE DEL SUELO (PERDIDA DE CONTACTO) LA RUEDA TIENDE A RESBALAR.

UN COJINETE CALENTE EN EL RODAMIENTO DE RUE-DA HACE PARTÍCIPE DE SU TEMPERATURA FREGUENTIMENTE À LOS FRENOS Y DISCOS, SOBRE LOS CHALES DI SIPA UNA PARTE IMPORTANTE DEL CALOR QUE LE SOBRA. LOS FRE-NOS CON TENDENCIA CLARA A CALENTARSE INFLUENCIAN A LA LARGA LA LUBRIFICACION DE LOS RODAMIENTOS.

EL BJEN ESTADO EN LA LIGEREZA DE RODADURA EVITA A SU MOTOR UN CONSTANTE EBFLERZO PARA IMPULSAR.







del Rey

LA COPA DEL REY DE FUTBOL HA TENIDO, AL IGUAL QUE LO TENDRA LA LIGA, UN FINAL ANTICIPADO A CAUSA DE LA PARTICIPACION ESPAÑOLA EN LA FASE FINAL DEL CAMPEONATO DEL MUNDO À CELEBRAR EN ARGENTINA
HABIAN LLEGADO AL DECISIVO
ENCUENTRO PARA DILUCIDAR LA
SUPREMACIA EN EL TORNEO DEL K. O
EL F. C. BARCELONA Y LA U. D. LAS
PALMAS. Y FUERON LOS JUGADORES
AZULGRANAS QUIENES SE
IMPUSIERON POR EL TANTEO DE 3-1
AQUI TENEMOS, COMO CUADRO DE
HONDR, A LOS ONCE JUGADORES QUE
INICIARON EL PARTIDO FRENTE AL
CONJUNTO INSULAR. (Fotos A. Vegilia)



ASENSI



ZUVINIA





TEBAN



WEIN IS







el deporte entre bastidores

ED MEJOR *BABER APRENDIDO IN IDIBMA.. EL ESPAÑOL-

JINA FABRICA DE ZAPATOS Y UNA SAUNA. MIS ULTIMAS INVERSIONES. (BEN BAREK)

Ya vov para vielo .. Pero seguiré cerca del fútbol haste la muorte

Ben Borek no sa apriluyo por les remas. Con una sondisa de oreia a oreia. con canas que lirfunden respeto y una sinceridad popo comun, al tamoso sastros metroqui, al mismo que fascinó con su oxquisita iécnica a los aficionados ospañoles - de manora moy particular a los rojitianeos - no tattó a los fostegas de LXXV Agransono del Attênco de Madrid.

Extă casado con unti francese Luize Lorent - pon la que tuyo sels hijos (Mus. tefé, que tione treinta y ocho eños. Ha med, de treinte y sois, All, de treinte; Kalif y Nadia, de veintiocho y veintialeta, que son madriteños, y Kamer que tendris nhora veletitrês shos, y que muno en un accidente automovilistico en Francia un mayo de 19761

El futbol ma dio amistadas, y esto no ne page con nada. Creo que el deporte es may importante pera las refaciones bumonas. Yo he aprendido mucho y seguirá aprendiendo. He podido conscer toda el mundo oracias al fútbor. Y siempre para mi ha sido una divomión poder jugado ¿Lo mejor? Haber eprendido un idloma El español. Por eso estará cerca del fútdol heste (a muerte.

Conflosa que en 1983 se acabó el fút-



poi activo pare él, en L Etolia de Marrua cas, dande fue jugador y entrenador ai mismo tiampo, pero sigue actuando cun los veteranos, con el fin de noder syuder. a les familias de fotbolistas necesitades. Por este motivo, se mantione on forms

Tengo, si aigunos negocios. Con lo que gané en el fúrbol, compré cuatro mil metros cuadrados de terreno. V tendo quatro casas, de las cuatas algullo tres. Tambiéo he de decirle que con un amigo hemos montado una fábrico de zapetos. a ver cômo nos ve... y estoy construyen. do una sauna pare los deportistas; creo que no está nada mel

La pueta apprender de conjujer perso nes y admite que los jugadores hébiles y técnicos no se lesionan tan fácilmente vone vez tuve una fractura de ligamento. nterno de la rodilla, en un partido entre el Atlético de Madrid y Las Palmas, pero me escayoteron y segui jugando.»

LLEVA JUGANDO LESIONADO DESDE OCTUBRE

CARNEVALI: «ME OPERARE MUÑECA A FINAL DE LA

Baso el murco está Carnevalli. Y siemore se gapara una intervención espectacular. Porque el argentino tiene una elegyicidad de felino como un atigres, diris en una operfunidad Ignecio Euraguirre y sue pa radones siempre tienen un selle especial. etá a los Mundissas próximos como espectador pero entes, nos dio una noticia

Pero, entes de viojer tendré que aperarme.

De qué?

De la muñeca, donde se me haformado un quiete, y hay que corter No tengo otro remedio

Nos enseña la muñeda dereche Desde hade mucho que None ese probleme?

Hace verior meses. Fue one pelada fortuită, por lirerme a los pies de

¿En el cilis Casangva?

No, ellà en el Insular En el en



por el mes de octubre (el 2 de octubre concretamento.

¿Cámo se la praduja?

Kampas y Martin Johaban por ac balón, y, por anticiparme en la ección y eviter el got, me tirè a los plos del detentero valencieniste. Sin querer recibi una fuerte patada

¿No la molesta, actualmente, ai

Ma molesta un poco, poro no esian grave como para dejer de jugar on el equipo canado

, No preferida ir a su pala para operarsa, como la hictoron Latvinha y Late Paraira?

No. Considero que en las istas Conarias hay médicos buonos, y pionso, le repito, que no es ten importante Tengo, además, los servicios mádicos del club. y estay satisfecha con su labor. No tengo por qué cambier

Foto M. M.

Además de jugar tres trofeos veraniegos

EL RAYO, INVITADO A JUGAR EN ZAIRE

A casar de los descatabros en Bilbao Vatencia, al Ravo Valleceno ha gustado por au actuación en la primera vuella dei compeonato, y al fin y a cebo. su debut ha aido bueno, si hacemos un butance de los encuentros que disputó y el ducisimo calendano que se le presentó Pero, ye se sabe, siempre queda lo último Es decir los resultados de los últimos encuentros, olvidándose de los an-

Sin embergo la Federación de Zeire no ha tenido en cuenta este detalle y cursó hace un par de semanas, ma myita ción al club de Valleces, con la finalidad de que los rávistes ruequen unos partidos por aquel rincón de Africa. Una stournées que consistirá en tres encuentros ante equipos africanos, con posibilidades de ser ampliada, durante el mes de mayo

El directivo de Zarre que se personó en la sede del club frantimojo volvió a su patria y tenia previsto volver en estos dias, trayendo consigo los contratos firmedos. Aunque no se habió de offres. han circulado rumores de que se baraja la

centidad de 30.000 dólares funos dos millones y merito de pesetasi por cada una de los tres entrentamientos. Una cifra respetable que la entidad de la popu-tusa barrada de Valincas no debe des

Asimismo, ol Ravo Vallecano ha sido invitado para jugar tres ternaes de Vera no, y los tres los ha acaptado. mente al Trofeo Cludad de Mellorca, en la rela de la corma después, et de la Linea de la Concepción y por altimo en al Vi lla de Madrid que organiza el Atlético de Madrid. Este ultimo estaba especificado una vez que se realizaron los traspasos de Osvaldo González y Guzmán al club dei Manzanares.

Camo se verá, oi Rayo no se duernie. Y mientras otros clubs siguen «quejándoses que tendrén un mos con blancos en mayo, los directivos franjirrojos ya es-tên programendo partidos, con el fin de no aumentar los números rojos.. Aunque tenemos entendido que con los trespesos de Guamán y González ha jogrado recupararse, econômicamente habiando



LUIS BAGUENA, CANDIDATO A LA PRESIDENCIA DE LA NACIONAL DE JUDO

Después de tantos dimes y diretes, y pempileados problemas de farma de fendo, parace per que está seliendo la luz en el deporte de Artes Marsiales, una vez que el Consejo Superior decidió independizar el karate del juda, sen buen ariteria. Asimiemo, con la renuncia definitiva de la directiva en-

pa, nen puen enteres. Asimierro, cen la rendrois destintora della correctio en la rendrois destintora della primero Antonia Gardia de la Fuenta, y después previsione mente Martín Peña, se efectuará urgantemente una Asembles con al file pambles un nuevo presidente de la Resionel.

Según tenemes entendido, uno de los candidates más filmes pera ese jur el alte cargo del jude sepañal de el notust presidente de la Pederación Castellana. Luis Báguera, uno de los integrantes de la Comisión Gastera, que deseparació en el momente en que el Consejo Superior se escargo, más

profundamente del teme.

profundamente del tente.

Tembién terramen el tente linegro de la corta que envié la Padorezio partellara al director gararal de Departes, Sunito Castejón, después de la dentablea del erganismo regional. Dirigido al director general, la carte cota technica del después de 1978 y firmade por el vecal administrativo Faderica Alongo Fornandez, Salvetino, judiciones profusiones profusados. Salvetino elevatores, judiciones profusados.

standilles. Dice sel: aDado que el Consolo Superior de Départes ha décidide poner fin, de fed ina definitiva, a la permenancia provisional del actual director de la Fadera ajón Española da Juda, decidió que, per fini, es calobres con urgencia la

ningeringe part at praditiones, too and retributes, después de setudior in pre-ijamática de la minme, dasidiscen, por unanimidad, que se eleverar el Cad eja Superior de Deporte los alguientes puntes:

a) Felicitación per le medide tomade.

Roper que se tenge en cuenta, suendo se confeccionen les nuceses pondientes, les siguientes aspectes; Que de alguns forme pueden opinar les presidentes de les Federació

nes perifériese, cade une de equardo can el peso específica que la corresponde, ya que de municipa can les únices representantes legales, deminera

jeamente alegides per nuestras afiliades. 2. Que se autorios a seguir la miama (pies político est Goblemo en in-alecciónes; que se recilios el voto por componidancia, naturalmente sen la

des les gerenties necesaries.

Sa esse contrario, creamen que la productión la siguiante. Un absentiama y discriminación respecto a los numerosos esperiestes

un vivan un les capitains de provincia. — (mapaibilidad de ajever au darecho de aquélles que, per subliquier els

minetensia, vivan setualmente fuera de sonde se les cando.

Ofense y marginación gratulte e les funcionarios astitélise intermitades de les fuerzas Armadas y de la Seguridad del Estada que, por imperativas de su servicio, no pueden soudir e las umas.»

AFIRMA QUE EL CLUB NO HA INFLUIDO PARA NADA

VICENTE DEL BOSOUE: «ME HA SENTADO MAL QUEDAR FUERA DE LA LISTA PARA ARGENTINA»



Hubo sorpress y estupor entre la piantilla del Real Madrid quando Kinbala dio la listo, primara lista de los cuo renta jugadores que inscribió en la FIFA para los Mundiales de Argentine. Vicente det Boxque, el mediocampista salmantno dal equipo campaón de Liga, no figuraba para nada

Tembién, lògicamente, sorprendió a Oal Bosque

Me he spriedo ma, no puedo negario. Yo esperabe estar en la lista de Kubala

Puede repercutir en au ânimo? Sa plerde un poco la ilusión durente

dos o tres des. Porque da pena. Pero después se intente superario. Y considero que hay que acaptario

¿Tuvo que ver au lesión de peroné? Puede ser Eso nunce se satie Pero estoy bien. Perfectamente. Y en un per de semanes estaté a lobe.

¿Se te puso carne de gellina cuendo compañeros protesteron tal deci-

(Hombre) Son emigos. Y comprendo que la han sentido igual que yo

Se anteró de los comenterios poste

Sì, y me donó, de verded. Se dice que el club, el Reel Madrid, ha múscido para que yo quedera fuero de la reta Pero no es cierto

¿una confidencia de la oposición? No sé. (Qué quiere que le dign! Me senté mai. Y estay en dosecuerdo con per versión. Pienso que ellos se plegra nan al vo estuviera dentro de la ista de ros cuerenta para Argentina

Pero ¿fue una bofetada?

Se pass mail de verded. Pero hay que eceptario.

Cara tristona tanta el salmantino " sún recordamos M frase de Wolff: «) Qué disparate mira que no seleccionar a Del Bosque a Sin embargo, esi lue. Aunque ra costolón del neleccionador sea talente an buscar a los hombres que puedan rendir al méximo



EL 20 DE MAYO EN EL CLUB DE GOLF EL BOSQUE

XII COPA SUIZA

En las ecoursess del Club de Campo El Bosque, de Chiva (Valencial lugar donde se reuncontraron los campeones españoles Severiano Ba leateros y Antonio Garrido después de gener le pasade Copa del Mundo en Ellipinas se disputorá la ya tradicione XII Cope Suize de Golf patro cinada por la Oficina Nacional Suiza do Turiamo.

Se disputarán disclopho hoyos en le modelidad emedel plays con shandicaps, limitado e ventitrês para demas y discisiere pera caballeros. Sin ambargo, podrán lomar parte en este trofac competidores con ehandicapas superiores, a pasar de que solamente

serà reconocido el màximo antes indicado.

La carela vencedora -más bien. vencedor y vencedora chendicap- ae adjudicará sandas copes de plata y al Gran Premio Bürgenstock, febulosa sorpress que brinde la estación de le Suiza central. Los ganadores del recreicha tendrán gomo premio relo ies de acero, grahados, de una mavce muy conocida

Asimismo, verias empresas suizas donarán tambián esta año trofeca para dar pun más eliciente a la tradicional prueba, ten apraciada por los jugadores de este apasionante de



DEUSTO,

UNA VICTIMA DE «LA SOMBRA DE IRIBAR»

"EL TREINTA DE JUNIO ACABA MI CONTRATO EN EL HERCULES Y NO SE SI RENOVARE»

«A ZALDUA SE LE HA PASADO LA EDAD, COMO ANTES OCURRIO A OTROS Y A MI»

A lamada espmbre de tribae ha he cho que muchos porteros de Athietic de Bilbao tuvieran que abandonar San Momés y camigran a otros clubs en busco de la forna que resultaba para ellos inaccesibre por tener defente a ese coloso todavia en forma a sus trainia y dince años y que, desde que llegó si A hietic a los discinuava años, ha sido el titular indiscutibre no sólo en su equipo sino en la selección, durante mucho tiempo

Márro lua traspasado al Valencia y actualmente juega en el Osasuna, en Segurida División. Sántamaris fichó por el Racing de Santander en el que llevó a cabo destacedas campañas. En esta Liga ha defendido la puerte del Cádiz. Otro portero. Deusto objeto de este reportaje dejó el Athletic para ir a Mállaga. Del Mál aga, pasó al Hárcules, en el que cumple su tercera temporada.

En el ancuentro Hércules-Athletic, en el Rico Pérez jos dos antiguos compañeros. Deusto el riber estuvicion frente a frente Deusto mantuvo su puerta imbati de, aunque no tuvo apenes trabajo por a escasa inoperancie da otaque bilbamo fribar necesitó amplearse e fondo en dos o tres ocasiones y encajó un solo gor que supuso la demota para su equipo

Después de partido conversamos con Deusto qua lógicamente se acuerda da 8 lbao, su patria chica y del Athletic, el equipo an el que se reveió como gran portero y cuya titular ded habria alcani ¿ado de no haber altro rezation con José Ariget riber una de los majores porteros del mundo an los años 60 y en un composos de la década de 70

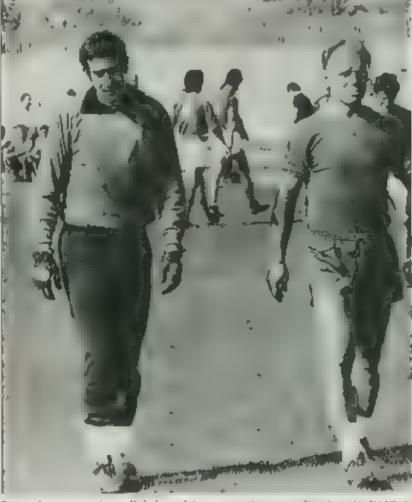
HEL ATHLETIC NO ESTA EN SU MEJOR FORMAN

Si estuve algo nervioso Todos lo estuvimos porque para hosotros el par tido era una final Hasta la última jornada no se decidirá quienes bajen. La victorio del Elohe en Vallegas, por la mañana enos ha hecho polvox

Estas fueron as lamentaciones de Deusto, después de la victoria del Hércules sobre el Athieuc de 9 lbao Está contento el exiguerdameta de Athietic

Esta temporeda ha sido pera in melor que las anteriores, ya que al menos no he estado testorado y ha podido jugar seguido, lo que no pude conseguir shi las dos anteriores. La primera sufri una fesión en a muñeca, y la segunda, una operación de menisco

Juan Antonio Deusto Olagoria ha



Dausto fue convocado por Kubala. La foto nos muestra el guerdaniata y al selecciona dos después de un antrenemiento



Partido frente ai Barnelona. Deusto ha biocudo ei balón.



cumpildo Ireinta y des años. El 30 de junio finanza su contrato

"Renovarás Juan Antonio?

No la sé Depende de muchas cir cunstancias. La més importante que sigamps o no en Primera

Por la domás, Deusto está muy satisfecho en el Hércules, en el que ha terido ocasión de confirmar eus condicto les de excelente portero

He ugado todos los partidos menos tres, y ma han marcado un promedio de gules bastante bajo e gol por partido, aproximadamente precisa

En los partidos contra el Atlético de Madrid Valencia y Athletic de Bilbao Deusto logró mantener su puerta imbatida, ups tres acabaron con la victoria de Hércules por al mismo tenteo uno a cero

¿Cômo vas a tu antiguo equipo? No está en la (inse de la temporada enterior en la que jugó la final de la Copa de la UEFA y de la Copa der Ray

¿A qué obadece según Deusto, antigua lugador que conoce bastante bien el Athietic?

Creo que ha influido la baja forma de Churruca y también la ausencia de Rojo dura-ite pasi toda la temporada

LAS «VICTIMAS» DE IRIBAR

-¿To impresión appreizatidos, e prasunto sucesor de iribar?

Byeng a Zaidta ta he visto poco Paro as un chico al que considere con grandes posibilidades: que estupendas condiciones, pero al que se ha ocumido to nismo que ocultió a otros y a in anteriormente ha tenido desaste a riber E hubito y la prense, por lo que he leido, no le han avudado. Se le ha pasado a quad Sería distinto si sallese un chico de discinuosa o vainte años. Estura más apovado.

¿Cômo, por ejemplo, Meléndez, ec tual guardamera dei Basconia?

Le vi an el Aronas el año pasado. No lango los suficientes elementos de juicio para habiar de él Paro podría ser, sunque Zaidúa es por el momento, como es ágido, el que lomará la succesión de irlos

Juan Antonio Decato, resieños en Allicante, donde se estableció con su mujer y sus hijos cuando firmó por el Hároulos tiene aún cuenta para dos o tres temporadas más, por lo menos. No sabe si renoverá por su setual equipo Su campaña ha sido buena Pero, como bien dice edepende de muchas circunstancias» la principal, tal vez que los chicos de Joanet logran la permanencia en Primera División



Por Gary Lancaster

Para venderlo luego en paneles de 20 por 20 cm.

IMA AGENCIA DE PUNLICIDAN ALEMANA HA COMPRADO EL CESPED DE LOS ESTADIOS DEL MUNDIAL IN QUENOS MRES У СОЛОВБА POR. 42.500,000 PESETAS

Hay personal con un sentido da los negocios tal que de cualquier (mpor tante acontecimiento y por al camino más hesperado sacar un montón de millones de beneficio. Eso pressamento es lo que quieren hacer los publicistas alemanes Singfried Lierachmann y Heinz Bubert, que acaban de compris el cóspec de los es adios de Bueros Airos y Côtdoba, en los que se aina. rên partidos dei Cumpeni d to la Mundo de Fil boi con la intención de vendedo lua go el pomaios de 20 y 20 em cuando se lipve acuba do natural pense, a Copa del Mundo

Temendo en que la cue los pequeños cuado os de conped requetto del Mundial de Argan inn ion venda пр схімафаменте в 1.390 pasetas y que ellos pagarán por todo el cóspad de los dos campos a suma 08 42 500 000 nosetas si venden todos, piledan ganar más de doscientos millo-

nes de pasetas 1

Eso quiere deoir que si Alemania renueva su titulo ios dos publicistas se harén my timilionarios, pero si roa alumidhes pierden ar corong Siegfried y Heinz perderán también sus buenos marcos

En la clásica Paris-Roubaux

MOSER, COMO VAN LOOY Y EDDY MERCKX

Con au raciente trunfo en la clásica ordigia Parie Roc. baix, Franceson Mosa, ha igua ado e logro que has a a rom la niga dos corredo es solama ila Rix van Looy y Eddy Marckx, ga da a citida prueba signido campao as de mundo. Rix ha bos cosseguido en bazado es la caractería.

campuo es de mundo. Rix ha bir conseguido su havaño en 1961 y 1962 y Eddy en 968 da habido divera corredorea que también feuro : camper es dei mendo y que también qui e ron a Pella Ro Han pero la se housieros en esta per ena con a emotipos en o cida Gorigos Ronsso Rix van Silventi dat Los sun Bober, Jan Joseph y Faisca Gimondi por gjempio







Su nuevo entrenador se llama Kovaca. pero no tiene nada que ver con Stephan

NADIA COMARECI YA ES MUJERL VIVE EN SUCATIEST Y REAPARECERA INTERNACIONALMENTE EN LOS MUNDIALES DE ESTRASBURGO

¿Qué es de Nadia Comane ci? La pregunta te la hacian todos los aficionados a la gimnesia en viste de que la gran gimnasta rumane. la enovia de Montreals, el rangel voladom de los a timos J. O. no ha part di pado en ninguna prueba fuera de au pais durante al pasado ni viemo. Ahora se sabe ya que la joven, seria, triste y colosal gim nasta rumana ha dejado de ser aquella niña manuda que admi-ró al mundo y llanó los polacios de deportes de Madrid y Barce ona cuando estavo en España Nadia Comaneci ye es guns belie y robueta joverni de gun han descrito los que a yle Giorgho Dez, aino que vive ao Bucarest. Se entrena en al club Oynemo y es shora dirigida por un trio de prepuraciones q n di riga un tall. Kovats. Pero este Kovaca ciaro, no tiene cince q e ver como Stanhar, en conpor se big do los futbolistas - nanos

un Corraines, entre aceró en concrete oftenacional on los de mos. Compodición de pláx nos Compositores Mundo de Estrad go, en

En Sudán, Argelia, Egipto y varios países de América del Sur

BAYERN MUNICH JUGARA VARIOS ARTIDOS. PUBLICITARIOS

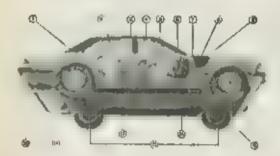
Aunque les siète stemment de non hagede aun le pique publisherte de les franceses, que lucen en aux unifermes de nompetinien effeit les nombres de sommette de pérint de pérint les nombres de les marches de perint de les marches de sommettes de les marches de la language de la

marisa de comitones. La firma en cusatión piense aumenter sal aus venten en el exterior y abrir queves mercados con sela publicidad de chaque futballetica El Sayers cobrard per tuair diche publicidad desi sersons

i la min segure de que le salgan includarse un arres nu nos palents y en phrécidas giran... Y el no, al cientes l

Carrocería y lunas antibalas, blindaje antiminas, cerraduras eléctricas, neumáticos antipinchazos...

UN COCHE LLAMADO GRANADA, A PRUEBA DE TERRORISTAS



Le más anguir les que sen elugido como sel coche del años te nitrido en cuenta que restorios el eleándo de tradique Como as tógico suponer el motivio no está el alcance de cualquiera será ofrecido a jerse de Estado y de Gobierno, ministros, el se personalidades del mundo de la política, ios negocios, de embagar en grandes del mundo de la política, ios negocios, de embagar en grandes desendades. Se trata de un modelo Grandes, de una superfemosa marca americana con fábrico en España, para más aefas. Y tieno las abjuidoses carácteristicas

Blindaje navitative on la luneta posterior Paniallos embalas en el interior de todas una puertos Cerumi nas giontricas que abla se pueden abris desde el inte en todes las puel pa

ana expeciar aptibales de 28 mm de expesor y ravestimiento de niástico

interfeno de comunicación con el exterior escolta o residen-

Conmutador para immovilizar el vehículo en caso de accidad-

le del conductor

7 Bindale que protejo las bisagras de las puertas

B Tablero antibatas

9 Sirena de aferta en caso de alaque.

10 Depósito de espuma para los estiviores en caso de incen-

Depósito de gaselina sin posibilidad de fuges. Barrera stáct ico quo impide a los posibles atacantes inficio

12 Barrera stact for the province of the provi



Para los Juegos Olimpicos de 1980

LOS TAXISTAS DE MOSCU APRENDEN FRANCES. INGLES. ALEMAN Y ESPAÑOL

Los sovéticos no quieren de ar neda al azar Sì no ignoran que 1980 será para erios un año de prueba tampoco escatiman esfuerzos para Hegar preparados of stests Y use stests of de los Juegos Olimpicos, no sólo se reflere a ros rosta. laciones de sus estadios piscinas y demás recintos doportivos, ar de sus ser vic os de comunicaciones v vias de desplazamientoa, sino también al de sus servicios todos, desde los hoteles a los taxis ab ottem eb suptoq Moscu no hay que habler

A propôsito de los ta x s, hay que señalar que todos los taxistas de Moscu están siguendo va cursillos de francés, in giés, alemán y españoi para estar a punto y a punto de 1980

Sucedió en el cumpleaños da Anthony Perkins

A PELE LE EONFUNDERON COM UN MOZO DE COCINA V... QUERIAN QUE LAVASE LOS VASOS

A pasar dei bombardeo oubilettano a que los america the fifth yest do so not this a con-BIOVISION COR A.n. tas de Nescan ente mas conceido por Pelo, ca cartor vanca no ban terminado de la milarizanse con lo imagen de lamoso ex jugador de futbol « in prueba —desagradable, i or rier to, para e antitión de una fa mose Resta y para el propio Pe lé- se produjo racientamento en al «gorden-partya que dio Anthony Perk ne en su vilta de Ce fornie, con motivo de su dumplesños. Cuendo se presentó un nagre le condujeron al roffices, de all le peaeron a la dòcina y dàndole un mandi. le indiparon que pòdía empezar a aver los vesos a ciDate poque hey muchos invitados s

La fiesta hatura mente, estu vo a punto de laner en squel pero todo se soluciono cuando Peiè dijo que é lavaris su vaso sofamente. Cuando se ente ó Anthony Perkins, si pobre casi le da un patatús y Mira que querer haceria ráyar la vajilla al creya pata



BRASIL QUIERE ORGANIZAR LOS MUNDIALES **DEL AÑO 2002**

Breal será uno de los candidates a organizar los Campeonetos del Mundo de Fútbol del año..., 2002 segun ha indicado en Río de Janeiro el presidente de la Confederación Brasileña de Deportes, Relano Nunes, que no tiene rado que ver con el nuevo ariete de la selec-tión hacidade. ción brasileda

He ano Nunes ha declarado que Bras, no podría orga-

nizar ar tos la Copo del Mundo, puestr que en 1986 dicho certamen se calebrará en Colombia y en 1994 en Peru. En caso de que la ses Peru. Brasil procuraria organizar en último Mundal de futbo del siglo XX pero, al no se produce can circunatancia (os tranilaños serán los primeros organizadores de la Copa del Mundo de Fútbol del siglo XXI.

Vivir para ver!

Un baloncestista de excepción

KAREEN ABDUL JABBAR: 28,000 PUNTOS EN SU CARRERA

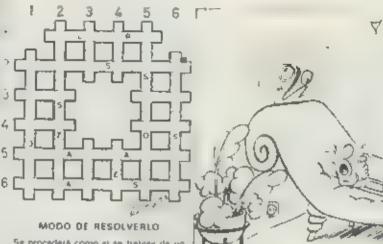
El récord a sigue teniendo Wijt Chamberlain, pero Kareen Abdul Jabber acaba de inscribir au nombra con la tras de ara en el libro de los máximos encestedores de la his torie de la NBA. Esta beloncestiste aceba de consequit au canasta número 20 000 en su portido profesional 584 en presencia de 12 237 espectationes que premiaron su colosei marca con una atronadora ovación. Todo un hito en au brillante carrera. Es el noveno lugador que llega a tal cifra. Pero a récord, como antes les decismos, sique teniéndole

y seguramente por mucho laños e el citado Wilt Cham-bertain, que llegó a los 20 000 puntos en el enquentro nú-mero... 499. Ah quedo eso



- Pútbol. Abors que el Mundou está de moda, ¿cuil fue el resultado de la última final entre Alemania Federal y Holanda?
 - C-FI 2-0.
- Fittbot Y ye que estamus con el Mundial de Alemania.
 - Polyma According Democrasics Drawl Argresson Italia
- Pintol. Busos, puer squi, entre essos cinco nombres, esta el uni único jugador que las intervenido en cinco Mundiales. ¿Quebo es?
 - Di Stefano. 1. Penkin. Polé. Reckentuuer 14 Carvajat.
- Fútbol. Y negumos con el tema. ¿Cuántos veces ba sado Pelé campedo del mundo con Brasil?
 - Ø. Tines. Ningana Dox
- Baluncesta. El Real Masind ha gurado acie veces la Copa de Europa de Baloncesta, pero ¿en cuintas is con-quintó el conjunto de Varese?
 - En ins Ninguna Timbléo en seja e. En trea-
- Beforcesto. El Juventud de Badatema está en auge. Uno de sua exegura hombres en Slaveic. ¿Cuál es el nombre de cate jugador?
- Zorus, В. Peter Prints Luis
- Forbol. En la actual Liga de Segundo Div son, ¿cuál ha sido el primer equipo que se ha usegurado el secesso. Primara !
 - Vidladotlat n. Вилиевино Deportivo de La Coruña. **Зилакова**
- Tones, ¿Què pais es el actual personier de la Cope Da-
 - Proping. Patarire Chicana Ramana Ji. 1 alsu
- Fútbol. Anteriormente, habitabarrios de ascensos. Abora. digarre asted cuti ha side el primer equipo que ha per dido esta temporada su perminencia en Primera División
 - Rest Misdeid. Eliche Darcelong.
 - Магалициона
- If about the class resultation rate of que se due en la ultima confrantación en le España y Mético, descontan-do el del último partudo celebrada en Granada entre estas serecciones. Instique dans es
 - A B 341 L 0-3, L 5-0

DIEZ ERRORES DIEZ



Se procederà como si se tratase de un Bimple Crucigrams, colocardo una in 4 en ceta uno de lins cuadros de la acesa acuardo con las definicamentos se se

Las fetras que ya ligirran sobre el ri-bujo pera facilidad de su resolución son comunes o la serminación de una pala

bra y principio de la siguiente Una vez tesuelto correctamente el re agrama aparecerán entre los cuados de la antes bein palabras de personas o cosas que SE PUEDEN VER EN UN CAMPO DE FUTBOL

DEFINICIONES

HON ZONTALES 1 Capital de Corea HOR ZONTALES 1 Capital de Coras-dal Sur Jouz de linea en un partido de fútbol. For del rosal. 2 Jugadores de fútbol, encargados del ataque en un partido El que carece de los servidos del vidio y la voz 3 imagen culgiosa protada en madera o metal de los cris-tanos ortodones. Biançara perfecta. 4 Hischa remonda ma entre al fatera. Hierba menuda que cubre al tarreno de juego en los campos de túsbol Acometer, embestir 5 Membrana que cubre la superficie de los polmonas. Si-tio poblado de álamos. Compositor y di no possade de alamos Compositor y di ector de orquesta español, nacido en Castro-Urdiales (Santander) en 1913 y muerro en Los Modrinos (Madrid) en 1958 6: Escudo de cuero Cameles, pro-tallas y botones en los bajes de los tore-ros. Valadios para perforaciones profun-das.

VERTICALES I Vehiculo de ruedas rovido por pedales Pueblo de la pro-



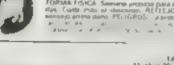
vincia de Valladolid. 2. Que tenten el pelo largo. Grosera. Pañuelo dobtado que llaran los ballatros en la cabeza. 3. Metal gris ducid maleable. Reden mutilicas colocadas alrededol del campo. de juigo en los estadios como protec-ción a los jugadoses y árbitos. A Nombre que reciben ciertos jugadores componentes de un equipo. Cuerpo de

скито cosido y empegado para contener carro cosido y empegado para contener liquidos Lugar donde se triba que ran ses 6 Audaces at evidos Utonaiso que produce sonidos agudos emplea do por el arbaro para dirigir el partido instrumentos múnicos de stente trola do cariones y fuelles 6 Que causan en mismorbe. Costantes que unos los pablicas que una tectra. miración Com

horóscopo del deportista

del 2 al 8 de mayo de 1978









TENGO

YE CITCR

COMPLEADO DE OUGAPOR













STORMA FOR A Merick in material in Storic country and the first interest of the storic country and the storic coun





CARLSSON

(Un brujo en el área)

«SIEMPRE RECORDARE TRES
VICTORIAS: DOS FRENTE AL BARCELONA
-EN UNA MARQUE TRES GOLESY OTRA POR
SEIS A TRES EN CHAMARTIN»

OS actos que na organizada el Clin. Atlánco de Madrid con negsión de commemoraise el setenta y cinco disversario de a il ndavión has datado rodeados de un calor humas, a htrañable. Me at reverse hower one et o acciond o evagnifico ti visto del club que prosido VI cente Calderón en la presente temporada. ha sido procisamente la forma en que se celebró a efemáridos. Todo fue perfecto. en organización. Denito y fuera del terrono de juego se han hacho docos y se han digho palabras que nunca se van a olvidar. Cuando los goles no entran cuando las economies se han descriptado icuando se había en el fusuol de compra o venta de partidos y aun quedamos muchos que amemos el futbol hasta lo más prohindo has ale punto de que no nos scordamos de os niartos cuando cada año jugamos tres o quatro encuentros lastas vivencias que los han propornionado los rojiblancos de la capital de España cub au senciliez su elegna y su canho nos ha colmado de satisfacción.

El dia que nos reunimos todos a comer se habió de muchas cosas y nos vimos las coras muchas personas an lomo a etros tiempos que parecan lejanos pero que tan sóle están a la vierta de la esquina eso su con manos pero en la cabasa y alguna arruga más y tos sueños do triuntos guardados en el beúl de los gratos recuerdos. Con el primero que habié fue con Carleson. Como dicen los tautiños astá para interio pasallos para lugar el próx mo partido.

¿Coóntos años benes? Suconte

Te encuentro en forma, ¿podrías ju gar a próxima temporada?

Suelo jugar cince à seis pritidos cada sóo. Sigo tehiendo una gra antición a funció, y como uno de misibiles y elimento un nisto no han detado de dar a la publicamente estamos e tento de todo lo que ocurre futbolisticamente en el mindo

¿A qué te dedices?

Frabajo en una oficios. Hace cinco años que dejé de ser entrenedor. El rebajo de ahora as más tranquito. Algunes veces voy a entrenar a los juventes del A K.

To hijo jugó verios pactidos con la selección sueria (era mejor que tur

Credique no per llegó a juga aleta o ocho vedes con la salección

Copein at Ys

Tiene quince años y croo que flegaró ejos. Está en el AIK y todos esperan prandes cosas de Ai

Ti: eras especialista en provocar pa-

nalties, coulintos te señalaron sin que controras lo fueran?

Sus ojos azures con una miraria de pillín las han clavado en los mios, me da un golpecito sobre una piema y comenta graciosamente

Yo era un jugador muy dificir de de rribar fuera de área y muy fácil de conse quirlo dentro de eixa

Me han dicho que la émocionaste cuando la llemaron paré que vinieros s Madeid

Si, me emocioné mucho y no encontraba palabras en españoi para decir todo lo que me agradaba esa llamada. Después de tantos años, comprobar que la gente no te ha olvidado, que lu club se sique acordando de til y ponsando en ver-



«Eta may dilicii preme fuera dei area, pera may fàcii dentro de elleix nos ha confesado Carisson. Miguel rie per la respuesta.

me de nuevo con los antiguos compaña ros, árá sigo que antonces y an estos mo mentos ma tiena muy amocionado

¿Cuás era en lus tiempos la tribior delentera rollbianca?

La formada por vancosa lo Miguel. como extremo derecho Ben Baraki Silva o Pérez Payá en el centro, yo y Escudero, También Mulica jugaba o veces de desolaro, centro.

¿El portero más diffoll de batur?

Eizaguirre

¿El hombre más dificil de desbordar cuando lo temas defente de 1?

Migue: McAoz. Creo que era un granjugador ¿Recuerdas que ligaste aigunos par tidos con el Resi Madrid?

St. Juguê tres partidos por cesión de: Atlético, Jugamos en el cantro de la delentera Molowny Pahlño y vo Vencimos al Racing de Buenos Aires y hasta gana mos un partido por cinco a uno

¿Qué otros deportes practicas en la actualidad?

Hago bastante gimnasis y sobre to do, juago muchisimo al ping-pong, todos los dies

¿Desempolvamos alguno de tus más gratos recuerdos en el Atlético?

Tuva muchos buenos momentos Recuerdo dos triuntos franta a Barcelona, en uno de ellos marqué tres goles, y otro en Chamartin venciando a Real Matrid por seis-tres. Los campeonaros ogrados y en el especto humano, el trato con todos y cada uno de mis campañeros.

De los matos momentos no vemos a hablar hoy todo es bonto. ¿ Cómo vea el Mundial de Argentína para Suecia y para España?

Tenemos un grupo muy diffoit y pien so que Blasil generá el título. España po sará la primera tase pero losotros sera mos un adverse lo muy peligidan Tenemos grandes lugadoras que je agan lura de Suecia y la principa labor la allular de en un sistema de juego. Argentina en su ambiente aerá un duro diva. y Aloma na noto estar entre los primeros la ha podrála estar entre los primeros la ha podrála estar entre los primeros la figura que ya no estár un forma de su er lo lin camper, sillo

Después vino la comide y los discu son, acertados diade nos tres una mara villosa prasentando del masto. Modas Prate en el pre conté ve las enferiotes. como agriella en la que Batael Garcia Repullo, más conocido por Tinto, fue su intorriceta, astaba el defensa en la bande. da Metropolitano muy de mañana 🕟 tiri do vio aparecer a Calisson, quien leve sa de a mino a se a dos higos y il especial. comentó «Ahi viene Car sano ngo los caisonsillos, en la mane y Dos habs y una hija que aun hoy recuerdan España adonde les trajo su padre hace ye muchos eños y en donde vivieron diss muy falices. Afters son les histos les que escucharén al abuelo contar las mil y una historia de las Bodas do Platino del Átiéneo de Madrid. y lo que será diffel muy dificil, as haceries comprender to mucho que se le quiere al genia abuelo en España

«LOS "CARSONSILLOS" NUNCA SE TERMINAN. TRAS DE MI JUGO MI HIJO Y AHDRA MI NIETO»

- ME MANTENGO EN FORMA HACIENDO GIMNASIA Y JUGANDO AL PING-PONG-
- BRASIL GANARA EL MUNDIAL, Y ESPAÑA PASARA LA PRIMERA FASE, PERO NOSOTROS SEREMOS UN SERIO ADVENDAMO
- ERA UN PLACER JUGAR JUNTO A MIGUEL, JUNCOSA, PEREZ PAYA, BEN BAREK, SILVA, ESCUDERO Y MUJICA»

Por JULIAN DE REOYO - Fotos, VEGA y GALVEZ



Carlason y Regyo, en la comida del setanta y cinco aniversario del Ciub Atretico de Madrid: recordando viajos tiampos

EN EL REAL MADRID TAMBIEN HAHRA DESCARTES ENTRE LOS VEINTIDOS JUGADORES OVE FURMAN LA **PLANTILLA**

AMADOR, AGUILAR, GARCIA REMON, SOL, GUERINI, ROBERTO MARTINEZ Y MACANAS TERMINAN EL 30 DE JUNIO

Tras las graves lesiones de Camacho y Escribano, los técnicos blancos buscan un defensa: ¿Anero? • Daniel Solsona —que será traspesado si renuevo H. H. II. continúa siendo objetivo medicidis- La continuidad de Molwny al frente del equipo, un dilema que aun no se ha resuelto.

OFMALMENTE on too meses de mayo y si no es cuando se despiта на борит не иск повравани Caando los clubs hacen balance del pasado y programan el futuro. È i esta oria sión, y por cuipa del Munchal y el consguiente adelanto del calendado los micu-Hose y habe dal fenómeno vorahiego ha comenzado con más de un mes de anticipación Abi están para confirmario y de mostrario, los importantes fichajes que se han realizado en Primera División El polômico Bio es ya azulgrana desde hace vanas semenas. Criyff confirma su ret

que en se nanas pasedas, va se entromó en ostas mismes páginas

¿QUE PASA EN EL MADRID?

Pero mientres por la ribere del Manzo neres se nota claramente una actividad Osloitante tablo en conversaciones con jugadores de la pia tilla como en negociaciones con clubs posibles vencadores o con entrenadores candidatos ai puesto. ya vacante de Luis Aragonés, en la acorade enfronte, en el Real Madrid, existe una ola de tranquillidad. De calma y espara de acontecimientos. Precisamente uno de

Killos se ha apuntado la posibilidad de que ese quatituto fuese Altonio Bilizrécinco de la casa, medi disto de toda la vida y conocedor perfecto del egyloo. VI dente Miero que durante varios meses ha sonado como firme candidato pera el cargo, ecaba de renevar contrato con el Sporting don to due au postale venido a Chamartin ha quededo totelmente esfunada. Ast las cosas, la incógnita se cantra, si Molowny no continua en saper al el Madrid conflată a Antonio Ruiz la dirección del equipo o el por el contrario volverò a probar for una con la contratación de sigun técnico foráneo.

TRASPASOS Y FICHAJES

El segundo capítulo a resolver en al seno madridista se centra, lógicamiente. en fichajes y traspasos. En estos momen tos la piantifia madridista está formada por veintidos agadores que presumblemente, se verà incrementada al tener que competir, la próxima temporada, en tres frantes, con la greaparicións en la Copa

PLANTILLA 77-78

PORTEROS

MIGGEL ANGE GARC A REMON AMADOR

DEPENSAS

SAN JOSE LAMACHO AEN TO ESCR BANO IS DNO WOLFE

CENTROCAMPISTAS

DEL BOSQUE VITOR.A. GUER NI STIEL KE

DELANTEROS

MACANAS AGUILAR SANT LLANA ROBERTO MARTINEZ ENSEN









Auberto Martines

rada, y al Atrático de Madrid anuncia, connegatión de los testeros de la autorita y inco a aversario intes importantes fichajes, el burgalés Navarro II y los ravistas. González y Guzmán, que a buen seguro no serán ni las ultimos en selle de Valla cas ni en llegar al Manzanares, donde existen atros importantes fichajes en cei era a la espera de los resultados de esa reestructuración que se va a llevar a cabo en la plantilla, y que ve a efectar como minimo, a media docena de Jugadoros

los primeros problemas a resolver en a Casa Blance paredo que no es otro que a entrenador Luis Molowny qué dude de be lise ha apuntado un nuevo e importene éxito con la consecución del fil no de uga. y sì el técnico canario to deses continuerà en el puesto pero el problema segun parecal es que Molowny no quiero continuer al frente del primer equiposino que desos volver a sus antigues funciones. En este caso el Madrid tandria que buscar un sustituto, y desde elgunos

de Europa, que contin lo siendo la bestide los traspiés de temporadas pasadas la competición en la que el Roal Madrid centre sus esperanzes. De los veintidos jugadores que integran la plantilla en es cos momentos, siete teim nen sus contratos el prólomo 30 de junijo. Garcia Remôn, Amador Sói, Guerini, Aguillar Roberlo Martinez y Macanás. V ni que decir iene que algunos de ellos tienen may pocas posibilidades de renovar como por ejemplo. Pepe Macanás, que única-

mente ha intervenido en un partido de L. ga y allo porque Molowny (nicomenia contaba en aquellos momentos con quin ce jugadores útiles doda la tacha de le siones que sufrió a equipo Macanás que ya en la pasada temporada estuvo a punto de ser trespasado, es casi seguro que no continuará en el equipo, pues, in ciuso, según sus propias manifestacionas en estas páginas hace un par de meses, at primero que no le interese continuar es a él. Agullar es presumible que también

tenga problemas para continuar en la nave blanca ques en asta temporada in c/u80 en la pasada ha sido uno de los. jugadores que menos partidos ha jugado Amador por el contrerio continuará baio. ia disciplina madndista, y to mismo se puede decir de Soi Gherin e incluso García Remón a pasar también, de que haya astado prácticamente mactivo. ¿Y Roberto Martineza

E resto de la plant lla los atras quinces lugadores, tienes inclisi o tracien acgor aunque esto no quiera decir mi mucho menos que vayan a continuar tados. a próx, na cemporada, dado que es muy posible que a los directivos manodistos ios interese el tragais co la casión de al-Blok is the most into beautiful a district turns seguro, sobrerên pues eño tres eño, por estas lachas, a in gerondia matridight at 1 year at 197 or histories, y oferras por este o soue: (ugodor y este oño ho ve a ser una excepción. De todas formes, en ese presumble y lógico desarte dud se produciré en la planara highiga, tendró que dar su opinión al entrengmen a quie y se le confie. Si continua siendo Maloway a es Antonio Ruiz an - жары екретр

EN BUSCA OF REFUERZOS

Como es sabicio el Real Madrir tiene cubiertes sus dos piazas de jugadores extranjeros con Jensen y Saloike Y cu i ambos esián plenamente satisfechos los servicios técnicos del club, por lo que en este aspecio y salvo alguna sorpresa. que afficamente poéria venir por el iado. de Jensen dedo que a Stielike se le considera imprescindible no se producirán hovedades. Estas, si podriar venir y vendrån en la referente a lugadores la mercado nacional o foráneos que no ocu-



peri plaza de extranjeros pues el Ma drid idoniamente no se dormirà en los saureles y buscará refuerzos con la mirada puesta en esa Copa de Europa a la que vuelve y lógicamente intentará que sea con al major pie posible. Pero, ¿que agadores busca el Madod? Perece que et ravista Anaro tiene bastantes posibili dades de convertirse en jugador bianco E) Mednd como saben ha tenido esta temporada bastantes problemillas en la defensa tras las vasiones de Camacho y Benito. Volvió Benito pero Camacho continúa en recuperación, una recuperación, tegun todos los nutrilos que se a innte y problemática dada la gravedad de la lesión que sufrió el bravo delensa De ahi, y como no se sabe el tiempo due amacho lardará pun en volver a los compos de luego, que los técnicos de seen apuntator lo mejor positife está linea de agrippo en la que es boia han tira i por le grave lesson que sulció. Escrit au-Anero, noe ha demostrado en el Bayo, lo guleridad y unes condiciones, podríp ser muy pronto jugador madodista para desconsuelo de la afición ravista mue teme un desmante amiento dei equipo para Jubric las necesidades económicas del hauta hace poco «Maragigantes» de la di visión de honor

Aparte de la defensa también para el centra del campo el Madrid busca refuer zos, y Deniel Solsona continua signifo. ano de los objetivos blancos, a nesar de que Miljanic esté ya lejos. Y parece que ios directivos españolistas reagios hasta ahora a deshacerse de su oran figura, están dispuestos a traspasarle, pues el iugador no está a queto les: lo ha maryfes tado publicamente en varias ocasiones, y el cuadro de Sarriá tras su megular y problemática campaña quiere realizar una amplia reestructuración. Por otro la do y si Heriberto Herrera continuase al frente del egurpo la marcha de Soisana seria casi segura, dado que técnico y jugador no congenian ni poco ni mucho Seră, al fin. Daniel Solsona madodista? Pues está dentre de la probable en estas semanas que nos esperan con el Mundial y el abailes de jugadores y entrenadores como protagonistas principales y cole as de la actuanded balampédica en este lar go descanso que espera Desco-se ro por la que a compaticiones nacionales. se refiere pues en Argentina será otra

En fin, que el Madrid - todos los indecios asi io indicar prepara también a**na pequeña** neest li libiliar eskellista plan tilla de cora a esa temporada 7B 79 de au vuolta uuropea con lichales on puer tas y sigun descarre entre esos vermidos hombres que componen ahora mismopignitile y sigunos de esos sinte que el próximo 30 de junto final ase como se traca-

The state of Lasting of non dando sus trutos, the herr ball a at

Floy S CASTANARES



PSICOANALISTA CON CLIENTELA MUY GEPORDETA

Por DON OPAS - Foto: LARRU



SIMPLICISSIMUS

iUn picaro al servicio de la «Agencia de Compra, Venta y Alquiler de Partidos»!

OCTORA "Don Simplicius Simplicissimus en mi modes ta loquería SIMPLICIUS: Si, soy yo. Simple

nente Simplicius Simplic ssimus oara servide a Dios, a las nenas, a mipara serval.
cabra y a listed
DOCTORA ¿Què se le ofrece don

nphaus? SIMPLCIUS Luego te lo diré ma iota. Antes êcheme un vistazo. Verà usted, señora, desde que llegué a esia hormoso y balompedistico pais no cesa de dolerme el coco DOCTORA. Por la que vimos en la

etele les usted decidió ret rarse a una alejada y discipia gruta, a vivir los ul timos años da su vida en paz y con su

SIMPLICIUS En efecto Mi idea era vivu apartado del mundanal y contaminado mundo A la electo al quilé una paqueña pero confortable All for fetta algunos dres junto a mi fiel y discrete eLsi Marièra mi cabra (Hasta que ce en la terración DOCTORA (Oué shorreum Usted

SIMPLICIUS No es eso Es que eciti una olerta de trabajo de Espa An IV mus tentadora que Laura An tonelli! Para que se haga una idea le dire que me gerantizaba catorca mi llones de spatass en un par de sama nas, más doscientos litros de ace to oren kilos de calé, varias cajas de por vorones y un lote de Jesodorantes Asi que ¿car Dije adrés à «Lill Mar rène eché un ultimo y largo trago de

Su sabrosa leche y jaqu netov DOCTORA Va lo veo ¿Y cuál ci-

su Irabajo? SIMPt CluS Como usted sahe distruto en toda Europa de justa y merecida fama de picaro

DOCTORA (Picaroncete! SIMPL CIUS Se hace la que se puede Bueno el caso es que hace unos dias llegué a este cueropiomis. co país ventajosamente contratado por la «Agencia de Compra Vonta, y

Alquiler de Partidos DOCTORA / Políticos? SIMPLICIUS No. Baiompedist cos. El cdiren de la Agencia recibióme con estas breves pero sentidas paia

bras. (Don Simplicius, ustad as at precion que necesitamos "A trabajar). Y puseme a frabajar , pero va no pue do más! Me duele al coco! Me pembian isa plemas. Me pica ia ger ganta. Me escuecen los pics

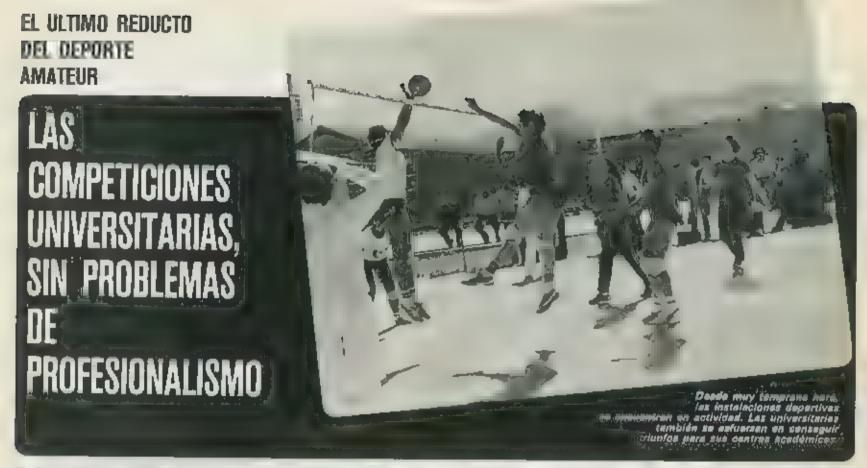
DOCTORA Pobrecillo. Pero ¿qué he hecho usted? ¿Picar en las carreteras natrias."

SIMPL C-US (Ojajá Mi pjearo Irabajo consistia en comprar vender y alquilar partidos. Pero lo que yo po bre de mil ignoraba es que en estas lechas postreras del Liguerio hispano raro es el hijo de vecino que no comobtraq ou siquia un partido Qué compatencia más feroz, madre? ejempto hace unos dias le otreci or Rear Borarate dos ekllosa y una cuba de ania a cambin de perder con tra el Carracuca Club de Futbol Mas ha aqui que el Deportivo Fortolla ya le habia ofrecido tres dullose y una yo gurtera por ganar al ausocicho Carri-cuca. Yo. por mi parte, habiante ant-cipado a ofrecer al Farfolia un skilos y vacion ristros de ajon si empateba con el Carracuca, el que un dia antes promet ses eklicas si palmaba con si Bota ate. Todo ello sin olvidar m oferta el Allérico de Subastopoli cua rente duros y una medana conmemo renve por dejarse ganar por el Spor i ng de Andorra, al que ya habia ofre cido ochenta alllozosa si perdio ante el Club Deportivo Polisario Eso si previamente arregié con el Polisario su empate frante al Plexiglés Deporti discisiete pesetas y as obras completas de Rodriguez de la Fuente todo esto, me visitó un enviaco do Bolarate que me ofreció una fuerte comisión si consegua comprar el Po isario Andorra verder e Sebastopol Plexigiés y alquilar e Carracuca Fartolla Fue n s cuando empezó a dofermo o lou-

noidmai im a V, AROTOOD

S MPLICIUS ¿Sabe le que le di-go? ,Que dimito de mi empleo y ra greso a mi tranquita cueva junto a mi adorada cabra No quiero terminar como una idem (Que lo arregle la

DOCTORA (Je je je!



AD E puede poner en ui da que el déporté de há conventido en uno de los temas importantes de la de los temas importantes de la sociada potusi ya sea poi intereses por inchi e de de que el depor el debe ser considerato como una necessoao más, ha quedado desbridada a entiar en suego el unario con el consiguiente materialis ho que ha convertido a deporto en un comercio más. De ah el referise a deporte profesió al para diferenciarlo de amareur aunque aste ultimo prácticamento nivel. Tan ablo se mantenta al margen de la espolucidación y de alto nivel. Tan ablo se mantenta al margen de la espolucidación y de tiene al marger de la espolutación y de los intereses económicos e deporte in-versitaçio

EL AUTENTICO DEPORTS AMATEUR

Recientema ha se han celabrado en manada los Campeonatos de España Universiturios CEV. En álios sumaron pa te cerca de miliguation a dicha el dad cras haher posado por a criba do os campao atos provincia ea y as fasas de sector Granada, como ocurro en Markindosta semana cortica dispita la tas competiciones universira as se alteración y vivió nas un laque poco cumo dos que el vivió nas un laque poco cumo dos que el vivió nas un laque poco cumo odes que el pedolo granadios que el verdadero rioporte amareu, el umba de valuada de presanciar lo que el verdadero rioporte amareu, el umba de valuada de presanciar lo que el verdadero rioporte amareu, el umba de valuada de presanciar lo que el verdadero rioporte amareu, el umba de valuada de presanciar lo que el verdadero rioporte amareu, el umba de valuada de presanciar lo que el verdadero rioporte amareu, el umba de valuada de presanciar lo que el verdadero rioporte amareu, el umba de valuada de presanciar lo que el verdadero rioporte amareu, el umba de valuada de presanciar lo que el verdadero rioporte amareu, el umba de valuada de presanciar lo que el verdadero rioporte amareu, el umba de valuada de presanciar lo que el verdadero rioporte amareu, el umba de valuada de presanciar lo que el presanciar la presentacia de valuada de presanciar la complexión de valuada de la lacción de

an acción o los deportistis universitatios, empeñados en conseguir pará sua res-per vos centros académicos os Ciclos en dego con Ciliospiro, distinto al que se pone en el as comperciones y regan carrones deportir una servicia de conseguir de la conseguir de co

seciones deport ves Sorprendió en este caso concreto la activities of asta case concrete la agria y desentado con que se pronun ciaron los universitarios en este tipo de actividad al tiempo de ofrecer el máximo en la disputa de los cricuentros y una depo lividad poco comun para tio que se acos umbra a ver en los terre nos deportivos En G anodo cuyas insta laciones se encuentra: prácticamento en er centro de la ciudad, el publico no fue exclusiva y mayoritariamente universitario sino que en y an parte los vecinos atraidos po las numerosas muda idades que se culobran arradia o a ellas para ia turna de expreserse de los universita-tios, que supieron distinguir entre sus simpatios y il tipe sucedia en la cuncha file e munto de deporte scuro a fana fileno y os deseos de victur a

MOMENTO DIFICIL DEL DEPORTE UNIVERSITARIO ESPAÑOL

En a actualidad el deporte inversi ario se al cuentra en ul momento difici
debido a la posibilidad de que dete deje
do ser regido por a federación Española
del Depo rei din versita lo Tal posibilidad
es la consecuantia de una irlea ya expuesta por el CSD para que el deporte
realitado en los car il os anadómicos nese
a lugrander dei Ministerio de Educación
y, por lan olicia a Universidad. Ello libyará consigo, si el proyecto se aprueba un
reasvesa de competent as nará responsabilitar a los ciuda de carla invorsidad y
co lefía el desarrotin de las omneticiones landia nive il ovincia como laciones landia nive il ovincia como laciones landia nive il povincia como laciones la ir emaciona. Els mididable quo el
Minista lo de Educación a cuó palede
repote el repote el teber de la enpor
sable de funcionamiento y el paliticular
de asta al cividad y/o ello comide idad de
a fusicia y el di oro que debino apportar
son cuescionas que sivas para la rener
cualquier ma lobra en el truspecto a lo
cual se dado una el la gier supi in tir la
asignatura de Educación Fisica deso uno

esta parcela educativa merginodo de la

aste parcela educaliva merginada de la abor docente universitar a Pesti a da cincas michas de ellas nustificadas la FED un pur degundo que a caporte universitario subsista con vilas cumper ciones proprias liara inversitarios. Es decidi al nu existir inversidadas a rondades y no estar el Gepurta conside eda como sa mereca an a civeraldad españala, os depo ha aste ellas procesar a considera españala. por de erminadas au prindindes y no es ar el Gepurta conside acto como sa mereca en a universidad espáñola, os depo ha cas de étile invors à nos depenh il subracituda federadus donde recibon apoynipara un posibre ascenso de categoria y de máximo nive de competición. Por su resún expuesta, el diporte unive si arus se ennuent a a un niver ella vamen el bajo si se un riparan a si adjupos con los de Primera División i acional tede ados pero dentido o superior si ese nivo de provincial. Esto o suberior si ese nivo de provincial. Esto o suberior si ese nivo de provincial. Esto o suberior y pur uso tesean dener una répoda respussiva soure a respirada no vídio o las deporto en al sivernoar Muchos preferen o in cenos mar el monar marco la contincia de a artir a figle ración Española y su las provincinos pues podra produci se la encosa máximo de la contincia de la artir a figle ración de so de la la trata por inflor el consigliar terdes pegua de michos acogos pue di virial porte de despone a virial pegua de michos acogos pue di virial pegua de michos acogos pue di virial pegua de michos acogos per di virial pegua de michos de de pero di virial pegua

M NISTERIO DE EDUCACION CSD RESPONSABLES

En Granade se produjaren besten es críticas al CSD, por no haba lestado presente ni guno de sus diriger los la lima no jun lei Minista lo de Educación in los Campednatos de Espuña. A armis organismos los representaren el textos la Universicad de Granada y el presider la del EEDU pero las universidades de serán var implicados en su divuorte a los máx mos responsables. Por las emprese el los de cominos de datudiantes se tempo el los cominos de datudiantes se tempo.

máx mos responsables. Por que motivir o los comilos de estudientes se temas por a desaparición de estos campsona los, y se culpaba de a confusa situación estonia a su Ministerio y el CSD. Si se deses contar don un deporte fuerte ya es hora de que alguen de responsabilidad esta problemás que transitario Presende hypoterio desde las alles que transitarios españoles la aparter entre a los problemás que transitarios españoles la aparter entre a los morrisonas. La responsabilidad ya no aside la FED, alino que los universitarios españoles la aparter entre el Ministerio de Educación y el CSD. Es le suponer que ambos arganismos adopten comprenditud, una solución el tema ten comprontitud una solución el tema



Aspecto que presentabo uno de los gradários del pabellón cubierto de la Universidad de Granada, antes de comenzar la disputa de los encuentros de la fase final de los Campeonatos de España Universitarios.



Initial del Mundiat 78. Como estaba programado, cita en el granadino campo de Los Cármanes con la solección de Méjico otro de las equipos que estará en Argentina El conjunto hispano, que necesitará bastantes e importantes retoques en relación con el que jugó ante los amanitoss cumplió bien en a primera mited, con un fútbol conjuntado y veloz para caer en un ostensible desfondam ento en los segundos cuarenta y cinco míntutos o que no de a de tener ciertos trates ajamantes.

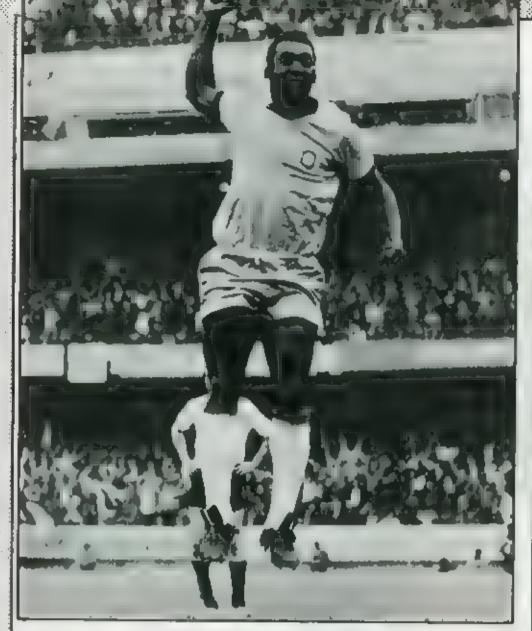
Sea como fuere y considerando que este España Méjico era un ensayo, dojomos que of título, como de fábula «de a liebro a la tortugal de paso a otro en el que a nues-ra selección se la considerando en el atortugal de paso a otro en el que a nues-ra selección se la considera elempre como «liebre». En los grabados superiores, los dos goles de la selección española y debajo dos jugadas con Quint y Dant, respectivamente como protagonistas.

Ficios Gálvez envisdo espacia









Pelé expresa su alegría, tras haber conseguido un gol.

He aqui un diálogo con masperadas conclusiones del astro máximo del fínhol de motos los tiempos. Peló analiza lo que puede ser el printimo mundial, promusica cuátes son los equipos con más chance y además, en forma extensa, diagnostica may positivamente sobre las peribilidades del equipo español y da las resones que lo convierten en un equipo por demás peligroso. Finalmente babla sobre Kubola, sobre el estratega, sobre su extraordinaria capacidad para planificar y decidir, especialmente en los parti-

Les presentes opiniones de Pelé son contundentes. Poess, como él, hicieron tan retundas súrmaciones sobre la selección española en el Mundial del 78. Sin duda despertará polémicas.

O hace falts decir quienes Peié, el mayor kielo del futbol de todos los tiempos. Sin preámbulos conversentos con é appre el próxino Mundial. Dijo coses previsi ixies, pero también dijo coxes nesperadas especialmente las referidas a la selección española. y a su técnico. Sin duda sus poabras causarán polámicas. Poro vayamos as grano. Esto fue lo due conversamos

Pelé. zgué piensa que va a nasar en el próximo Mundial de Finbol que se jugaré en la Argentine?

Como sipmore se ve a plantear la pugna entre el folbol. nuropee y of futbor sudamerics. no, entre el fútbol habilidoso y el futbal especulativo.

¿Y quién cree que va a prevalecer en esa pugna?

Creo que en este ocasión. por una cuestión de escenario. el fútbol sudemericano ya a tener más chance. Para los brasiidhos jugar en la Argentina no será como jugar en la propia casă, pero será como jugar en le casa de al rado. Y eso ayudará . Cuáles son sus candida-

No puedo negarlo, por una cuestion efective quiero y crep que Bresit pliade ser campeón del mundo otra vez. La Argentina, con las individualidades que tions y que siempre se disper son por faita de organización esta yez puede estar muy corca de titulo por la influencia de autremende tribune y su suelo...

Pero, más allá de su opinión subjetiva, ¿qué pronostica?

Aperte de Bresil y le Ar gentina, creo que Alemonio y Holonda ven a estar en el lote de los finalistas. Pero además creo que habrá que tener cuidado con los tallanos y especialmente con los españoles. Hay muchos en la Argentina que ophan que los esopholes vao a la nor muche tribuna. Y creo que tiener razón, los españoles. Negado el caso, si es que no estón enfrantados a un equipo audamericano, pueden ellos mismos sor miredos y alentados como sudamericanes

Además del aspecto tribuna. ¿la ve alguna otra chance al equipo españos?

S No as on equipo brillanperque rampoco es un equipo promocionado. En cambio los stemanes y tos holandeses tendrán que enfromor ceda partido. como una final. Esa sobrecaros no la tendrén los espedates.

ne una selección madura, apta para aprovachar la ventaja qua le otorgarán la tribuna y el hecho de no ser un equipo promoclonado?

S., en esc está el peligro. Al dissificarse España demosiró que es un equipa homogéneo. rendidor duro Delensivemente es un equipo que trabaja sin errores. Para nosotros, los brasilaños, creo que España va a ser un hueso durisimo dentro de nussirs zone, creo que pueden congelar nuestro juego Además nosotros ya tenemos una experiencia en este sentido. Ye recuerdo muy bien lo que nos costó ganarles hace años en el

peto tendrá sus ventajes,

-¿Pero cree que Españo ne

DIAGNOSTICO DE PELE SOBRE **EL MUNDIAL**



Un gesto muy característico del famoso jugados

Mundiel que se jugó en Chile. Ahora eso se puede volver a rabetir v. cuidado, cuidado, hasta parevar.

(Por que)

Por un par de raxones muy concretos la actual selección del Bresil, aunque ha trabajado muy blen, con mucho ripor y un nuevo sentido de la discipline. bajo las órdenes de Coutinho no Hene his individualidades de otros momentos. Es un buen equipo pero con menos capacided de sorpresa que en otros tiempos. Por au parte, España creo que en estos a timos sãos. aunque no ha producido individubildades, aunque his tehido. que recurrir a gren centidad de jugadores extranjeros, especialmente audamericanos a posar de todo esp. ha madurado tiene un fittbol mês adu to más comnetitivo lo ha demostrado con los hachos, ar sobravivir en una zona con equipos de la envergadura de Yugoslevia.

Va que estamos con la selección española, ¿tiene elgo més que agrenar sobre ella?

SI, y lo dejé deliberadamente para et final porque le const dero may importante. Este equipo españo defensivamente fuerie y demostradamente compatitivo, puede darle un irrepntable disgusto no sólo al Brazil sino a cuelquier otro equipo sudemaricano o suropeo

¿Puede fundamenter estas pelabras, esta suposición suya.

Procisamente à eso iba Opino esto porque detrás del equipo español hay un hombre como KUBALA, Kubalo, junto con Di Stétano, Didt. Garrincha Néstor Rossi, Corso y Nilton Santos, fue et jugador más dotado e inteligente que vi. Kubala, por suerte para los españoles. ha mantenido como técnico sus grandes virtudes de jugador es une gran estratega tiene carécter tiene capacided pere trasmitírio y además sobe mucho. saba cómo planificar un partido. es capaz da inventar una balrateota distinta para cada encuentro En otras palabras con Kubela detrás, la selección españo

«ESPAÑA DARA SORPRESAS Y DISGUSTOS»



Luciendo un casco de policia.

la puede consumer cualquier I inesperada haraña Kubala sabe perfectamente cuáles son les limitaciones de su aquino, pero lo grava es que también saba cuáles son las limitaciones, los puntos débiles de sus adversarios y en copar estratégicamento. damia pagas como muy pocos. de sacar dividendo de los erroras ajonos. En un Mundial esta cépacidad estratégica en un técnico puede ser decisiva. En un Mundral hav muy pocos méros nes de error.. Kubala es un zorio que se los sebe torias, está muy acostumbrado a epensara y a edecidira especialmente en partidos dificilas, casi diria que mientras más dificites son los partidos Kubala mejor decido.

¿No será, Pelá, que ustad transflere al «Kubata técnico» la admiración que le tuvo al «Kubala jugadora?

Podría ser, están mey vividos an mi los recuerdos de Kubaia jugador. No puedo negar que están presentes en mi las mágenes de aquellos equipos hunsaros, en los que amelos maba la mejor del futbol sud americano y lo mejor del fútbol suropeo. Resimente no puedo pegar que siento veneración por ese fútbol húngaro hecho con los jugadores más diestros, más alegras, más effecces y más bohomios de Europa. Kubaia es la sintesis de ese fútbol prodiginso. que sin duda mereció un L'Italo. mundial. Si todo esta lo tengo muy intensemente fitado en mipero, aparte de esa manificata admiración por Kubala opino en base al conocimiento que tengo de Kubala como director técnico. Todas estos años le he observado en su trabajo, por eso hoy ogino que tener e Kubata de técnico puede dar vuelta a cualquier pertido...

On manera, Pelé, que usted le trene mucha la a la actual selacción española,

-Sin duda. A la setección española pienso que hay que ponería en recuadro y empezar a considerarla por factores distinlos que a los alemanes, que a los holandeses, que a los bras«PARA BRASIL SERA UN HUESO» «KUBALA ES UN ZORRO QUE SE LAS SABE TODAS»

CONTARA CON EL APOYO DEL PUBLICO»

Desde Brasil, escribe: SANTOS DE PEDRO NOGUES * Fotos: ESCALONI

laños, que a los argentinos. Es toe fectores son la gran tribuna que los apoyará, el hecho de que muchas veces puedan lle par a ser alentados como si fue ran sudamericanos, la comorn bada madurez de su equipo de defensa muy firme y de objeti vos muy claros, y al respaldo de un técnico capaz como pocos de saber improvisar una estrategia distinta en cada partido, en base a las limitaciones de su equipo que conoce muy bien, y a las limitaciones de sus adversanos que también conoce muy bien.

No tema, Pelé que esta opinión suya sobre la selección española séa vista por muchos como muy exagerada, como muy dictado por la subjetindad?

Mi opinión podrá parecar todo lo subjetiva que se quiera pero es cuesción de observar la realidad En la realidad hay hechos, resultados concretos que valen más que la palabra de

(A qué hachos concretos se refiero. Pate?

A los partidos en la zona que le Nevaron a España a clasificerse para el Mundial del 78 /Cuántos antes de los partidos aliminatorios, se enimeron e pensar y a deck que España iba a salir a flote? ¿Cuántos se animaton a concebe que España the a remonter une zone sen diff. cil. en la que habia equipos como el de Yugoslavia? Sin duda lueron muy pocos Pero los resultados están ahi, a la visto, y demuestran lo que ese equipo limitado técnicamente pera prolijo y de marcación dura puede rendir teniendo atras a un técnico como Kubele Yo creo que España para poder es ter en este Mundial Juvo que superar un pequeño mundialito Lo sobrepasó contra todos los pronósticos. Fue una sorpresa En el próximo Mundial está en condeciones de seguir produciendo hazañas, sorpresas... Ya se verà

Pelé sabe por Pelé, pero más sabe por viejo. Vale la pena racordar sus palabres para cuando venga el momento de los hechos, a comienzo de junio, en la Argentina.



Con su compañero Pepé, del Santas



Apotensus en Paris del gran jugador brasileño.



UN ADIVINO LLAMADO PELLE

de les manos, ni rayas de les manos, ni bola de cristal. Este adivino lla-mado Pelé hece sus predicciones, subjetivamente, basadas en sus conocimientos del juego del fútbol, y de los equipos participantes en el Mundial.

Habria que agradecer ai ireya Pelé sus vaticinios con respecto a la selección española que participará, el próximo mes de junio, en el Campeonato Mundial argentino. Vamos a dar mucha guerra, pero no seremos campeones, por supuesto Para Pelé la victoria final será para los brasileños, sin olvidar a Argentina, que tiene la ventaja de jugar en su propio domicilio. Y otras dos formaciones tienen probabilidades, también, de sizarse con el título: Alemania y Holanda,









DRAMA EN LA COLA

PRIMERA DIVISION

Real Sociedad, 2; Ath. Bitbao, 1. Valencia, 4; Betis, 2. Rayo Vallecano, 2; Barcelona, 1. Elche, 4; At. Madrid, 4. Gijón, 3; Cádiz, 0. Burgos, 0; Santander, 0. Real Madrid, 3; Hércules, 0. Español, 0; Las Palmas, 1. Sevilla, 2; Salamanca, 1.

	J.	G,	E,	P.	F.	C.	Pios.
	_	_	_	-	_	-	
R. MADRID	33	21	3	8	75	30	45+11
Valencia viene	33	16	7	10	54	32	39+ 5
Barcelona	33	15	9	9	48	29	39+ 7
S. Gijon	33	15	9	9	53	42	39 + 5
Ath, Bilbao	33	15	8	10	60	35	38+ 6
Las Palmas	33	12	11	10	42	39	35+ 3
Sevilla	33	13	8	12	37	43	34
At. Madrid	33	15	4	14	57	52	34+ 2
R, Vallecano	33	12	9	12	50	55	33-1
R. Sociedad	33	12	9	13	52	45	33 1
Salamanca	33	13	6	14	36	40	32
Еврабої	33	12	6	15	48	59	30- 4
Burgos	33	10	10	13	33	47	30-4
Hércules	33	16	- 9	14	33	40	29-3
Santander	33	10	9	14	26	45	29-3
Betle	33	10	-8	15	50	52	28-4
Elche	33	11	- 4	18	44	66	26-8
Cádiz	33	7	7	19	30	69	21-11

SEGUNDA DIVISION

Alavén, 0; Baracaldo, 2.

Málaga, 3; Zaragoza, 0.

Tenerife, 0; Córdoba, 0.

Granada, 3; Tarrasa, 0.

Coruña, 1; Valladelid, l.

Oviedo, 0; Celta, 0.

Sabadell, 1; Huelva, 0.

Getafo, 4; Murcia, 0.

Castellón, 1; Jaén, 0.

Osasuna, 2; Calvo Sotelo, 0.

	\mathbf{J}_{i}	G.	E.	P.	F,	C	Plot.
	200		10	-	-	44	40 . 10
ZARAGOZA							2016
Huelva	36	17	9	10	48	32	43+ 7
Celta	36	14	15	7	50	31	43+ 7
Baracaldo	36	16	9	11	5]	50	41+ 5
Marcia apares	35	15	8	13	56	51	38+ 2
Valladolid	36	14	10	12	41	44	38+ 2
Sabadell	36	15	B	13	42	46	38 + 2
Granada	36	15	7	14	44	40	37 + 1
Dep, Coruña	36	12	12	12	57	46	36
Málaga	36	13	10	13	39	39	36
Tarries	36	13	10	13	46	49	36
Alayes arreste	36	10	15	11	42	39	35-1
Osasuna	36	13	9	14	50	47	35→ 1
Castellón	36	10	14	12	33	35	34-2
Jaén	36	9	18	11	37	40	34- 2
Getafe	36	12	10	14	31	41	34-2
Oviedo	36	11	10	15	37	42	32-4
Córdoba	36	8	15	13	35	39	31- 5
Tenerife	36	11	8	17	33	48	30- 6
Calvo Sotelo	36	7	9	20	41	73	23-13

AUNQUE EMPATO EN ELCHE

ADIOS DEL ATLETICO A LA UEFA



Insólito resultado ef registrado en el Nuevo Altabix, que condena definitivamente al Ekhe a Segunda División y deja al Atlético ela posibilidad alguna de latervente en la próxima Copa de la UEFA. En la foto, Marcial elade la vigilancia de Gilberto. Europa Press.

Mala actuación la
del guardameta
lilicituno, Esteban,
quien, sin
embargo, en esta
ocusión
se haria con el
estérico,
anticipándose al
posible
remate de Rubén
Cano,
que consiguió tres de
los cuatro
goles rojiblancos.
Europa Press.





En la primera jugada de la segunda parte, Trobbiani obtuvo la igualada a dos, al lanzar un formidable dispara desde el barde del área que hizo inútil la estirada de Miguel Relna.—Europa Press.

FIOL, VAPULEADO POR TRAVERSARO



Francisco Fiol no pudo aprovechar su segunda oportunidad de proclomarse campeón europeo de los pesos semipesados. El italiano Aldo Traversoro fue siempre superior al español y le obligó e abandonar en el sexto asalto. La fortaleza de Fiol no le sirvió de sada y recibió uno contundente paliza sobre el cuadrilátero del Patinoire des Vernets, de Ginebro. Los pronósticos se cumplieron y el español dificilmente encontrará en su camino una nueva oportunidad europea.

Machada del Rayo

Ganar al campeón de Copa y al subcampeón de Liga es una buena hazaña. Esa es la que hizo el Rayo al derrotar al Barcelona por 2-1. Esta es la formación que presentaren los aculgranas en Vallecas.





El balón lha fuera, pero Hierro se ha lanzado con decisión, porque los alardes de visto suelen pagarse caros... Fatas Galo y Alcoba.





Un momento de peligro paro la meta del Rayo. Los defensas locales impiden que la acción de Zuviria Bave peligro para la meta de Hierro,

De la Crez y González persiguen un balón, con ligera ventaja para el defensa barcelonista, que acabará despejando.

VUELTA CICLISTA A ESPAÑA

El martes de la semana pasada, en Gijón, comenzó la Vuelta Cictista a España, en su edición correspondiente al presente año. Tiempo muy desapacible a través de las etapas disputadas y compás de espera para ver lo que dan de si futuras y decisivas jornadas. Al cierre de estas pági-

nas, en la madrugada del domingo a lunes, el vencedor de la etapa Valladolid-Avila fue Teirlinck (Bélgica), con un tiempo de 3-52.34, seguido de Van den Haute (Bélgica), de Prinsen (Helanda) y Elorriaga (Teka).

En la clasificación general figura en primer lugar Van den Haute (Bélgica), con 20-42-19; 2, Pesarrodona (Kas), a veintisiete segundos, y 3, Martínez Heredia (Kas), a cuarenta y nuevo segundos. El primer puesto en la montaña lo ostenta el francés Becaas, y por equipos, el Kas, seguido del Renault y del Teka.

SEGUNDA DIVISION B

Compostela, 2; Bilbao Ath., 1.
Pegaso, 5; Basconia, 0.
Caudal, 1; Sestao, 1.
Castilla, 2; Palencia, 1.
Pontevedra, 1; Huesea, 0.
Ensidesa, 0; Ferrol, t.
Leonesa, 0; At. Madrileño, t.
Tudelano, 2; Langreo, 1.
Orense, 0; Torrejón, 0.
Real Unión, 3; Mirandés, 1.

SEGUNDA DIVISION B (Grupo II)

Ceuta, 1; Onteniente, 0.
Linares, 0; Vinares, 0.
Barceiona At., 2; Mallores, 0.
Sevilla At., 2; Portuenso, 0.
Almeria, 0; Badajoz, 0.
Diter Zafra, 1; Jerez, 0.
Eldenso, 1; Lérida, 3.
At. Balcares, 1; San Andrés, 2.
Levante, 3; Gerona, 0.
Olímpico, 0; Algeciras, 1.

CON SU VICTORIA SOBRE EL BARCELONA

SIGUE EL RAYO EN PRIMERA



EL MORINITO CABECEA LA PELOTA.—El Rayo aseguró su permanencia en Primera al vencar al Barcelona. Los de la Ciudad Condal pusieron en peligro la meta vallecana en bastantes ocasiones, como en esta en que Blo trata de gasar la acción a Tanço.



CON LAS MANOS ARRIBA.—Los altibajos del Rayo casi eran de esperor, puesto que su inexperiencia en Primero División podía hacer mella. Pero los de Vallecas han cubierto dignamente la papeleta, cerrando sus actuaciones en su feudo con una victoria ante el Barcelona. En la foto, González escapa del marcaje de Olmo, que levanta las manos.



BUEN MARCAJE.—Aunqua haya encajado galeadas en algunos salidas, el Raya ceida su cabertura. La foto es buena prueba de ello, porque Landaburu y Tanco se han cruzado a la acción ofensiva de Bío y le han desbaratado su avance,—Fotos A. Vega.